



الإدارة العامة للمعجمات

معجم علم النفس والتربية

الجزء الأول

الهيئة العامة
لشئون المطابع الأميرية
١٩٨٤

A

القدرة المتوقعة ability expectancy

مستوى النمو الذى يتوقع لفرد أن يحققه على أساس خصائصه الجسمية والعقلية والوجدانية مع افتراض أن العوامل البيئية تظل ثابتة بوجه عام .

القدرة الاستقرائية ability, inductive

القدرة على استنتاج القاعدة العامة من الجزئيات .

القدرة العددية ability, numerical

القدرة على إجراء العمليات الحسابية الأربع بسرعة وسهولة .

القدرة على سرعة الإدراك ability, perceptual speed

القدرة على إدراك الجزئيات المختلفة بسرعة ودقة .

القدرة على التعلم المدرسى ability, scholarship

(أ) القدرة على إنجاز العمل المدرسى .
(ب) القدرة على التعلم من المصادر ذات الصبغة الأكاديمية .

القدرة المكانية ability, spatial

القدرة على التصور البصرى لحركة الأشكال المسطحة والجسمية .

القدرة على فهم الألفاظ ability, verbal comprehension

القدرة على فهم معاني الكلمات .

الطريقة الهجائية ABC method

طريقة لتعليم القراءة تعتمد على تعويد المتعلم أولاً على الحروف الأبجدية ثم على تركيبها .

ذيف aberration

انحراف عن السوى أو المألوف أو اضطراب عقلى كما يظهر فى سلوك غير الأسوياء .

سلوك انتحائى abient behaviour=avoidance behaviour

استجابة لكائن حى تنحو إلى الحيلولة بينه وبين التعرض للمثير وذلك إما بالتراجع وإما بإقصاء المثير وإما بإلغائه .

قدرات عقلية أولية abilities, primary mental

عناصر النشاط العقلى المتعلق بالمعرفة وهى لذلك تعد المكونات الأولية للذكاء .

قدرة ability

القوة التى تمكن من أداء فعل جسمى أو عقلى .

قدرة التذكر الاقترانى ability, associative memory

القدرة على التذكر المباشر الذى يعتمد على الاقتران القائم بين شئ وآخر .

القدرة الاستنباطية ability, deductive

القدرة على استنتاج الجزئيات من القاعدة العامة .

absurdities test اختبار إدراك المحال

اختبار يقصد به الكشف عن قدرة الشخص أو عدم قدرته على إدراك ما ينأى المنطق أو يخالف المعقول في عبارات أو صور تعرض عليه .

abulia=aboulia عجز الإرادة

قصور نفسى عن اتخاذ قرار أو عن القيام بمحاولات لتنفيذ القرارات ، وهى عادة حالة مرضية ، ويطلق على ضعف الإرادة .

“ hypobulia ”

academic أكاديمى

ما يرتبط بالنشاط الفكرى والتجربى .

academy أكاديمية

مصطلح يستخدم للدلالة على :

- (أ) الساحة التى كان أهلاطون يعلم فيها .
- (ب) هيئة من العلماء أو الأدباء أو الفنانين .
- (ج) بعض مؤسسات التعليم العالى .

acatamathesia عهتان

عجز القدرة عن إدراك الأشياء والمواقف ، وخاصة المحز عن فهم معنى الكلام .

acataphasia عسى

عجز عن التعبير اللفظى بما يفيد المعنى المقصود .

acalculia الرهاب الحسابى (أكالكوليا)

نوع من المخاوف المرضية يتميز بفقدان القدرة على إجراء أبسط العمليات الحسابية .

acathexis فتور

ضعف الصلة بين الحافز والهدف .

القدرة على طلاقة الألفاظ

ability, word fluency

القدرة التى تتميز بغزارة الحصول اللفظى وكثرته .

abnormal شاذ

ما يحرف عن القاعدة أو النمط ، وتستعمل صفة للفرد أو السلوك .

علم النفس للشواذ

abnormal psychology

فرع من علم النفس يختص بدراسة السلوك غير السوى .

abnormality شذوذ

البعد عن السوى أو العادى .

abreaction تنقيس

تخفيف التوتر النفسى الناشئ عن الصراع المكبوت ، أو التخلص منه بتذكر الموقف الأصيل والشعور بمثل الانفعالات التى صاحبته .

absent mindedness شروذ المذهن

عدم الانتباه إلى الأحوال المحيطة أو الملاحظات الطارئة .

absorption استغراق

تركيز الانتباه فى شىء ما بحيث لا يشغل الفرد بما عداه .

abstract idea فكرة مجردة

معنى كلى يتميز من جزئياته وتطبيقاته .

abstraction تجريد

عملية عقلية تؤدى إلى استخلاص إحدى الصفات وذلك بتمييزها واختبارها وعزلها .

تأقلم acclimation = acclimatization

تلاؤم مع الإثارة المستمرة .

تكيف accommodation

مواثمة الفرد لمتطلبات البيئة وظروفها .

تكيف حاسي accommodation, sensory

تغير يهيء الحاسة لأداء وظيفتها على أتم وجه
مثل تكيف العين للأبعاد والأضواء .

تكيف اجتماعي accommodation, social

تغير سلوك فرد أو جماعة لتسوية خلاف قائم
وذلك بتحليل أسباب الخلاف ، الأمر الذي
يؤدي إلى الاسترضاء أو التفاهم أو الإذعان .

زمن التكيف accommodation time

الزمن بين بدء الاستثارة وحدث التكيف .

المحاسبة accountability

إجراء يتخذ لتحديد مسؤولية القائمين على التعليم
لمعرفة مدى تحقيقهم الأهداف التربوية المحددة
لهم .

اعتراف accreditation

عملية التقويم التي يتم بها الاعتراف بمؤسسة
تعليمية واعتماد اسمها في قائمة المؤسسات
المعتمدة من قبل الهيئة المختصة .

تطبع ثقافي acculturation

عملية اكتساب شخص لثقافة ليس من أهلها .

(أ) إنجاز achievement

دافع داخلي يتمثل في رغبة الفرد في التفوق
والمنافسة .

العجلة (في التعليم المدرسي)

acceleration

مراعاة التلاميذ النابهين وذلك بأساليب منها
تخطي بعض الصفوف أو اختصار السنة الدراسية
أو إضافة مقررات أخرى .

تزايد النمو acceleration, developmental

زيادة معدل النمو على مستوى النمو العادي ،
ويقابله تناقص النمو .

تسارع تربوي acceleration, educational

تزايد تعلم الفرد على المستوى العادي ، وتقاس
مظاهره بمدى التفوق في المستوى التحصيلي .

نبرة accent

الضغط الذي يقع في النطق على بعض مقاطع
الكلمات .

تقبل اجتماعي acceptability, social

درجة استجابات القبول والرفض التي يتعرض
لها فرد ما من زملائه .

تقبل acceptance

ارتضاء فكرة أو حكم أو شخص ، وليس من
الضروري أن يتضمن هذا الارتضاء الموافقة
الشاملة لكل ما يصدر عن هذا الشخص أو
ما يترتب على تطبيق هذه الفكرة أو هذا الحكم .

خطأ عارض accidental error

الابتعاد غير المتوقع عن القيمة الحقيقية .

قابلية الوقوع في الحوادث

accidental proneness

استعداد الشخص للوقوع في الحوادث وتكرر
وقوعه فيها .

acquisition

اكتساب

﴿ أ ﴾ زيادة أفكار الفرد أو معلوماته ، أو
﴿ ب ﴾ تعامله أخطاء جديدة للاستجابة ، أو تغير
أخطاء استجاباته القديمة .

(ب) التعليم أو النضج أو كلاهما .

acquisitiveness

حب الاقتناء

نهم الاستحواذ على الأشياء والاستثمار بها .

acreation

أنشطة في وقت الفراغ

أنشطة تمارس في أوقات الفراغ ولكنها ليست
ذات طبيعة ترويحوية .

acrophobia

رهاب المرتفعات

خوف من الوجود في الأماكن المرتفعة ،
وهو حالة مرضية .

act

فعلة

وحدة النشاط الصادر عن الكائن الحي
في تفاعله مع البيئة .

action

فعل

النشاط التلقائي والمكتسب الذي يقوم به الكائن
الحي في تفاعله مع البيئة .

قانون الفعل الحتمي

action, law of determined

قانون من قوانين النظرية الكلية (نظرية
الحشائط) يقرر أن أفعال الكائن الحي مقيدة
في إطار الوحدة الكلية للعوامل المكونة للبيئة
النفسية .

achievement

(ب) تحصيل

إنجاز في ميدان معين وخاصة في المجال
الدراسي .

achievement gap

الفجوة التحصيلية

قصور التلاميذ في التحصيل ، الناشئ عن
خلفيتهم الاجتماعية أو البيئية أو الاقتصادية .

achievement quotient

معامل التحصيل

النسبة بين المستوى المعياري للتحصيل المدرسي
والمتوسط المتوقع .

achromatopsia

عمى الألوان التام

حالة بصرية لا يستطيع فيها الشخص أن يميز
بين الألوان المختلفة .

acoasm

هلاس سمعي

سماع أصوات لا وجود لها مثل رنين الجرس
وصهيل الخيل .

acoumeter

مقياس السمع

جهاز تختبر به حساسة السمع .

acquaintance index

ثبوت المعارف

قائمة بأسماء من يذكر الفرد في موقف
اختباري أنه تحدث معهم في زمن محدد .

acquired

مكتسب

وصف للخصائص والاستجابات غير الفطرية
التي يتعلمها الإنسان بالخبرة .

acquired behaviour

سلوك مكتسب

سلوك يكتسبه الفرد من تفاعله مع البيئة .

النشاطية : activism, theory of

النظرية التي تقرر أن النشاط ضروري للتعلم .

أنشطة خارج الفصل activities, extraclass

أنشطة المنهج التي تمارس خارج الفصل الدراسي وتخضع لإشراف وتوجيه المدرسة .

أنشطة وظيفية activities, functional

أنشطة مفيدة ذات طابع تربوي ، تتصل بحياة الفرد اليومية وتسهم في نموه .

أنشطة افتتاحية activities, initiatory

الأنشطة التي تقدم في مستهل درس جديد لتعرف التلاميذ بالأهداف والمحتوى والخبرات التعليمية ، ولحتمهم على الدراسة .

نشاط activity

ما يؤديه الكائن الحي من فعل عضوي أو عقلي .

تحليل النشاط activity analysis

تصنيف الأفعال التي يقوم بها الفرد ، في مجتمعه ، أو التي تظهر في موقف أو عمل جماعي .

نسبة النشاط activity quotient

نسبة الألفاظ الدالة على الأفعال إلى الألفاظ الدالة على الصفات فيما يستعمله الفرد في أحاديثه وكتابات ، وتتخذ هذه النسبة مقياساً للانفعالية .

مدرسة أنشطة activity school

مدرسة تقوم برامجها على المشاركة الحرة للطلاب في أنشطة ذات قيمة ودلالة تربوية .

بحوث الأفعال (النفسية)**actions research**

استعمال أساليب البحث العلمي في دراسة الأفعال الموجهة إلى هدف شامل .

تيار الفعل action, stream of

التتابع المستمر للأفعال التي يقوم بها الكائن الحي .

وحدة الفعل action unit

النشاط الذي يبدأ بغية الوصول إلى هدف معين ، وينتهي بتحقيقه .

تنشيط activation

زيادة نشاط عضو أو موقف بتأثير عضو أو موقف آخر .

درجة التنشيط activation, level of

شدة التوتر الذي يحدث في الكائن الحي ويترتب عليه التنشيط .

نظرية التنشيط activation, theory of

النظرية التي تصف الانفعال بأنه نتاج التفاعل الذي يحدث في الكائن الحي . ويقول أصحاب هذه النظرية إن النوم يحدث عندما تخف حدة هذا التفاعل .

علاج نفسي إيجابي active therapy

نوع من العلاج عن طريق التحليل النفسي ، يتدخل فيه المعالج بالأسئلة الموجهة لكي تكشف عن مزيد من النواحي اللاشعورية ، وبذلك تقضي على المقاومة التي تعوق التحليل .

adequate stimulus

المنبه الملائم

المنبه الطبيعي أو العادى الذى يكفى لتنبيه عضو الحس أو العصب المستقبل .

استجابة تقاربية

adient behaviour of response

استجابة تنحو بالكائن الحى نحو المثير . ويقابلها : استجابة تباعدية : abient behaviour وهى التى تنحو بالكائن الحى بعيدا عن المثير .

adjusted individual

فرد متوافق

فرد على علاقات طيبة مع بيئته الطبيعية والاجتماعية ، وبذلك يحقق لنفسه الاستقرار الوجدانى .

adjustment

توافق

تلاؤم الكائن الحى مع بيئته ، إما بتغيير سلوكه أو بتغيير بيئته أو بتغييرهما معا .

adjustment reactions

ردود افعال التوافق

مصطلح فى الطب النفسى يطلق على بعض اضطرابات الشخصية التى تنشأ عن محاولات الشخص أن يوفق بينه وبين المواقف المتعارضة .

adjustment, school

توافق المدرسة

ما تحدثه المدرسة من تعديلات فى بيئتها وفقاً لاحتياجات التلاميذ .

administration, centralized

إدارة مركزية

نظام للإدارة تتركز فيه سلطة التوجيه وال ضبط والتسيير فى هيئة عاىا .

إدارة لامركزية

administration, decentralized

نظام للإدارة تترك فيه الوحدات المحلية فرصة توجيه البرامج والأنشطة بما يتفق مع ظروفها ويحقق متطلباتها .

acuity, sensory

حدة الحواس

درجة القدرة على التمييز بين المعطيات الحسية من حيث اختلافها فى شدتها ، ومدادها ودوامها ومكانها ، وترتيبها الزمنى .

acuity, visual

حدة البصر

درجة القدرة البصرية على تمييز الفروق المكانية الصغيرة فى المجال البصرى ، وكلما ازدادت هذه الفروق صغراً ازداد مستوى الحدة .

adaptability

القابلية للتواءم

القدرة على تعديل السلوك طبقاً لمتطلبات البيئة وما يحدث فيها من تغيرات .

adaptation

تواءم

تغير فى تكوين الكائن الحى أو فى سلوكه يجعله متلائماً مع البيئة .

adaptation, social

التواءم الاجتماعى

مسايرة الفرد لمطالب المجتمع العادية وعلاقاته بالآخرين دون جهد أو مقاومة .

adaptation time

زمن التواءم

المدة التى تمضى منذ بدء الإثارة المستمرة المنتظمة إلى أن تستقر الاستجابة ولا تتغير بعدها .

adaptive behaviour

سلوك تواءمى

السلوك الذى يساعد الكائن الحى على مسايرة البيئة

adaptometer

مقياس التواءم

جهاز لقياس التكيف الحسى ، ويقاس به عادة تكيف البصر للظلام .

التعليم الأساسي للراشدين**adult basic education**

القدر الأساسي من التعليم اللازم للراشدين الذين لم ينالوا الحد الكافي من التعليم ، والمهارات التي يحتاجون إليها لمواجهة متطلبات الحياة في المجتمع .

adult education (أ) تعليم الكبار

تعليم يعد لمن فاتهم التعليم المدرسي أو انقطعوا عنه . وتنظم برامج هذا التعليم وطرائقه بما يتناسب مع احتياجات هؤلاء الكبار وينمى قدراتهم على تحصيل المعلومات والمهارات والخبرات الضرورية للحياة في المجتمع الحديث .

adult education (ب) تعليم الراشدين

الترتيبات والفرص التي تهيأ للراشدين لكي يواصلوا التعليم فرادى أو جماعات إما معتمدين على أنفسهم أو عن طريق مؤسسات متخصصة لهذا النوع من التعليم .

adulthood رشـد

مرحلة في النمو يتحدد بها وصول الفرد إلى سن المسؤولية والاستقلال .

advice نصيحة

توصية باتباع سلوك مقترح .

advisee المستنصح

يطلق على الطالب الذي يلتمس النصيحة ويسعى إليها .

الإدارة التعليمية**administration, educational**

الهيئات والنظم وما يتبعها من إجراءات توضع لتشغيل المؤسسات التعليمية بما يتفق مع السياسة الموضوعية لها ، وذلك بقصد تعبئة الجهود البشرية والمادية وتوجيهها لتحقيق أهداف التعليم بأقل جهد وأكبر عائد .

فعالية الإدارة**administrative effectiveness**

مدى تحقيق نتائج مرضية بواسطة أنشطة الإدارة .

admission policy سياسة القبول

القواعد والمعايير التي توضع لتنظيم قبول التلاميذ في المؤسسات التعليمية .

adolescence المراهقة

الفترة من بلوغ الحلم إلى سن الرشد .

adolescent مراهق

الفرد في فترة المراهقة .

adolescent spurt طفرة المراهقة

زيادة في معدل النمو خاصة في الطول تحدث في السنين الأولى للمراهقة .

adrenal gland الغدة الكظرية

غدة صماء فوق الكلية تفرز هرمون الأدرينالين .

adult راشد

الشخص الذي وصل إلى مرحلة في الحياة يصبح فيها قادراً على تحمل المسؤولية عن نفسه وأحياناً عن آخرين ، ويقوم في الوقت نفسه بعمل منتج في المجتمع .

affection, masked **وجدان مقنع**

وجدان ظاهره ضد باطنه .

affective tolerance **إطاقة وجدانية**

القدرة على ضبط النفس في مواجهتها للمواقف الانفعالية الشديدة .

affectivity **التأثيرية الوجدانية**

سرعة الاستجابة الانفعالية والوجدانية للمثيرات .

afferent nerve **عصب مورد**

وصف للعصب الذى ينقل الدفعة العصبية إلى المركز العصبى .

تفاعل المثيرات الواردة

afferent stimulus interaction

أحد فروض نظرية « هل » (Hull) السلوكية التى تقر أن التأثير الكلى المترتب على تفاعل المثيرات الواردة يختلف عن مجموع تأثيراتها منفردة .

affiliative need **الحاجة إلى التآلف**

حاجة الفرد إلى الارتباط بغيره .

after effect **الأثر اللاحق**

أثر المثير الذى يبدو بعد زواله مباشرة أو بعد فترة وجيزة .

after-image **الصورة المتخلفة**

صورة المثير التى تستمر لفترة من الزمن بعد زواله .

after-sensation **الإحساس المتخلف**

امتداد الإحساس فترة من الزمن بعد زوال المثير .

adviser (advisor) **نصيح (ناصح)**

الشخص المتخصص الذى يسعى إليه لطلب النصيحة فى مجال ما .

aesthesiometer **مقياس إحساس اللمس**

مقياس يقيس أقل بعد يميز فيه الشخص بين موضعين يقع على كل منهما مؤثر لمسى . وهو فى أبسط صوره على شكل فرجار ذى سنين مزود بمقياس يعين به البعد بين السنين .

aesthetics **علم الجمال**

الدراسة العلمية والفلسفية للجمال .

aesthetic education **تربية جمالية**

توجيه التلاميذ لمواطن الجمال لتذوقه وتقديره فى الأشياء أو الخبرات ، وإنتاج ما هو جميل .

aesthetic response **استجابة جمالية**

رد فعل وجدانى لمثير جميل .

affect **تأثر وجدانى**

الشعور الذى يصاحب الفكر من وجدان أو انفعال أو مزاج .

affect displacement **انتقال الوجدان**

تحول الوجدان من مثيره الأصل إلى شئ آخر يرتبط بهذا المثير .

affection-feeling **تأثر - وجدان**

اسم عام يشير إلى الوجدان والانفعال على اعتبار أنهما ظاهرتان مختلفتان عن الإدراك وعن للتزوع .

المكافئ العمرى age, equivalent

المكافئ العمرى لشخص ما فى صفة معينة هو عمر مجموعة الأفراد الذين يتكافأ متوسط نموهم فى تلك الصفة مع نموه .

مقياس المكافئ العمرى age equivalent scale

مقياس تتعين تدريجاته بالفروق بين المكافآت العمرية المتتالية .

العمر العقلى age, mental

العمر المكافئ لمتوسط ذكاء أفراد عمرهم الزمنى واحد .

سسن التوقف age of arrest

السن التى يتوقف عندها النمو العادى لظاهرة من ظاهرات نمو الإنسان .

سن الشخصية age, personality

درجة نمو شخصية الفرد مقارنة بشخصية السن الزمنى التى يقابلها فى المعتاد .

العمر القرائى age, reading

تعبير عن قدرة الفرد على القراءة مقيسة بالعمر الزمنى الذى يساوى هذا المستوى من القدرة .

العمر المدرسى age, school

السن التى يسمح عندها للأطفال بدخول مدارس مرحلة التعليم العام .

العمر الاجتماعى age, social

النمو الاجتماعى للفرد مقيسا بالعمر الذى يتصف بمثل تلك الدرجة من النمو .

العمر التحصيلى age, achievement

العمر الذى يتعين بالحصول على متوسط الدرجات التى يحصل عليها أفراد عمر زمنى ما فى اختبارهم فى مادة معينة .

سن القبول age, admission

العمر الزمنى الذى يقبل على أساسه التلميذ فى صف معين بالمدرسة أو فى مرحلة من مراحل التعليم .

العمر القاعدى age, base or basal

العمر الذى يتعين بأعلى مستوى من مستويات اختبار الذكاء يجب الفرد فيه عن جميع أسئلته إجابة صحيحة .

العمر الزمنى age, chronological

الزمن الذى مضى منذ ولادة الفرد إلى وقت الاختبار .

عمر النمو العام age, developmental

مستوى النمو المكافئ لمتوسط نمو أفراد عمر زمنى ما .

العمر التعليمى age, educational

متوسط درجات تحصيل التلميذ فى المواد الدراسية مقارنا بمتوسط التحصيل فى عمر زمنى معين فى المدرسة .

العمر الانفعالى age, emotional

العمر الانفعالى لشخص ما : هو عمر مجموعة الأفراد الذين يتكافأ متوسط نموهم الانفعالى مع نموه الانفعالى .

هدف aim

ما يرجى أن يتحقق بالفعل الإرادى .

هدف خارجى aim, external

ما يهدف الفرد إلى عمله ، فالشرب عند الإحساس بالعطش هو الهدف الخارجى .

هـداف داخلى aim, internal

حالة الإشباع التى يرى الكائن الحى إلى تحقيقها ، فالارتواء هو الهدف الداخلى عند الإحساس بالعطش .

لا حركية akinesia

فقدان القدرة على الحركة وخاصة الإرادية منها .

خدر حركى akinesthesia

عدم شعور الفرد بحركة جسمه .

رُتة alalia

فقدان النطق لسبب نفسى .

مقياس الألم algometer

جهاز يقيس مدى الإحساس بالألم .

تَشَبُّق من الأذى algolagnia

الشهوة الجنسية التى تهيج بالألم إما بالإحساس به أو بإيذاء الآخرين .

لذة الألم algophilia

شعور بلذة عند التألم .

رهاب الألم algophobia

خوف مرضى من الألم .

ضعف الذوق ageusia

ضعف حاسة الذوق وقد يصل إلى فقدانها .

اعتداء aggression

التهجم على الآخرين رغبة فى السيطرة أو نتيجة للشعور بالظلم أو نحو ذلك .

عدوان مباشر aggression, direct

عدوان موجه مباشرة نحو مصدر الإحباط سواء أكان شخصا أم شيئا .

عدوان متحول aggression, displaced

عدوان موجه إلى غير مصادر الإحباط .

العمه agnosia

العجز عن التمييز بين المدركات .

العمه الذهنى agnosia, ideational

إدراك خاطئ للأشياء أو الرموز مبنى على تفسير غير صحيح للانطباعات الحسية .

العمه البصرى agnosia, visual

اضطراب القدرة على تمييز المراتبات لآفة فى الدماغ .

معين سمعى aid, audio

أداة تيسر التعلم عن طريق حاسة السمع .

معين سمعى - بصرى aid, audio-visual

أداة لتيسر التعلم عن طريق حاستى السمع والبصر معا .

معين بصرى aid, visual

أداة لتيسر التعلم عن طريق حاسة البصر .

ambiversion ثنائية الانقباض والانبساط

اتخاذ مسلك وسط بين الانقباض والانبساط .

amentia (feeble mindedness) ضعف عقلي

التخلف العقلي بدرجاته الثلاث المختلفة وهى :

<i>moron</i>	: الأفئ
<i>imbecile</i>	: والبلة
<i>idiocy</i>	: والعته

amnesia فقدان الذاكرة

العجز الجزئى أو الكلى عن استرجاع الخبرات الماضية ، وهى حالة عارضة تنشأ عن صدمة نفسية أو تلف عضوى .

amorality لا أخلاقية

سلوك لا يفرق الشخص فيه بين الخير والشر .

anaclisis الاتكال الانفعالى

الاعتماد على الآخرين للموازنة الانفعالية .

analogies test اختبار التناسب

اختبار لقياس القدرة على معرفة الحد الرابع فى التناسب .

(ومن أمثلة ذلك السفينة والماء والطائرة و...).

analysis, behaviour منهج تحليل السلوك

وضع المناهج الدراسية بترجمة الأهداف التعليمية إلى أغراض سلوكية ، ثم وصف السلوك والأعمال المتتابعة التى يجب أن يكون التلميذ قادرا على القيام بها فى طريقه نحو تحقيق الأهداف المرغوبة . للمنهج .

تحليل المتغيرات المتعددة**analysis, multivariate**

التحليل الذى يبين أثر الفعل الناتج من تجميع المتغيرات المتعددة كما فى التحليل العاملى .

alternating response استجابة متناوبة

استجابتان تتعاقبان بحيث تلى كل منهما الأخرى .

altitude of intelligence مستوى الذكاء

أحد أبعاد الذكاء ، ويتعين بدرجة صعوبة الأسئلة التى يجيب عنها الفرد .

altruism إيثارية

حب الآخرين والاهتمام بهم .

alumni education تعليم الخريجين

نوع من التعليم المستمر توفره كلية أو جامعة لصالح الخريجين من قدامى طلابها ، وفيه تتاح لهم فرص الدراسة والمناقشة للمشاكل الخاصة بمهنتهم وأعمالهم .

amaurotic idiocy عته الكمنى

مرض ينشأ من إصابة الخلايا العصبية ، يتسبب عنه عته مصحوب بالعمى .

ambidextrous أيسر أيسر

صفة للفرد الذى يستخدم كلتا يديه بالمستوى نفسه من المهارة .

ambisexual ثنائية الذكورة والأنوثة

ظهور الصفات الثانوية للذكورة والأنوثة عند الفرد بدرجة واحدة .

ambivalence ثنائية الضدين

تردد الفرد بين ميلين متضادين دون ترجيح أحدهما على الآخر كما يحدث فى الإنكار والإثبات ، والقبول والرفض ، والحب والكراهة ، والسيطرة والخضوع .

animal psychology **علم النفس الحيواني**

الدراسة النفسية لسلوك الحيوانات .

animism **الحيائية**

نسبة الحياة إلى الجماد وذلك من مظاهر الطفولة والحياة البدائية .

anthropology **انثربولوجيا**

علم الأجناس البشرية .

anticathexis **التحول الوجداني المضاد**

تحول من حالة وجدانية إلى ضدها مثل تحول الحب إلى كره .

anticipation **توقع**

ترب الفرد للأحداث المقبلة .

anticipatory response **استجابة توقعية**

استجابة تحدث قبل ظهور المثير المناسب .

ردود أفعال معادية للمجتمع

antisocial reactions

انحراف في الشخصية يؤدي بالفرد بصفة مطردة إلى اتخاذ مواقف تتعارض مع المجتمع وتعاكسه .

anxiety **قلق**

حالة انفعالية تتميز بالخوف ممسا قد يحدث في المستقبل ، وهي من خصائص مختلف الاضطرابات النفسية .

anxiety, basic **القلق الأساسي**

القلق الذي ينشأ في الطفولة ويتميز بالشعور بالوحدة وقلة الحيلة وعدوانية البيئة .

analysis, propaganda **تحليل الدعاية**

تحليل دوافع الدعاية ومصادرها ووسائلها ومحتواها ومنظوماتها .

analysis, sequential **التحليل التتابعى**

التحليل الذى يحدد به الحجم المناسب لعينة البحث وذلك عن طريق زيادة حجم العينة حتى تصل المعاملات الإحصائية إلى مستوى الدلالة المناسب .

analytic psychology **علم النفس التحليلي**

فرع من علم النفس العام يبحث فيه عن تحليل الظواهر النفسية إلى عناصرها الأولى .

analytical method **منهج تحليلي**

طريقة تعتمد على تقسيم الكل إلى عناصره الصغيرة .

النمط التحليلي

analytical type (personality)

نمط من أنماط الشخصية يميل إلى معالجة المشكلات عن طريق تحليلها إلى جزئياتها ودراسة كل جزء من تلك الجزئيات دراسة مستقلة .

ancillary services **خدمات مساعدة**

خدمات تخصصية تساعد البرامج التعليمية مثل : الإرشاد ، والخدمة الاجتماعية ، والخدمات النفسية ، والتأهيل .

anger **الغضب**

استجابة انفعالية يثيرها بوجه خاص التدخل والإهانة والتهديد ، وتتميز ببعض الخصائص مثل السلوك العدواني والتغيرات التي تبدو على الوجه .

علم النفس التطبيقي applied psychology

العلم الذى يعنى بالتطبيق العملى لعلم النفس .

التصور apprehension

إدراك الأمور إدراكاً مجملًا .

صبي apprentice

صبي يتعلم مهارات مهنية أو حرفية معينة بممارستها تحت إشراف متخصص .

أسلوب التلمذة apprentice method

طريقة تعلم حرفة أو مهنة معينة بالممارسة تحت إشراف متخصص .

صراع مواجهة النقيضين

approach-approach conflict

صراع ينشأ من محاولة الفرد تحقيق رغبتي متعارضتين فى وقت واحد .

صراع التردد

approach — avoidance conflict

الصراع الذى ينشأ فى نفس الفرد بين الإقدام والإحجام .

عجز عن التركيز aprosexia

عدم القدرة على حصر الانتباه فى موضوع ما .

استعداد aptitude

قدرة طبيعية على اكتساب أنماط عامة من السلوك سواء أكانت من نوع المعرفة أم من نوع المهارة .

اختبار الاستعداد aptitude test

اختباريين قابليات الفرد ويفيد فى معرفة سلوكه المقبل .

عُصاب القلق anxiety neurosis

عُصاب مظهره الرئيسى القلق والخوف العام الذى لا يستند إلى سبب واضح .

اللامبالاة apathy

عدم التأثر بالمواقف التى من شأنها أن تثير الاهتمام .

جُبسة aphasia

فقدان كلى أو جزئى لوظائف اللغة عند الإنسان وهى ضربان :

(أ) حركية : وتبدو فى اختلال حركات النطق .

(ب) حسية : وتبدو فى العجز عن فهم الكلمات المكتوبة أو المنطوقة .

جُبسة حركية aphemia

عجز الفرد عن النطق بما يريد مع معرفته لما يريد .

احتباس الصوت aphonia

فقدان الصوت بسبب عضوى أو نفسى .

وهن aphoria

حالة من الضعف تحول دون الاستجابة للتدريب أو المران .

سلوك مظهورى apopathic behaviour

سلوك لا ينبع من داخل الفرد يشيره وجود الآخرين .

إدراك تأملى apperception

المرحلة الأخيرة من الإدراك الذى يصحبه التأمل وتميز يجعلان المدرك واضحًا .

افتتران - ترابط - تداع association

علاقة وظيفية بين ظواهر نفسية تنشأ في أثناء خبرة الفرد ، وتؤدي بطبيعتها إلى أن ظهور الواحدة في العقل يستدعى ظهور الأخرى ، أو عملية تأسيس هذه العلاقة .

معامل الاقتران

association, coefficient of

مقياس الارتباط بين الأقسام الأربعة لمتغيرين ثنائيي التقسيم (مثل الذكورة والأنوثة والنجاح والإخفاق) .

تداع مقيد association, controlled

العملية التي يتعين بها نوع الاستجابة المطلوبة من الفرد وفقاً لما تحدده التعليمات كأن يطلب منه ذكر الكلمة المضادة لكلمة ما .

تداع مطلق (حر) association, free

العملية التي ترد بها الحواطر على ذهن الفرد عند تأثره بمثير ما إذا لم تكن هناك تعليمات تحدد نوع الاستجابة .

قوانين التداعى association, laws of

قوانين تحدد العلاقات الوظيفية بين المدركات والأفكار التي تقرن نتيجة التشابه أو التضاد أو التتابع أو التحاوز أو نحو ذلك .

التذكر الاقترائى associative memory

تذكر خبرة ماضية عن طريق شيء اتصل بها ، وبذلك تؤدي الفكرة الراهنة إلى استدعاء الفكرة التي اقترنت بها في الماضي .

هوس الأعداد arithmomania

ولوع الفرد بالأعداد وعلاقتها إلى حد إهمال المعاني الأخرى والخبرات التي يواجهها .

المصنوعية artificialism

الميل إلى تفسير الظواهر الطبيعية بأنها كلها من صنع البشر ويوجد هذا الميل عند الأطفال .

السيطرة والخنوع

ascendence — submission

بعد ثنائى من أبعاد قياس الشخصية يجمع طرفى السيطرة والخنوع .

العجز حيال الرموز asemia

العجز عن فهم دلالة الرموز أو استخدامها .

لا اجتماعى asocial

شخص لا يأبه بالقيم والمعاني الاجتماعية .

التطلع aspiration

رغبة ملحة تدفع الفرد لتحقيق مستوى أفضل مما هو فيه .

مستوى التطلع aspiration, level of

معيار يقيس به الفرد مدى ما حققه مما كان ^{٢٤} يصبو إليه .

تجمع assembly

مجموعة من الأفراد يجتمعون في مكان ما .

تمثيل ثقافى assimilation, cultural

العملية التي يكتسب بها الفرد الخصائص النفسية والاجتماعية وأنماط السلوك للجماعة التي يعيش بينها .

attention

انتباه

نزوع موجه نحو إدراك أوضح لموضوع ما .

attention, field of

مجال الانتباه

كل ما ينتبه له الكائن الحي في لحظة ما .

attention, focus of

بؤرة الانتباه

أكثر أجزاء مجال الانتباه وضوحاً في لحظة ما .

attention level

مستوى الانتباه

مستوى وضوح المحتوى العقلي المؤدى إلى الانتباه ، ويتدرج من اللاشعور فما دون الشعور فالانتباه الهامشي فالانتباه العام ، وينتهي إلى الانتباه البؤري .

attention, span of

مدى الانتباه

مقدار ما يدرك من الأشياء التي تدرك بوصح في لحظة ما لا تعدو ١٠ في الثانية .

attitude

اتجاه

موقف أو ميل راسخ نسبياً سواء أكان رأياً أم اهتماماً أم غرضاً يرتبط بتأهب لاستجابة مناسبة .

attitude scale

مقياس الاتجاه

وسيلة لمعرفة موقف الفرد إزاء مبدأ أو قضية أو موضوع أو شخص .

atypical

لانمطي

اختلاف بثن في صفة أو أكثر عن النمط الشائع .

audibility limit السمعية

حد الاستطاعة السمعية أعلى أو أدنى ذبذبة صوتية يستطيع أن يسمعها الفرد .

asthenic type

النمط الواهن

عند « كرتشمير Kretschmer » : نمط من تركيب الجسم الإنساني يتميز بطول الأطراف وقصر الجذع ، وهو يغلب في من لهم ميول انقصامية ، وفي رأى كرتشمير أن هناك عمطين آخرين هما :

pyknic type

(أ) النمط المكتنز

وهو الذى يتميز بالوجه الممتلئ والأطراف القصيرة والبدن الملفوف ، ويغلب في من لهم ميول تتراوح بين الانبساط والانطواء .

athletic type

(ب) النمط الرياضى

ويتميز بالتناسب بين الأطراف والجذع ، ويغلب عادة فيمن يتميزون بشخصية سوية .

asynchronous

اللاتزامن

عدم الارتباط الزمنى .

ataxia, psychic

اللاتناسق النفساني

اختلال التناسب بين الإدراك والانفعال المناسب له ، ومثال ذلك الضحك في موقف الحزن والهزل في موقف الجذ .

atmosphere, psychic

جو نفسى

ما يكون عليه الفرد في موقف معين ، ويؤثر في دواقعه وانفعالاته ومظاهر سلوكه الأخرى .

atom, social

ذرة اجتماعية

إصطلاح يطلق على الفرد في علاقات الألفة والنفور المتبادلة بينه وبين الأفراد الآخرين في مجموعة ما .

تغيرات تلقائية autonomus changes

التغيرات التي تحدث لعملية التذكر عندما يقوم الفرد بتكرارها وتنتج هذه التغيرات إلى تبسيط الذكريات وزيادة تنسيقها .

استقلال وظيفي autonomy, functional

استقلال الدافع المكتسب في وظائفه وموضوعه وشدة عن الدافع الأولي الذي نشأ منه .

رهَاب الذات autophobia

خوف مرضى من الوحدة أو الانفراد .

ذهان الذات autopsychosis

مرض عقلي ينشأ عن تسلط فكرة المريض عن نفسه على كل تصرفاته .

إيحاء ذاتي autosuggestion

الإيحاء الذي يبع من الشخص نفسه .

نفور aversion

وجدان مكثّر مصحوب بالندفاع إلى الانسحاب أو الصد .

صراع مجانبية البغيضين

avoidance- avoidance conflict

صراع الطروب من موقف بغيض إلى موقف آخر بغيض .

خشية awe

انفعال يمتزج فيه الخوف مع الإعجاب بالخوف .

علم القيم axiology

الدراسة العلمية للقيم

مقياس السمع audiometer

أداة يختبر بها السمع ودرجات حدته .

سمعي auditive

صفة للفرد الذي يكون تعلمه عن طريق السمع أيسر من تعلمه عن طريق البصر .

حدة سمعية auditory acuity

مدى قدرة الفرد على تمييز الفروق الصوتية الصغيرة .

شخصية مسيطرة

authoritarian personality

الشخصية التي تتطلب دائماً من الآخرين خضوعاً وانقياداً لها .

سلطان اجتماعي authority, social

التأثير الاجتماعي الذي يجعل الفرد يتقبل قيم الجماعة التي ينتمى إليها ومعاييرها وأنماط سلوكها .

الذاتية autism

غلبة رغبات الفرد الخاصة على الموضوعية في إدراكه وتفكيره .

خداع الحركة الذاتية autokinetic illusion

الحركة الظاهرية لنقطة ثابتة مضيئة ترى في الظلام ، وقد يبلغ مدى هذه الحركة ٥٣°

إدراك بصورة ذاتية

automorphic perception

ميل الفرد إلى إدراك الآخرين على الصورة التي يعرفها نفسه .

B

backwardness

تخلف

بطء في النمو العقلي للطفل حين يقل الذكاء عن حد السواء دون أن يوصف الطفل بأنه ضعيف عقليا .

behaviour

سلوك

الاستجابة الكلية التي يبديها كائن حي إزاء أي موقف يواجهه .

behaviour, adaptive

سلوك توافقي

سلوك يحقق به الكائن الحي التكيف مع متطلبات البيئة .

behaviour, adjustive

سلوك متوافق

سلوك يتلاءم مع متطلبات البيئة .

behaviour cards

بطاقات السلوك

بطاقات تشمل اختبارات لتشخيص السلوك الخارج ، وتصاغ بحيث تكون الإجابة عنها بنعم أو لا .

behaviour, emotional

سلوك انفعالي

سلوك متأثر بمشاعر الفرد أو متسبب عنها .

behaviour, dominance

سلوك السيطرة

سلوك يصدر عن شخص يضع نفسه موضع ترتيب الآخرين ، محاولا إخضاعهم لـرغباته .

behaviour, implicit

سلوك مضمّن

استجابات الكائن الحي الداخلية متضمنة إفرات النعاس والتغيرات في الدورة الدموية ، والتنفس والحركات التلقائية ، وعادات النطق ، والتصور ، والتفكير .

baby-talk

نطق طفولي

التلفظ بأسلوب الأطفال أو ما يشبهه من حيث النطق بالحروف أو صيغ الكلمات أو تركيب الجمل .

backward reading

قراءة عكسية

قراءة الكلمات بعكس ترتيبها أو ترتيب حروفها .

barrier

حاجز

كل ما يحول بين الفرد وغايته ، وقد يكون الحاجز ماديا مثل الجدار أو اجتماعيا مثل خشية النوم أو نفسيا مثل الخوف من الإخفاق .

النمط الأساسي للشخصية

basic personality type

أكثر أنماط الشخصية شيوعاً في الجماعة .

basic skills

المهارات الأساسية

القراءة والكتابة والعمليات الحسابية الأولية التي يبدأ الطفل بها حياته التعليمية ويستطيع عن طريقها تعلم المهارات الدراسية الأخرى .

basophobia

رهَاب الوقوف

مخاوف مرضية من الوقوف والمشي .

before-after design

خطة قبلية بعدية

خطة تجريبية قوامها قياس كل من المجموعة التجريبية والمجموعة الضابطة قبل التجربة وبعدها .

behavioural sciences

علوم السلوك

العلوم التي تدرس سلوك الإنسان أو الحيوان في البيئة الطبيعية والاجتماعية عن طريق الملاحظة والتجربة أسوة بما يتبع في العلوم الطبيعية .

behaviourism

السلوكية

مذهب يقيم علم النفس على مشاهدة السلوك الظاهري وحده دون اعتبار للشعور في تفسير السلوك (أسسه « ج . ب . واتسن ») .

belongingness

الانتمائية

الحالة التي تنتج عن شعور الفرد بانتمائه للجماعة ، وتحدد مكانته ودوره فيها .

benign

حميد

صفة للمرض الذي يتوقع الشفاء منه .

benign schizophrenia

انفصام حميد

الانفصام الذي يتوقع الشفاء منه .

bias

انحياز

ميل إلى تأييد نظرية (أو فرض) أو رفضها ، نتيجة لتأثر سابق موجه للحكم الذي يصدره الشخص على القضايا .

bilingualism

ثنائية لغوية

حالة تسبب عن نشوء الفرد في بيئة تجعله يتقن لغتين مختلفتين بدرجة واحدة .

مقياس « بينيه و سيمون »

Binet - Simon scale

مجموعة من الأسئلة المتدرجة في الصعوبة لقياس ذكاء الأطفال في الأعمال المختلفة ، وينسب لمؤلفيه « بينيه » و « سيمون » اللذين طبقاه لأول مرة في فرنسا .

behaviour method

طريقة السلوك

طريقة علمية لدراسة السلوك باعتباره استجابة لمثيرات عند الإنسان والحيوان .

behaviour, negative

سلوك سلبي

سلوك يتسم بالرفض والتجنب وعدم التقبل لشخص أو شيء أو موقف ما .

behaviour, normal

سلوك عادي

سلوك يتماشى مع المعايير والمستويات المألوفة التي يرضيها المجتمع .

behaviour, overt

سلوك ظاهر

استجابات الكائن الحي الخارجية التي يمكن ملاحظتها .

behaviour, positive

سلوك إيجابي

سلوك يتم بالموافقة والتقبل لشخص أو شيء أو موقف ما .

behaviour, social

سلوك اجتماعي

(أ) سلوك الفرد كعضو في المجتمع .
(ب) سلوك مقبول اجتماعيا .

behaviour, terminal

سلوك مستهدف

السلوك المرغوب أن يصل إليه المتعلم بعد الانتهاء من برنامج تعليمي معين .

الحدود السلوكية للإدراك الحسي

behavioural determinants of perception

العوامل التي تشترك مع الحواس في تحديد المدركات مثل المشاعر والرغبات والقيم والخبرات السابقة .

behavioural environment

بيئة سلوكية

البيئة المكونة من المثيرات التي يستجيب لها الفرد في موقف معين .

blind learning

تعلم أعمى

تعلم أداء عمل عن طريق التكرار وبأقل قدر من الفهم للعلاقات المتضمنة في هذا العمل .

blind spot

البقعة العمياء

بقعة في قاع العين عند مدخل العصب البصرى يكاد ينعدم إحساسها بالضوء .

blindness, functional

عمى وظيفى

عدم القدرة على الإبصار بالرغم من سلامة البصر .

blindness, hysterical

عمى هستيرى

العجز عن الإبصار بسبب اختلال مرضى في الاتزان الانفعالى .

blindness, night

عشا

ضعف شديد في قوة الإبصار عند بعض الأفراد حينما يكون الضوء خافتا .

blindness, psychic

عمى نفسانى

عدم الإبصار مع سلامة البصر من الناحية الفسيولوجية .

block

سب

عائق عارض يمنع استجابة الكائن الحي لمؤثر ما .

block design

تصميم مجموعات

تصميم تجريبي يقسم فيه أفراد التجربة إلى فئات متعددة كل فئة تمثل مجموعة متجانسة بالنسبة لهدف التجربة ، وتختص هذه الفئات لدراسة الفروق .

biography

سيرة

وصف لحياة إنسان وما تتضمنه من أفعال ومواقف .

biometry

البيومتريا

العلم الذى تستخدم فيه طرق الإحصاء فى دراسة تكوين الكائن الحي ووظائفه .

biopsychic

نفسى بيولوجى

صفة للسلوك الناشئ عن ارتباط النواحي النفسية بالنواحي البيولوجية .

biopsychology

علم النفس البيولوجى

علم النفس باعتباره فرعاً من فروع علم الأحياء (البيولوجيا) .

biosocial

اجتماعى بيولوجى

صفة للظواهر الناتجة عن تفاعل الخواص الاجتماعية والبيولوجية .

birth order

الترتيب الميلادى

الترتيب الدال على الوضع النسبى للطفل بين إخوته وفقاً لتواريخ الميلاد .

birth rate

معدل المواليد

عدد المواليد فى كل ألف من السكان فى السنة .

birth trauma

إصابة الولادة

الصدمة النفسية التى تصيب الطفل عند ولادته كما يراها بعض علماء التحليل النفسى .

bisexuality

خنشوية

وجود الأعراض الذكورية والأنثوية الجنسية والنفسية معا فى شخص واحد .

١٦٠ الداخلية "وما" يطرأ على الجسم من تغير ، ثم
١٦١ ما يطرأ عليه عند ملابسة الأشياء والأفراد ،
وعند معاناة الخبرات الانفعالية ، وما يترأى
لل فرد من أوهام .

تذكر جسماني body memorization

تعبير مجازي للاستجابات التي يتعلمها الفرد
ثم تحدث بعد ذلك بطريقة تلقائية دون
ضبط شعوري أو وعي واضح . ومما يشير
إلى هذه الظاهرة قول الإنسان عن نفسه إن
قدي تذكران أين تذهبان .

رباط bond

حالة افتراضية في الكائن الحي تفسر استجابته
لمثير معين ، أو تفسر تفكيره تفكيراً معيناً
استجابة لفكرة ، وهذا الرباط الافتراضي
يفسر النتائج المنتظم بين الاستجابات
ومثيراتها .

مكتبة متنقلة bookmobile

مجموعة متنوعة من الكتب تنظم على هيئة مكتبة
في داخل سيارة كبيرة أعدت لذلك الغرض
وتنتقل من مكان إلى آخر .

خط فاصل borderline

ما يقع بين فئتين متجاورتين ولا يندرج في
إحدهما .

ملل boredom

حالة نفسية يشعر معها الفرد بالضيق بشئ ما
والميل إلى الانصراف عنه .

طاقة مقيدة bound energy

الطاقة النفسية التي تخضع للذات الشعورية في
اتصالها بالواقع . . .

اختبار المجسمات block design test

نوع من الاختبارات النفسية العملية يطلب فيه
إلى الفرد أن يكون شكلاً محدداً من مجسمات
ملونة ، ويستخدم هذا النوع من الاختبارات
في قياس الذكاء وفي تشخيص آفات الدماغ .

خجل blushing

احمرار الوجه بطريقة لا إرادية عند الشعور
بالحرج أو الارتباك أو الخزي .

مجلس الأمناء board of trustees

مجلس يتولى الإشراف على شئون مؤسسة تعليمية
وتوجيهها .

مدرسة غير طائفية board school

نوع من المدارس الابتدائية غير الطائفية أنشئ
في إنجلترا عام ١٨٧٠ ، وكانت تمويل عن
طريق الضرائب المحلية ، ويديرها مجلس
مدرسي محلي .

سكن طلابي boarding home

ماتنشئه الهيئات المختصة من مساكن لإقامة
الطلاب .

مدرسة داخلية boarding school

مدرسة ابتدائية أو ثانوية مزودة بإمكانات
خاصة لإقامة طلابها المقيدين للدراسة فيها .

جسم body

جملة الكائن بجميع أجزائه من حيث أنه يشغل
مكاناً في الفراغ .

تصور الجسم body image = body concept

ما يتصوره الفرد لحسمه في سكونه وحركته
في أي لحظة كانت ، ويستمد من الصفات

brain damage

عاهة بالدماغ

أذى يصيب خلايا الدماغ من جراحة أو حادثة أو مرض .

brain potential

الجهود الدماغية

الجهود الكهربائي الذي يصاحب النشاط الذهني .

عاصفة الدماغ (أزمة انفعالية)

brain storm

فكرة تنبع من الفرد ويتقبلها بحماس انفعالي .

brain washing

غسل المخ

تعبير مجازي يطلق على العملية التي يتعرض لها الفرد فتجعله يغير أنماط سلوكه ومعاييرہ ويتقبل ما يفرضه عليه الآخرون .

brain waves

أمواج الدماغ

ذبذبات تلقائية تمثل النشاط الكهربائي لخلايا الدماغ وخاصة ما يحدث منها في القشرة الحسية .

broken home

الأسرة المتصدعة

الأسرة التي غاب عنها أحد الوالدين إما بالوفاة وإما بالافتراق ، والأسرة التي يغلب فيها التنافر والصراع على العلاقات بين الوالدين .

Buhler (baby) tests « بهلر »

اختبارات « بهلر » سلسلة من الاختبارات التي تقيس نمو الطفل عامة من مولده حتى التحاقه بالمدرسة . وتنسب إلى « بهلر » .

boundary

حد

ما يعوق الحركة من جهة إلى أخرى في حين الحياة .

boundary, class

حد الفئة

الحد الأعلى أو الأدنى للفئة الإحصائية ، وتسمى المسافة التي تقع بين الحدين بمدى الفئة .

boundary, group

حد الجماعة

الشروط التي لابد من تحققها لعضوية الفرد في جماعة ما .

bradyarthria

لفف

حالة مرضية تتميز ببطء الكلام مع التردد في التلفظ ، وتنشأ من آفة تصيب الدماغ .

bradylalia

بطء التلفظ

حالة مرضية تتميز ببطء الكلام مع صحة النطق .

bradylexia

بطء القراءة

حالة مرضية تتميز بصعوبة القراءة .

bradylogia

عي

بطء شاء في الكلام نتيجة للضعف العقلي .

Braille

بريل

طريقة للكتابة والطباعة للعميان ، وتستخدم الحروف والرموز البارزة ، وتنسب إلى مخترعها « بريل » .

brain

الدماغ

الجزء العلوي من الجهاز العصبي المركزي الذي يحتويه الجمجمة .

C

case study

بحث الحالة

تجميع الأدلة المسورة ، الاجتماعية والنفسية التي تساعد على فهم شخصية فرد ما أو وحدة اجتماعية كالأسرة .

cataplexy

تخشب

حالة مرضية تتميز بتصلب الجسم زمنا ما . والتخشب عرض شائع في أمراض الهستيريا والصرع والفصام .

catalexia

كتالكسيا (معاودة القراءة)

ميل إلى معاودة قراءة الكلمات والعبارات دون أن يرجع ذلك إلى عيب من عيوب النطق .

cataphasia

كتافزيا (تكرار الكلام)

تكرار الكلام الذى لا تدعو الحاجة إليه مع العجز عن التحكم فى ذلك التكرار .

catatonia

الشثوذ الحركى (كتاتونيا)

حالة مرضية تتميز باضطراب النشاط الحركى للفرد سواء أكان نقصانا فى الحركة قد يصل إلى حد التخشب أم زيادة قد تصل إلى حد الهيجان .

catatonic rage

هيجان كتاتونى

اندفاع لا إرادى للتخبط .

category

صنف

(فى علم الإحصاء) هو ذلك الفرع من المعطيات الذى يعتمد على الفروق النوعية دون الفروق الكمية .

c-scale (المقياس الجيمى)

قياس معيارى مشتق من التوزيع الاعتدالى ، ويتكون من إحدى عشرة وحدة ، ومتوسطه خمس درجات ، وانحرافه المعيارى درجتان

cadet

تلميذ بالمدرسة العسكرية

لقب التلميذ بالمدرسة العسكرية

مقياس كاليفورنيا للأطفال

california infant scale

سلسلة من الاختبارات التى تقيس النمو الحسى الحركى للأطفال .

campus

حرم جامعى

الأرض التى تقوم عليها المنشآت الجامعية .

cancellation test

اختبار الشطب

اختبار مكون من حروف هجائية أو أرقام أو كلمات أو أشكال هندسية أو رموز أخرى وعلى الفرد أن يشطب ما يطلب إليه شطبه من الرموز .

capacity

وسع (طاقة)

(أ) الحد الأقصى لما يستطيع فرد أن يحققه مع توافر أنسب الظروف البيئية .

(ب) أنسب عدد من التلاميذ يمكن أن تستوعبه مؤسسة تربوية فى ضوء إمكانياتها .

اختبار تصنيف البطاقات

card sorting test

الاختبار الذى يتطلب من الأفراد أن يصنفوا بطاقات بها رموز معينة إلى مجموعات متجانسة .

أقساماً كل قسم منها يحتوى على جزء من مئة
من جميع الدرجات .

عملية مركزية central process

كل فعل يتم في المراكز الدماغية العليا ،
وذلك لتمييز العملية المركزية من العمليات
العصبية المحيطة والتلقائية .

نزعة مركزية central tendency

نزعة القيم المتغيرة في صفة ما إلى التجمع حول
إحداها . والغالب أن تناس هذه النزعة بالتوسط
أوالوسيط أو المتوسط .

طريقة مركزية centroid method

طريقة لاستخراج العوامل من مصفوفة
معاملات الارتباط ، وفيها يخترق المحور الأول
مركز المصفوفة .

فاعلية المخ cerebration

النشاط الفسيولوجي للمخ ، ومنه العمليات
العقلية كال تفكير .

الحزامة cerebrotonia

طراز من طرز الشخصية يتميز بكبح النفس
وقمعها ويقظة الانتباه وغلبة العمليات العقلية
على ما سواها .

حفل مراسمي ceremony

نمط من الطقوس والممارسات يؤازره عرف
وله معنى رمزي .

يقين certainty

أعلى مراتب الاعتقاد .

التنفيس catharsis

تخفيف التوتر والقلق باستعادة الخبرة الانفعالية
ومواجهة أسباب المشكلة .

صبغة وجدانية cathexion

عملية إلحاق الطاقة الانفعالية بمكرة أو نشاط
أو شخص أو شيء ما .

علية = سببية causality

المبدأ الذي يقرر وجود علاقة بين شيئين
أو ظاهرتين متلازمتين إحداهما تلى الأخرى .
وفي علم النفس حالة توقع حدوث شيء نتيجة
لحدوث شيء آخر .

ذروة الاختبار ceiling of a test

أعلى درجة يحصل عليها في اختبار ما .

الخلية cell

(في الإحصاء) الخانة الناتجة من تقاطع الصف
الأفقى مع الصف الرأسى في جدول إحصائى .

رقابة censorship

(في التحليل النفسى) العامل أو العوامل الخاصة
التي تنظم ظهور الأفكار والرغبات في الشعور ،
وتحافظ على استمرار الكبت .

معطيات سكانية census data

(في المسح النفسى والاجتماعى) معلومات
بأعمار الأفراد وجنسياتهم ومساكنهم وأعمالهم
وما يشبه ذلك من البيانات المميزة .

مئتين centile = percentile

درجة من الدرجات التي تقسم التوزيع المتدرج

character training

تدريب الخلق

تأمية العادات والاتجاهات والقيم الخلقية والمثل العليا عن طريق التعليم والتوجيه والقدرة وتبينة المواقف التي تصدر فيها الأحكام الخلقية .

chemical sense

حاسة كيميائية

كل حاسة تثيرها مادة كيميائية مثل حاسة الشم وحاسة الذوق .

child

طفل

الفرد من نهاية الرضاعة حتى البلوغ .

child, gifted

طفل موهوب

(أ) طفل يفوق عمره العقلي العمر الزمني إذا قورن بأمثاله من الأطفال .

(ب) طفل تفوق قدرته على التعلم قدرة أقرانه .

childhood

طفولة

المرحلة بين الميلاد والبلوغ .

child psychology

علم نفس الطفل

فرع من علم النفس يختص بدراسة سلوك الأطفال ، ويمكن أن يتناول بالدراسة سلوكهم العادى أو الشاذ ، كما يمكن أن تكون هذه الدراسة نظرية أو تطبيقية .

chi-square or χ^2

٢ ك

رمز لوسيلة إحصائية تستخدم لقياس مدى حسن المطابقة بين التوزيع التجريبي والتوزيع المرتقب للمتغيرات الإحصائية .

chance

المصادفة

(فى الإحصاء) واقعة عشوائية تحدث وفقاً لنظرية الاحتمال ؛ وعشوائية الواقعة لانقيد أنها حدثت بغير سبب ولكن نقيد أنها حدثت نتيجة عدد كبير جداً من العوامل المستقلة التي تحدث أثراً مشتركاً يمكن التنبؤ به على الرغم من أننا لانفرق كل عوامل منها على حدة .

chance difference

فرق المصادفة

(فى الإحصاء) أى فرق كان بين مقياسين يعزى إلى مؤثرات عشوائية .

character

خلق - الشخصية الخلقية

مجموع العادات والعواطف والمثل التي تتميز الفرد ، وتجعل أفعاله ثابتة نسبياً ، ويمكن توقع سلوكها عنه .

character disorder

اضطراب الخلق

احتمال فى الخلق يدل عليه تذبذب السلوك الإرادى وتحوله .

character research

أبحاث الخلق

البحوث العلمية لتنوع الخلق والعوامل البيئية والتربوية التي تؤثر فى نموه .

character structure

تكوين خلقى

مجموع السمات الخلقية أو تكاملها .

character test

اختبار الخلق

كل وسيلة تمكننا من التنبؤ بخلق الفرد عن طريق قياس عينة من عينات سلوكه الفعلى .

claustrophobia **رهاب الحبس**

خوف مريض من الوجود في مكان مغلق .

climate, psychological **مناخ سيكولوجي**

الخصائص الكلية التحليلية السائدة في بيئة الفرد ، وهو على أنواع منها :

climate, intellectual **مناخ عقلي**

خصائص الحياة التي تساعد النمو العقلي أو تعوقه .

climate, emotional **المناخ الانفعالي**

الخصائص السائدة التي تؤثر في الاستجابات الانفعالية أو التي تعكس الانفعالات الموجهة للفرد .

climate, social **مناخ اجتماعي**

حصيلة المثيرات الاجتماعية وخاصة ما يشعر الفرد بأنه مقبول من الجماعة أو مرفوض منها .

clinical psychology **علم النفس الكلينيكي**

فرع من علم النفس يستعمل المعلومات النظرية في تشخيص الاضطرابات السلوكية ومعالجتها .

clique **فئة**

جماعة محكمة التكوين يغلب أن تكون انطوائية .

closure, law of **قانون الإغلاق**

(في نظرية الحشطات) هو القانون الذي يقرر أن الساوك أو العملية العقلية تميل إلى أن تصبح تامة ثابتة أو مغلقة وفقا لما تسمح به الظروف . ومن أمثلة ذلك الميل إلى إدراك الشكل غير المتماثل وكأنه متماثل والعمل الدافص وكأنه تام والأشياء والمواقف التي لا معنى لها وكأنها تسفر عن معنى .

chorea **رقص سنجي**

اضطراب عصبي يصيب مجموعة من العضلات برجات قسرية أو تشنجات لاتدوم طويلا .

circular behaviour **سلوك دوار**

دورة من السلوك تزود نفسها بالمثير الذي يعيدها من جديد .

civic education **تربية وطنية**

منهج أو نشاط تربوي تقوم به المدرسة لتربية روح المواطنة والاستعداد لتحمل مسؤولياتها . وفي تعليم الكبار يدور المنهج والنشاط بصفة خاصة حول المسائل العامة والمشكلات الاجتماعية لترشيد الرأي العام وتبصيره .

clan **عشيرة**

جماعة مكونة من عائلات تنسب إلى أب واحد .

class **الفئة**

(في الإحصاء) قسم من مجموعة من المعطيات العددية ترتب تبعا لمقدارها ، ثم تنقسم أقساما متداخلة .

class-free test **الاختبار المتحرر طبقيا**

اختبار يصمم بحيث يكون محايدا بالنسبة إلى الأفراد على اختلاف طبقاتهم الاجتماعية والاقتصادية أو ثقافتهم الفرعية .

class interval **مدى الفئة**

(في الإحصاء) الأعداد المنحصرة بين حدى الفئة الأعلى والأدنى .

class limits **حد الفئة**

(في الإحصاء) أكبر أعداد الفئة وأصغرها .

coercion (social)

قهر اجتماعي

إرغام المجتمع للفرد على سلوك يخالف اتجاهاته وعقائده وقيمه وميوله .

cognition

معرفة

(أ) كل عملية يتمكن الفرد بها من معرفة شيء ما أو الحصول على معلومات عنه .
(ب) كل أنواع المعرفة من إدراك حسي وتذكر وتخييل وتصور وحكم واستدلال .

cognitive need

حاجة إلى معرفة

كل ما يدفع الفرد إلى فحص الأشياء والبحث عنها :

قاعدة الدليل المعرفي

cognitive sign principle

القاعدة التي تقرر أن التعلم يحدث عند إدراك علاقة بين مثير وهدف ، أو بين مثير واستجابة هادفة ، وليس بمجرد الممارسة لمجموعة من الاستجابات .

cognitive structure

بنية معرفية

البنية التي يرى بها الفرد العالم الطبيعي والاجتماعي بكل ما فيه من حقائق ومدرجات وعقائد ، ونمط التفاعل بين هذه الأشياء .

cognitive theory

نظرية معرفية

نظرية في التعلم تقرر أن ما نتعلمه هو بنية معرفية لا مجرد استجابة لمثير ما ، وأن التعلم إنما هو إعادة للبنية المعرفية للفرد .

cohesion

تماسك

تكوين وحدة ترتبط أجزاؤها ارتباطاً عضوياً لا تنافر بينها .

clue

مثير موجه

مثير يؤدي عند الإمعان فيه إلى توجيه السلوك .

cluster

تجمع

(في الإحصاء) طائفة صغيرة من المتغيرات يرتبط بعضها ببعض ارتباطاً يفوق ارتباط كل واحد منها بالطائفة الكبرى .

cluster analysis

التحليل التجمعي

(في الإحصاء) طريقة لتعرف التجمعات كما تبدو في مصفوفة ما .

code

الجفر

رموز للتعبير عن المعطيات بسلسلة من البيانات الكمية أو الوصفية .

code test

اختبار الجفر

مقياس يتطلب ترجمة نوع من الرموز إلى نوع آخر وفقاً لجفر غير مألوف في بداية الاختبار .

coeducation

تعليم مختلط

نظام للتعليم يجتمع فيه التلاميذ والتلميذات معا في مدرسة واحدة .

coefficient

معامل

(في الإحصاء) قيمة تبين درجة وجود صفة أو علاقة في موقف معلوم .

coenesthesia = cenesthesia

الحس العام

مفهوم جامع للشعور الباع من داخل الكائن الحى .

coma

غيبوبة

حالة من فقدان الكامل لوعي ، لا يستعاد الوعي فيها حتى بالإيلاء الشديد .

اشتراكية (الاختبار)

communality (of a test)

(في التحليل العاملي) المجموع الكلي الناتج من تربيع تشعبات الاختبار بعوامله المختلفة .

علم النفس المقارن

comparative psychology

فرع من فروع علم النفس يختص بالدراسة المقارنة للسلوك لدى أنواع مختلفة من الحيوان والسلالات أو الشعوب البشرية أو مراحل النمو المتتابعة .

comparison

موازنة

عملية كشف أوجه التشابه وأوجه الخلاف بين أمرين أو ظاهرتين أو أكثر .

compensation

تعويض

(أ) وسيلة يسد بها الفرد ضعفاً أو عجزاً ، وذلك بالمبالغة في إظهار صفة أخرى .

(ب) العملية التي يلغى بها مثير مثيراً آخر لإلغاء جزئياً أو كلياً .

سلوك تعويضي compensatory behaviour

الفعل الذي يهدف إلى تلافى النقصان أو فقدان الذي يحدث لبعض خصائص الشخصية أو مكانتها ، أو هو الفعل الذي يتحقق الرضا الجزئي حين لا يتحقق الرضا الكلي .

cohesion, law of

قانون التماسك

قاعدة في التعلم تقرر أن الأفعال التي تحدث معاً أو تتعاقب أو يتقارب تعاقبها تميل إلى أن تكون وحدة وتصبح بذلك عملاً واحداً في مرتبة أعلى من التركيب .

cohesive forces

قوى التماسك

الزعات النفسية التي تعمل على تكوين الجشطات (الصورة الكلية) واستمرار وجوده .

cohesiveness, group

تماسك الجماعة

ترابط الجماعة بفعل القوى التي تعمل في داخلها وفي خارجها .

coincidence

توافق

حدوث فعلين في وقت واحد مع اختلاف السبب .

cold emotion

انفعال بارد

حالة بدنية تنشأ من تناول عقار ، يشبه الانفعال الحقيقي دون وجوده .

college

كلية

(أ) معهد للتعليم العالي ، أو هيئة علمية تختص بدراسة مجموعة من الفنون أو العلوم .
(ب) مسكن من مساكن الطلاب كما في جامعة كمبريدج وأكسفورد بإنجلترا ، ومنه أروقة الأزهر قديماً .

(ج) المدرسة الثانوية ، كما في فرنسا وغيرها .

colour blindness

عمى الألوان

عجز كلي أو جزئي عن تمييز الألوان .

مكونات غريزية (في التحليل النفسى)
components, instinctual

نراكب مشاعر متباينة لتكوين الميل الغريزى .

الدرجة المركبة
composite score

مجموع ما يحصل عليه المرء فى اختبارات مختلفة متباينة الدرجات .

مركب
compound

الشعور المتكون من أجزاء متماثلة أو مختلفة متناسقة غير معقدة .

فهم
comprehension

معرفة تفصيلية لشيء أو فكرة أو حادثة .

اختبار الفهم
comprehension test

قياس مدى إدراك الفرد لما يتطلبه موقف ما ، كاختبار القراءة الذى يبين قدرة الفرد على استخلاص المعلومات التى تتضمنها العبارة .

قهر داخلى
compulsion

ضغط لا شعورى يترتب عليه سلوك مضاد للرجبة الشعرية .

انقهارية
compulsiveness

حالة نفسية ينشأ عنها تكرار سلوك غير طبعى مع العجز عن الإقلاع عنه .

نزوع
conation

حالة شعورية ترمى إلى سلوك معين لتحقيق رجبة ما .

تركيز
concentration

قصر الانتباه على شيء معين .

حركة تعويضية
compensatory movement

الحركة التى تعيد العضو أو جزءا منه إلى وضعه الطبيعى أو الحاييد ، أو التى تعيد اتزان القوى فى داخل الكائن عندما يختل هذا الاتزان بسبب حركات أخرى مثل ميل الفرد إلى الأمام عندما يصعد فى مرتقى .

المنافسة
competition

بذل شخصين أو أكثر أقصى الجهد لتحقيق غرض ما ، وبخاصة حين يكون التفوق هو الهدف .

الرضا
complacency

حالة من التوافق أو الاتزان الدينامى بين الكائن والبيئة .

عقدة
complex

(أ) أى تجمع فى عوامل التكوين العقى يسفر عن علاقات متشابكة متشعبة .

(ب) تنظيم لأفكار ذات صبغة انفعالية ، تتعرض فيه هذه الأفكار للنسيان والكبت ، ويبقى منها الانفعال الذى يسفر عن سلوك مرضى .

موافقة
compliance

تقبل ما يصدر عن شخص آخر من رغبات أو مقترحات أو عروض .

انصياع عصبى
compliance, neurotic

خضوع مرضى يقترن بالمبالغة فى إنكار الذات .

تعقيد (حسى)
complication, sensory

تجميع لمعطيات حسية غير مترابطة فى تكوين ما يؤدى إلى تعقيده ، كالمجمع بين صورة ورائحة فى مدرك واحد .

استجابة شرطية هروبية
conditioned escape response

استجابة شرطية يتخلص منها الكائن من مثير ضار بترك المواقف .

كف شرطى
conditioned inhibition

إطال الاستجابة الشرطية بمثير حيادى ، وذلك عندما يتكرر اقتران المثير الشرطى بالمثير الحيادى ، فتتسم الاستجابة بالمثير الحيادى دون حدوث المثير الشرطى الطبيعى . ويقال للمثير الحيادى عندئذ « الناهى » .

استجابة اقترانية
conditioned response

استجابة جديدة أو معدة يظهرها اقتران مثير محايد بالمثير الطبيعى .

الاستجابة الشرطية التوقعية
conditioned response, anticipatory

استجابة شرطية تقع بين المثير الشرطى والمثير الطبيعى ، أو تقع بين المثير الشرطى والاستجابة الشرطية فى غيبة المثير الطبيعى ، ويبدو فيها توقع انعكاس الكائن الحى لحدث ما .

استجابة شرطية لاحقة
conditioned response, trace

استجابة شرطية لا تحدث إلا بعد توقف المثير للشرطى .

مثير شرطى
conditioned stimulus

كل ما يثير استجابة معينة لاشتراكه بالمثير الطبيعى دون أن يكون فى حد ذاته ذا إثارة .

مدرك ذهنى
concept

أى موضوع يدرك مع فهم معناه بما يميزه من غيره .

المفهوم العام
concept, general

الفكرة التى تمثل عددا من العناصر تشترك كلها فى أمر ما ، فإذا سمع الإنسان كلمة « الأسد » فهم مفهوماً عاماً هو أنه حيوان .

ويتضمن المفهوم العام ، المفهوم المجرد . (abstract concept) وهو صفة أو صفات مشتركة تفهم لشيوعها بين عناصر فئة ما مثل الأسدية والإنسانية والأمانة .

إدراك ذهنى
conception

العملية العقلية التى توصل إلى المدرك الذهنى .

تغيرات متصاحبة
concomitant variations

الظواهر التى تحدث معا ويحتمل أن ترتبط بينها ارتباط السبب بالمسبب أو أن تشترك فى سبب واحد .

الارتجاج
concussion

اختلال الوظائف العصبية إثر صدمة حادة على الرأس أو العمود الفقرى مما يقضى إلى الغيبوبة أو الشلل بنوعيه المؤقت أو الدائم .

شرط
condition

ما يتوقف عليه سلوك معين .

استجابة شرطية تجنبية
conditioned avoidance response

استجابة شرطية تمنع ظهور مثير ضار .

شرطية آنية conditioning, simultaneous

ما يحدث عندما يسبق المثير الشرطى المثير غير الشرطى بزمن يمتد من جزء من الثانية إلى خمس ثوان ، ويظل مصاحباً له حتى تحدث الاستجابة .

شرطية لاحقة conditioning, trace

ما يحدث عندما يبدأ المثير الشرطى ثم ينتهى قبل أن يبدأ المثير غير الشرطى .

صراع conflict

حالة الفرد عندما يقع تحت وطأة دوافع أو نزعات متعارضة .

صراع ثقافى conflict, cultural

ما تحدثه الثقافات المتباينة من صراع لدى الأفراد أو الجماعات مما ينعكس على سلوكهم .

الصراع الراهن (فى التحليل النفسى)

conflict present

حالة الفرد فى اللحظة الراهنة عندما يكون واقعا تحت وطأة دافعين متعارضين أو رغبتين، إحداهما شعورية والأخرى لا شعورية .

موقف صراع conflict situation

وضع يعانى الفرد فيه تأثير دوافع متعارضة ومتقاربة فى القوى .

المسايرة conformity

تغيير السلوك أو الاتجاه أو الاعتقاد نتيجة للضغط الجماعى .

شرطية معكوسة conditioning, backward

ما يحدث عندما يبدأ المثير غير الشرطى ، ثم ينتهى لبدأ المثير الشرطى ، ولذلك سميت معكوسة .

شرطية كلاسيكية conditioning, classical

إذا تعاقب مثيران ، يثير أحدهما استجابة لا يثيرها الآخر وتكرر تعاقب المثيرين ، فإن المثير الثانى يكتسب القوة على إثارة استجابة تماثل تماماً الاستجابة التى يثيرها الأول ، ويسمى الأول المثير غير الشرطى والثانى المثير الشرطى ، وتسمى الاستجابة الأصلية بغير الشرطية وتسمى الاستجابة المكتسبة نتيجة لهذا التعاقب المتكرر بالاستجابة الشرطية . ويعرف هذا النمط الكلاسيكى من الشرطية بنمط المثير .

شرطية مرجأة conditioning, delayed

ما يحدث عندما يسبق المثير الشرطى المثير غير الشرطى بزمن يمتد من خمس ثوان إلى بضع دقائق ، ويظل مصاحباً له حتى تحدث الاستجابة .

شرطية الرتب العليا

conditioning, higher orders

شرطية كلاسيكية يتحول فيها المثير الشرطى الذى يتكون فى المراحل الأولى إلى مثير غير شرطى يودى إلى تكوين مثير شرطى آخر .

شرطية ذرائعية conditioning, instrumental

ما يحدث عندما يودى مثير ما إلى استجابة معينة ينجم عنها ظهور مثير يحدث الاستجابة نفسها .

consistency, internal **اتساق داخلي**

الاختبار النفسى من حيث تجانس أسئلته ، أى
في ارتباط كل منها بالاختبار نفسه .

constant **ثابت**

القيمة التى تظل دون تغير فى كل الظروف
المرتبطة بالبحث .

constant error **خطأ ثابت**

بعد عن القيمة الصحيحة لقياس ما ، وينشأ
عن مؤثر يعمل فى اتجاه معين بطريقة ثابتة
نسبياً .

constitution **بنية**

كيان الشيء أو مجموع صفاته من حيث علاقة
بعض هذه الصفات ببعض .

constitutional **بنوي**

وصف لإحدى الصفات الذاتية الدائمة التى
تكون بنية الشيء .

constitutional type **طراز بنوي**

سلوك يفترض أنه يرتبط بنمط من الخصائص
الجسمية .

construct **تكوين**

مفهوم علمى يقصد به صفة مسندة إلى شيئين
أو أكثر تستمد من الملاحظة العامة والمقارنة .

construct, hypothetical **تكوين افتراضى**

تكوين يفترض وجوده كأنه واقع فعلاً على
أنه لم يصبح بعد قابلاً للملاحظة الشاملة .

congenital **مُتَلَقًى**

ما يولد عليه الفرد ، وليس من الضرورى
أن يكون ذلك وراثياً .

congregation **حشد**

جمع من الناس فى مكان محدود نسبياً .

connection **ارتباط**

صلة بين ظاهرتين نفسييتين أو أكثر ، وبخاصة
الصلة بين المثير والاستجابة ، بحيث يؤدى
أحدهما إلى الآخر .

connectionism **الارتباطية**

نظرية فى علم النفس مؤداها أن الارتباط بين
المثير والاستجابة أساس كل سلوك ، وأن
التعلم يتكون من اكتساب هذا الارتباط
وتقويته .

conscience **ضمير**

تكوين نفسى تتكامل فيه القيم ، ويكون أساساً
لقبول أو رفض ما يعمل به الفرد أو نية عمله .

conscious **شعورى**

ما يوصف به الفرد فى تجاوبه مع البيئة على
أساس أن له أحاسيس ومشاعر وأفكار
ورغبات .

consciousness **وعى**

بشيء شعور الكائن الحي بما فى نفسه وما يحيط به .

consciousness, field of **مجال الشعور**

كل ما يستطيع أن يعيه الفرد فى وقت واحد .

consciousness, marginal **شعور هامشى**

الوعى غير الواضح .

محتوى شعورى أو ذهنى
content, conscious or mental
ما يوجد فى الذهن أو يحس به الفرد فى لحظة ما ، ويمكن أن يفصح عنه الفرد بسلوك معين .

قانون الاقتران contiguity, law of
قاعدة عامة مؤداها أن المعية الزمنية شرط أساسى لارتباط الظواهر النفسية ارتباطا ديناميا .

الاستمرار continuity
ظاهرة تتم عن تتابع أو صلة أو علاقة غير منقطعة مكانا أو زمانا أو ذهنا .

استمرار الشخصية continuity, personality
مبدأ يقرر أنه على الرغم مما يطرأ على سمات الفرد من تغير ملحوظ تبقى شخصيته محتفظة بمعالمها الأساسية .

مجموعة ضابطة control group
جماعة تناظر الجماعة التى تجرى عليها التجربة بقدر الإمكان من حيث عدد أفرادها وصفاتهم وتعرض الجميع الأحوال التجريبية ماعدا المتغير الذى يخضع للدراسة .

مضادة الاستهواء contra-suggestibility
ميل الفرد إلى اتخاذ اتجاه أو فعل يخالف ذلك الذى اقترحه عليه غيره .

عرف convention
عادة اجتماعية تتعارف عليها الجماعة وتراعيها ، وليس لها صفة الإلزام القوى .

استجابة متممة consummatory response
استجابة تلى الاستجابات التمهيدية تصل بالكائن الحى إلى التوافق مع الموقف وتختتم سلسلة الاستجابات .

اتصال contact
أى نوع من أنواع التعامل الاجتماعى .

حاجة الالتصاق contact, need for
حاجة الطفل إلى الالتصاق بالأم أو بديل الأم .

اتصال اولى contact, primary
اتصال قريب يتسم بالألفة بين الأقربين من أفراد الجماعة كاتصال أفراد الأسرة بعضهم ببعض .

اتصال ثانوى contact, secondary
اتصال تفرضه ظروف خارجية أو دواعى داخلية اجتماعية ، وليس بلازم أن تتوافر فيه الألفة بين الجماعة كسكان العمارة الواحدة .

عدوى جماعية contagion, mass
انتشار سلوك بين جمهور كبير من الناس لا يجمعهم مكان واحد أو تعارف مشترك .

عدوى اجتماعية contagion, social
تقليد بعض أفراد الجماعة تقليدا تلقائيا لسلوك يبدؤه عضو أو أكثر من الجماعة ذاتها .

تحليل المحتوى content analysis
التبويب العلمى لمدى تكرار العناصر التى يحويها موضوع ما .

correlation, biserial

ترابط ثنائي

ترابط بين متغيرين أحدهما ثنائي التقسيم والآخر متعدد التقسيم ، مثل ارتباط الجنس بقسميه الذكورة والأنوثة بمستويات الدخول المتعددة الأقسام .

correlation coefficient

معامل الترابط

قيمة عددية تبين مقدار علاقة التغير بين شيئين أو أكثر .

correlation, multiple

ترابط متعدد

علاقة متغير بمتغير أو أكثر ، مثل علاقة تغير عمر الفرد بتغير طوله ووزنه معا .

correlation, negative

ترابط سالب

علاقة بين متغيرين تبين أن القيم المرتفعة لأحدهما تقترن بالقيم المنخفضة للآخر .

correlation, partial

ترابط جزئي

علاقة بين متغيرين بعد عزل متغير ثالث أو متغيرات أخرى .

correlation, perfect

ترابط تام

ارتباط قيمته واحد صحيح ، وهو علاقة بين متغيرين بحيث يقترن تغير أحدهما بتغير مماثل تماما في الآخر .

correlation, positive

ترابط موجب

ارتباط بين متغيرين بحيث تقترن القيم الكبيرة والصغيرة في أحدهما بالقيم الكبيرة والصغيرة في الآخر على الترتيب .

conversion

تحول

تبدل أساسي في العقيدة أو الاتجاه .

conversion hysteria

هستيريا تحويلية

حالة عصاب تتحول فيه الطاقة النفسية عن مجراها الطبيعي نتيجة الصراع العاطفي أو الانفعالي في التعبير إلى أعراض جسمية ، وقد تكون على صورة شلل أو خدر .

conversion of affect

تحول الوجدان

تغير عن صراع نفسى أو عن أسباب ذلك الصراع ، ويظهر في صورة حركية .

conversion of scores

تحول الدرجات

تغير سلسلة من الدرجات في الاختبارات إلى سلسلة أخرى مختلفة عنها في وحدات قياسها .

conviction

إقناع

إذعان نفسى لما يقبله الإنسان من أدلة يرى فيها صدقا ولا يحيد عنها .

coordination

توافق

توافق العمل بين الأجزاء أو الأعضاء وبخاصة توافق العضلات في حركاتها .

coordination, eyes

توافق العينين

اتساق في حركة العينين يؤدي إلى اندماج صورتى المرئى الواحد .

correlation

ترابط

علاقة بين شيئين أساسها أن يقترن تغير أحد الشيئين بتغير الآخر .

counseling **إرشاد**

محاولة فرد مساعدة آخر على فهم مشكلات
تكييفه وحلها ، ومنه الإرشاد التربوي
والإرشاد المهني ، والإرشاد الاجتماعي .

counseling psychologist **مرشد نفسي**

نفساني متخصص في الإرشاد يهيئه إعداد
لمعالجة المشكلات الشخصية التي لم تبلغ بعد
درجة المرض النفسي أو الجسمي .

الإرشاد العلاجي

counseling, therapeutic

تخفيف وطأة المشكلات السلوكية بالإرشاد .

counseling, vocational **الإرشاد المهني**

المساعدة بالإرشاد في حل مشكلات اختيار
المهنة أو التهيؤ لها .

الحاجة إلى الصمود

counteraction need

الحاجة التي تدفع إلى معاودة الكفاح والتغلب
على الضعف بعد الإخفاق .

القهر المضاد (في التحليل النفسي)

countercompulsion

سلوك قهري ينشأ لمقاومة سلوك قهري آخر .

countersuggestion **الاستهواء المضاد**

نوع من الاستهواء يقصد به كف استهواء
سابق .

counterwill **الإرادة المضادة**

التدبر على مخالفة النفس أو الآخرين عندما
يقتضى الأمر ذلك .

ارتباط فروق الرتب

correlation, rank difference

ارتباط بين رتب متغيرين ، ويحسب عن طريق
مربعات الفروق بين كل منهما .

correlation, tetrachoric **ترابط رباعي**

ارتباط بين قسمي متغير بقسمي متغير آخر .

correspondence **تناظر**

علاقة بين متغيرين كل قيمة في أحدهما تقابلها
قيمة مساوية في الآخر .

correspondence school **مدرسة مراسلة**

مدرسة تقوم بتعليم طلابها بطريق البريد أو
الراديو أو التليفزيون وغير ذلك من وسائل
الاتصال .

cortex cerebri **القشرة المخية**

الطبقة السطحية للمخ .

cortex, motor **القشرة الحركية**

جزء القشرة المخية الذي تبدأ منه الألياف
الحركية .

cortex sensory **القشرة الحسية**

جزء القشرة الذي تنتهي إليه الألياف الحسية .

الضبط بطريقة التوائم النظمي

co-twin control method

إخضاع أحد التوأمين المتناظرين دون الآخر
لأحوال تجريبية خاصة أو لتدريب معين ،
لدراسة أثر الوراثة في الصفات المختلفة .

criterion analysis

تحليل المعيار

تحليل عاملي تشتمل متغيراته على المعيار للكشف عن مكوناته .

criterion behaviour

السلوك المعيار

سلوك معين يتخذ معيارا للحكم على سلوك آخر .

criterion group

الجماعة المعيار

الجماعة التي تختار لتتخذ درجاتها في اختبار ما أساسا لتقييم درجات أفراد آخرين .

critical ratio

النسبة الحرجة

نسبة المقياس الإحصائي إلى خطئه المعياري .

critical score

الدرجة الحرجة

الدرجة التي تقسم درجات رتب إلى مجموعات متميزة في ضوء عرض أو معيار ما ، مثل الدرجة التي تفصل بين الرسوب والنجاح .

cross-cultural method

طريقة غير ثقافية

الطريقة التي تستهدف الكشف عن تأثير معين في السلوك في ثقافة ما وفي بيئة ما مع مقارنة أثر هذا المثير في ثقافات أخرى .

cross-validation

التثبت من الصدق

عملية إعادة تطبيق مقياس ثبت صدقه من قبل على عينة ما أو أكثر من نفس المجتمع للتثبت من صدقه بوجه عام .

crowd

جمهرة

تجمع عفوي من الأفراد دون تنظيم ، ويتميز بالقابلية لاستجابات مشتركة .

covariance

التباين المتلازم

تلازم التغير بين ظاهرتين . ويقاس بمتوسط حاصل ضرب كل انحرافين متقابلين ، وتحسب انحرافات كل ظاهرة من متوسطها .

covert behaviour

السلوك غير الظاهر

نشاط داخلي لا يستطيع أن يلاحظه الغير بطريقة مباشرة .

creative imagination

خيال إبداعي

توارد حر للصور الذهنية والأفكار ، أو نمط جديد لها يفي في حل مشكلة ما .

creativity

الابتكار

القدرة على اكتشاف علاقات جديدة أو حلول أدبية تقسم بالحدة والمرونة ، ويسمى الإبداع .

criminality

الإجرامية

السلوك الذي يدينه القانون .

criminology

علم الإجرام

العلم الذي يبحث في الجريمة والجرم ويعنى بصفة خاصة بالعوامل الشخصية والدوافع والظروف التي تنزع بالفرد إلى ارتكاب الجريمة .

طفل معوق جسميا

crippled child, physically

طفل مصاب بعلته جسمية تعوق عظامه أو مفاصله أو عضلاته عن القيام بوظائفها المعتادة بحيث يحتاج معها إلى وسائل خاصة لنقلاته وتحركاته .

criterion

معياري

مقياس خارجي للحكم على الأشياء أو لتقدير صحتها .

حواظ الثقافة cultural conserves

كل ما يسجل مظاهر للثقافة مثل الآثار والكتب والأفلام وما إلى ذلك .

الحتمية الثقافية cultural determinism

وجهة نظر تؤكد دور الثقافة في تكوين شخصية الفرد وفي شيوع سمات ثقافية معينة في الجماعات المختلفة .

بند ثقافي cultural item

سؤال (في اختبار) يكون مقصورا على خبرات تعلم مستمدة من ثقافة معينة .

تخلف ثقافي cultural lag

بقاء عناصر ثقافية لا تتواءم مع الظروف الجديدة .

معيان ثقافي cultural norm

مستوى للسلوك مقبول في مجتمع ما .

النسبية الثقافية cultural relativism

(أ) وجهة النظر التي تقول بأن القيم الثقافية ليست مطلقة وإنما ترتبط بثقافة معينة .

(ب) وجهة النظر التي تؤكد أن نتائج البحوث النفسية التي تجرى في ثقافة معينة لا يمكن تطبيقها مباشرة في ثقافات أخرى .

بقايا ثقافية cultural residue

العناصر التي تستمر في الثقافة بعد أن تتغير .

اختبار معايد ثقافيا culture-fair test

اختبار للقدرة العقلية يراعي في بنائه واختيار عناصره ألا يكون متحيزا بقدر الإمكان للثقافة بعينها .

تجربة حاسمة

crucial experiment (experimentum crucis)

تجربة تجرى لإثبات صحة فرض من الفروض أو خطئه بصورة قاطعة .

معطيات خام crude-data

المعطيات الأصلية التي لم تخضع بعد للتحليل .

الإدراك غير الحسي cryptesthesia

كل إدراك لا يعتمد مباشرة على استخدام أي من الحواس .

استرجاع إبداعي cryptomnesia

تفكير إبداعي، يبدو فيه الأفكار المختزنة من الخبرات السابقة وكأنها غير مستمدة منها

إلماعة cue

(أ) إشارة إلى فعل أو تصرف .

(ب) جانب معين من المجال الإدراكي أو نمط مشيرات يستجيب له الكائن الحي .

(ج) العلامة المميزة التي تجعل من الممكن تمييز نمط من المشيرات أو التعرف عليه .

وظيفة الإلماع cue function

ما يرتب على إدراك حسي لحدث من توجيه في السلوك .

اختزال الإلماع cue reduction

قيام جزء من المثير بما كان يقوم به المثير كله .

الإلماع الناتج من الاستجابة

cue, response-produced

جانب من الموقف المثير ينتج من سلوك للكائن الحي ذاته ..

طرفيه إلى ما لا نهاية له ، وينطبق فيه المتوسط على الوسيط وعلى المتوال . ومن أسمائه المتداولة « منحني الأخطاء » و « منحني الفروق الفردية » و « المنحني الجرسى » و « منحني التوزيع لحاوس » .

منحني التوزيع الاحتمالي

curve, probability

تمثيل بياني للتوزيع التكراري المتوقع للبيانات العددية .

curve, smoothing

تهذيب المنحني

عملية حسابية تتم بها تسوية نتوات منحنيات التوزيعات التكرارية والواقعية ، أو أى منحنيات تجريبية أخرى .

curvilinear relation

علاقة انحنائية

علاقة بين متغيرين يمثلها خط غير مستقيم .

cutting score

درجة فاصلة

درجة في تسلسل الدرجات تحدد بحيث تعامل الدرجات التي قبلها معاملة تختلف عن التي بعدها ، وقد يكون لنفس تسلسل الدرجات أكثر من درجة فاصلة مثل للدرجات التي تحدد الرسوب والنجاح ومراتب كل منهما .

cybernetics

السيبرنطيقا

الدراسة العلمية للوسائل وميكانيات التنظيم والتحكم ، وخاصة تلك التي تتضمن التغذية المرتدة سواء أكانت هذه الميكانيات موجودة في الآلات أو الأفراد أو الجماعات أو المؤسسات الاجتماعية .

اختبار ثقافى متحرر culture free test

اختبار للقدرة العقلية يصمم بحيث تستبعد منه المفردات أو العناصر التي تعتمد على خبرات تعلم مرتبطة بثقافة معينة . ولما كان من غير الممكن تحقيق هذه الفكرة شاع استعمال مصطلح « اختبار ثقافى محايد » .

cumulative scale

مقياس متجمع

مقياس ترتب فيه الأسئلة بطريقة تجعل من يجيب بالإيجاب على سؤال ما يجيب بالإيجاب أيضا عن الأسئلة ذات الرتب الدنيا .

اختبار السرد cursory enumeration test

اختبار يطلب فيه من الفرد أن يذكر في زمن محدد أكبر عدد من الأشياء إما بحرية كاملة أو وفق شرط معين .

منحني التكرار المتجمع

curve cumulative frequency

تمثيل بياني لحاصل جمع تكرار القيم المتتابة لمتغير بهدف تحديد مستوى الدرجات المختلفة بالنسبة إلى درجة ما .

منحني النسب المئوية المتجمع

curve, cumulative percentage

تمثيل بياني لحاصل جمع النسب المئوية للقيم المتتابة لمتغير بهدف تحديد مستوى الدرجات المختلفة بالنسبة إلى درجة ما .

منحني التوزيع التكراري

curve, frequency

تمثيل بياني للتوزيع التكراري الواقعي للبيانات العددية .

منحني التوزيع التكراري الاعتيادي

curve, normal frequency

تمثيل بياني للتوزيع التكراري يمتد في كلا

cyclothymia

التقلب المزاجي المرضي

مرض نفسى يتميز فيه الشخصية (غير الدهانية) بالتعرض لتذبذبات وتقلبات غيرسوية فى النشاط والحالة المزاجية .

الشخصية المتقلبة مزاجيا

cycloid personality

نمط من الشخصية يتميز بالتذبذب فى الحالة السوية فى النشاط والمزاج .

D

daydream

حلم اليقظة

استرسال فى رؤى تتخيل فيها الرغبات غير المشبعة وكأنها قد تحققت .

day residue

رواسب النهار

سبرات اليوم السابق التى تتحدد جزئيا محتوى ظاهراً للأحلام .

deafness, functional

الصمم الوظيفي

deafness, hysterical

الصمم الهستيرى

deafness, psychic

الصمم النفسى

صمم يصيب الإنسان ولا يمكن إرجاعه إلى سبب عضوى .

deafness, tone

صمم النغمة

عجز فى تمييز الاختلافات فى درجة النغمة .

death, instinct

غريزة الموت

غريزة انتزعها فرويد (مقابلة لغريزة الحياة) ، وهى تدفع الإنسان إلى الانقباض وعدم التعبير الكامل عن التزعات الغريزية وعدم الاستمتاع باللذة ، وفى أقصى حالاتها تؤدى إلى تدمير الذات .

debility

وهن

ضعف البدن أو جزء منه ، وبخاصة ضعف الحيوية فى أداء وظيفة هامة من وظائفه .

التحليل الوجودى

daseinanalyse = (existential analysis)

أسلوب من العلاج النفسى يعتمد على موقف الفرد من الحياة ومعنى وجوده ومصيره .

data

المعطيات

مجموعة من الحقائق تصلح لأن تكون أساسا للمناقشة أو لاستخلاص النتائج .

data, experimental

معطيات تجريبية

المعطيات المستخلصة من إجراءات تجريبية .

data observational

معطيات الملاحظة

المعطيات المستخلصة من الملاحظة غير التجريبية .

data processing

تجهيز المعطيات

المعالجة الرياضية للجوانب المميزة للمعطيات بحيث يمكن أن تصاغ عمليات هذه المعالجة فى معادلات رياضية .

data, raw

معطيات خام

المعطيات التى لم تحلل بعد تحليلا منطقيا أو إحصائيا .

data sheet

صحيفة معطيات

صحيفة تعد بحيث يمكن أن تدون بها المعطيات بطريقة منظمة ومنسقة .

defect

عييب

خطأ في الوظيفة وخلل في التنظيم أو التركيب يترتب عليه فشل في الوصول إلى مستوى أداء معين .

defence

دفاع

حالة نسبية لانسعورية يتوصل بها الفرد لحماية الذات أو الأنا من الألم أو القلق أو فقدان الاحترام .

defence, perceptual

دفاع إدراكي

انتقاء إدراك معين يباعد به المرء بين الأنا والوعي بشئ مؤلم ومهدد له .

defendance need

حاجة دفاعية

الإلحاح في الدفاع الشفوي عن الذات ضد أي لوم أو نقد يوجه إليها .

defensiveness

دفاعية

الرفض المفرط للنقد الموجه إلى الذات ، سواء أكان هذا الرفض صريحاً أم ضمنياً .

deference need

حاجة الاقتداء

الحاجة إلى الإعجاب بشخص والاقتداء به .

deficit motive

دافع النقص

حاجة ناشئة عن نقص لدى الكائن الحي ، وتنتهي باختزال التوتر المصاحب لذلك النقص كالإحساس بالجوع .

deflection, perceptual

تحول إدراكي

رد فعل دفاعي لا شعوري يتحول فيه الانتباه عما هو غير سار .

الأسنان اللبنية

deciduous teeth (milk teeth)

الأسنان الطفلية ، أو مجموعة الأسنان الأولى غير الدائمة .

decile

النقطة الأعشارية

إحدى النقاط التي تقسم توزيع رتب إلى عشرة أقسام يتولى كل منها عشر الحالات المتضمنة في التوزيع .

decile rank

الترتيب الأعشاري

تنظيم التوزيع الأعشاري بحيث يبدأ عد الأقسام العشرة من أسفل إلى أعلى .

decision

قرار

تعيين مسار سلوك أو أداة أو تصرف بقصد تنفيذه .

decision theory

نظرية القرار

معالجة نظرية تستخدم أساليب رياضية معينة ، إيان القرارات التي يمكن أن تتخذ على أساس ما يمكن أن يترتب على ظهور خطأ محتمل .

decoding

ترسيميل

تحويل الإشارات (الشفرة) إلى رسائل .

decrement

نقص

انخفاض أو فقد الكمية أو الوظيفة .

deduction

استنباط

طريقة استدلال تبدأ من التسليم بمقدمات أو قضايا ، وتحاول الوصول إلى ما يترتب عليها من نتائج .

delirium

هذيان

حالة من الهذيان أو الاختلاط العقلي ، من مظاهرها التوهم واضطراب في الإدراك الحسى .

delusion

توهم

وهم خاطئ يتمسك به الشخص برغم وجود أدلة كافية لرفضه .

delusion of grandeur

توهم العظمة

نوع من الوهم ينشأ لدى الفرد عندما يبالغ في الاعتقاد بأن له مكانة رفيعة أو أنه حقق إنجازا عظيما .

delusion of persecution

توهم الاضطهاد

نوع من الوهم يعتقد المصاب به أن أناسا يدبرون عن عمد لإضاعة جهوده أو أنهم ينزلون به بطريقة ما ألوانا من الأذى .

demand

عَوْن

احتياج منشؤه جانب من جوانب البيئة ، ينشأ داخليا ، ويترتب عليه فقد تلاوُم الكائن الحى أو توازنه .

dementia

خَبَل

حالة تدهور مرضى من أخص ظواهرها اضطراب التفكير .

dementia infantilis

خَبَل الطفولة

حالة مرضية تضمحل فيها بعض خلايا المخ ، وتظهر في نحو الثالثة عند الأطفال .

deformity

تشوّه

تكوين جسمى شاذ .

defusion (فى التحليل النفسى)

فقدان التوازن بين غريزتى الهدم والبناء عند الأشخاص غير الأسوياء .

degeneration, social الانحلال الاجتماعى

فقدان المعايير الأخلاقية والفكرية فى مجتمع ما مع عدم وجود معايير أخرى تحل محلها .

dejection

حَزَن

حالة مؤقتة من الغم والهبوط المعنوى .

delayed response

استجابة مرجأة

استجابة تكيفية أو هادفة تظهر بعد فترة من انتهاء مثيرها .

delayed reward

الثواب المرجأ

ما يقدم لكائن حى من ثواب أو عقاب بعد استجابته بفترة .

deliberation

المفاضلة

عملية تفكير يوازن فيها بين أمرين بقصد اختيار أحدهما .

delinquency

جنوح

خروج محدود نسبيا على القانون أو القواعد الأخلاقية .

delinquent

جانح

لفظ يطلق عادة على الطفل أو المراهق الذى يخرج على القانون أو المبادئ الخلقية .

depression

اكتئاب

حالة من سيطرة الأفكار السوداء وعدم القابلية للإستثارة .

depression, agitated اكتئاب المضطرب

حالة مرضية مظهرها نشاط زائد مضطرب يصاحبه اليأس والملح ، وقد يكون من مظاهرها أيضا توهم إدانة الذات .

depression, psychotic اكتئاب ذهاني

مصطلح كان يطلق في عهد قريب على حالتي الاكتئاب المضطرب والاكتئاب المثبط معا .

depression, retarded الاكتئاب المتأخر

حالة مرضية يبدو فيها الشخص مغموما ميالا إلى الانتقاص من قدر نفسه ، وتصبح أنشطته العادية بطيئة وقد يضيق مجالها .

deprivation

حرمان

فقدان شيء مرغوب فيه .

depth perception

إدراك العمق

وعى بالمسافة بين المدرك وموضوع الإدراك . ويطلق كذلك على إدراك الأبعاد الثلاثة لموضوع الإدراك .

depth psychology سيكولوجية العمق

فرع من علم النفس يأخذ بالظواهر الخاصة باللاشعور عند تفسير الظواهر النفسية .

desensitization

إضعاف الحساسية

عملية تهدف إلى التقليل ما أمكن من الحساسية الانفعالية الناشئة من عيب شخصي أو صفة اجتماعية .

dementia. senile

خبل الشيخوخة

هبوط تدريجي في كفاية القوى العقلية ، ويطلق عادة على الحالات المتطرفة عند المسنين .

demophobia (الديموفوبيا) رهَاب الزحام

خوف مرضي من الزحام .

dendrite

الشجيرة العصبية

الجزء المستقبل من عصب أو فرع منه .

تنظيم أقسام الدراسة

departmental organisation

تقسيم الدراسة إلى مجالات عريضة يسمى كل منها قسما يبين فيه مادة الدراسة الأساسية والمواد الإضافية وكذلك مهام القائمين بالتدريس فيها .

dependency, emotional

تبعية انفعالية

الاعتماد على الغير للطمأنينة والراحة والاسترشاد وإتخاذ القرارات .

dependency, morbid

تبعية مرضية

درجة من نحو الذات تخضع فيها الإنسان خضوعا تاما لغیره .

dependency, passive

تبعية سلبية

سلوك يعبر فيه الشخص عن نفسه تعبيراً يستلزم به العطف من الآخرين ، وينشأ عن شعور بالنقص في احترام الذات .

depersonalization

ضياع الشخصية

ضياع يفقد فيه الشخص احساسه لحقيقة وجوده ، ويبدو كل شيء أمامه كأنه حلم ، ويرقب تصرفاته الذاتية وتصرفات الآخرين بتباعد ولا مبالاة .

development

نمو

• تغيير مطرد في الكائن الحى يتجه به نحو تمام النضج .

development, arrest in توقف في النمو

عدم الاستمرار في النمو العادى .

developmental stage

مرحلة نمو

فترة في حياة الفرد تتميز بخصائص بدنية ونفسية معينة تتخذ أساساً ليربته .

developmental tasks

متطلبات النمو

مستويات من المهارات والقدرة على الإنجاز ، يتطلب المجتمع من الفرد بلوغها في مرحلة عمرية معينة لكي يحقق توافقاً سليماً مع المجتمع ، وتهيؤهُ لاستمرار التوافق في المرحلة التالية .

deviate

منحرف

شخص لا يتفق سلوكه واتجاهاته مع الأنماط الشائعة في المجتمع أو المعايير السائدة فيه .

deviation

انحراف

خروج على العُرف أو المعايير المألوفة .

النسبة الانحرافية للذكاء (ذ ح)

deviation, I Q (D I Q)

درجة معيارية على اختبار ذكاء متوسطها مائة (١٠٠) ، وقيمة انحرافها المعيارى في الغالب ستة عشر (١٦) .

desire

رغبة

مصطلح عام يدل على الاشتاء مع شعور واضح بموضوعه .

destructiveness

التدميرية

نزعة عدوانية موجهة إلى الفرد ذاته أو إلى شيء من بيئته .

detached affect

شعور منفصل

شعور يرتبط أصلاً بفكرة كريهة ، ثم يفصل عنها بعد ذلك ، وتتسلط أفكار أخرى عليه .

detachment, emotional

انفصال انفعالى

حالة تكون فيها الاستجابة الانفعالية أو العاطفية لموقف أو حدث معين غير قائمة وتصبح أقل من المتوقع أو المناسب .

determined action

مبدأ الفعل المحدد

• مبدأ في نظرية الجشطالت مؤداه أن الكل يحدد جزئياته .

determining tendency

نزعة التحديد

حالة تعترى الكائن الحى عندما يتجه إلى هدف معين ، وتحدد سلوكه بوعى أو بغير وعى .

determinism

الاحتمية

مبدأ يراد به في علم النفس أن الإحاطة التامة بظروف الفرد السابقة تؤدى إلى معرفة السلوك الذى سيقوم به أو الذى لا بد أن يصدر عنه .

detour behaviour

سلوك منعطف

سلوك غير مباشر نحو هدف ما يصعب الوصول إليه مباشرة .

التحليل الفارقي للقدرة
differential analysis of ability
تقصى جوانب القوة والضعف فى قدرات الفرد أو استعداداته .

علم النفس الفارقي differential psychology
فرع من علم النفس يختص بدراسة الفروق فى الخواص النفسية بين الأفراد أو الجماعات .

استجابات مبشرة diffused responses
نشاط ضعيف الصلة أو معدومها بالظروف المثيرة إليه ، ويفتقر إلى التأزر والتحديد .

انتشار الثقافة diffusion, culture
انتقال الثقافة من منطقة إلى منطقة أو من جماعة إلى جماعة بالهجرة أو بالاستعارة أو بالاقتباس أو بوسائل أخرى .

البعد dimension
يطلق فى علم النفس على أى صفة مميزة يمكن أن يكون لها موضع من مقياس متدرج كالذكاء مثلا .

نظرية التقليد الطبيعى ding-dong theory
نظرية تذهب إلى أن اللغات نشأت أصلا من تقليد الأصوات التى تحدث فى الطبيعة .

تفكير موجه directed thinking
تفكير مقيد بهدف معين يحدده عادة شخص لآخر .

عجز disability
عدم القدرة على أداة وظيفة ما ، ويكون عادة من جراء ضرر أو ضعف يلحق بالمثلية .

انحراف جنسى deviation, sexual
سلوك جنسى متكرر ومُلاح يختلف كثيرا عن السلوك المقبول لدى المجتمع ، ولذلك يراه سلوكاً مَرَضِيّاً .

مهارة dexterity
حذق أو براعة وخاصة فى استخدام اليدين .

اختبار مهارة dexterity test
اختبار سرعة الأداء والدقة فى الأنشطة اليدوية بوجه خاص .

ثنائى اجتماعى diad, social
علاقة اجتماعية بين اثنين .

اختبار تشخيصى diagnostic test
اختبار مصمم يهدف إلى تعيين مصادر صعوبات التعلم ، وبذلك يساعد على تحديد ما يتبع من أساليب تعلم علاجية ، وما يتخذ من إجراءات فى التدريس والتوجيه والاستندكار ، لتلافي نشأة هذه الصعوبات .

علاج تعليمى didactic therapy
أسلوب فى العلاج النفسى يوضح فيه المعالج للمريض ما ينبغى له معرفته ، ويشرح له طبيعة مشكلته ، ويوجهه إلى ما يجب عليه عمله لإزائها .

شعور بالمغايرة difference, feeling of
اعتقاد مهم لدى الفرد بأنه شاذ ، ولا يشبهه مخالطيه ، وفى الحالات المرضية يكون موهما .

الفارقة differentia
الخاصية التى يميز بها شئ عن غيره .

disintegration

تفكك

فقدان التماسك أو النظام أو النسق في أى وحدة كانت مترابطة .

disorder, behaviour اضطراب السلوك

سذود في السلوك لا يرتبط بسبب أو عرض عضوى ، ويطلق على أنواع السذود التى تؤدى إلى عدم توافق الفرد وخاصة في الجانب الاجتماعى .

disorientation

اللاتوجه

تنقص قدرة الفرد على إدراك الزمن والمكان وما يحيط به ، وفى التعامل معه .

displacement of affect

نقل الوجدان

انتقال الوجدان عن موضوعه الأصيل إلى موضوع آخر يمثله .

disposition

استعداد

اتجاه نحو سلوك خاص نتيجة عوامل عضوية أو نفسية أو هما معا .

dissociation

انفصام

انفصال أحداث نفسية عن أحداث أخرى مرتبطة بغيرها .

distance, social

بعد اجتماعى

مدى إمكانية التلاقى والتواد بين فرد وفرد أو فرد وجماعة أو جماعة وجماعة .

distortion, perceptua

انحراف إدراكى

عدم الاتفاق بين إدراك الفرد لشيء ما وبين ما هو شائع عن إدراكه ، أو بما لا يتفق مع خواصه الطبيعية .

discharge

تفريغ

هبوط في شدة الحافز عند حدوث استجابة تحقق إشباعا للفرد .

discipline

تأديب

ضبط الميول أو السلوك إما بإرادة الفرد نفسه أو بتأثير سلطة خارجية .

نسبة الضيق إلى الارتياح

discomfort-relief quotient

النسبة بين التعبيرات الدالة على عدم رضا الفرد عن نفسه أو عما يحيط به ، وبين التعبيرات الدالة على الرضا أو الشعور بالتحسن .

discord

تنافر

عدم التماسك أو الاتفاق أو الانسجام .

discretion

كياسة

وعى حساس لدى الفرد تجاه الأحكام الاجتماعية يحمله على عدم مخالفتها تجنباً للنقد .

discrimination

تمييز

عملية إدراك الفروق الدقيقة بين الأشياء .

discrimination, sensory

تمييز حسى

تبين الفرد للاختلافات بين موضوعات الإدراك الحسى .

discriminative learning

تعلم تمييزى

تعلم يزيد من قدرة الفرد على التمييز الإدراكى بين مختلف الموضوعات ، وعلى استجابته استجابة مناسبة للموضوعات المختلفة .

صاحبه ويرويه ، ويعرف هذا بالمحتوى الظاهر للحلم ، أما المحتوى الكامن له فهو الرغبات المكبوتة التي عبر عنها بطريقة غير مباشرة في المحتوى الظاهر .

drive

حافز

نشاط داخلي في الكائن الحي أو في عضو من أعضائه يجعله مهياً للاستجابة لمثير معين .

drive arousal

استثارة الحافز

تنشيط الحافز نتيجة لمجموعة من الملاحظات أو الظروف البيئية أو الداخلية في الكائن الحي .

drive reduction

اختزال الحافز

خفص " الحافز نتيجة لسلسلة من التغيرات تحدث لإدخال " الكائن الحي ، ويتحقق عادة بنوع من إشباع الحاجات المرتبطة بالحافز أو إزالة الظروف التي تدعو إلى استثارته .

drug addiction

إدمان عقار مخدر

اعتماد على آثار عقار مخدر مع طلب الزيادة المستمرة من جرعاته ، ويتعرض المدمن لحالة من التوتر إذا حيل بينه وبين تعاطي هذا العقار .

drug habituation

اعتياد عقار

اعتياد تناول عقار معين دون الشعور بالحاجة إلى زيادة الجرعة ، ويمكن للفرد الامتناع عنه دون التعرض للتوتر .

disuse, principle of مبدأ عدم الاستعمال

مبدأ ينص على أن الميل لظهور استجابة متعلمة يضعف بمرور الوقت في حالة عدم التمرين .

disvergence

حيضان

مخالفة رأى أو سلوك كان من المنتظر الاتفاق عليه .

تنظيم أقسام الإدارة

divisional organisation

تنظيم يقوم على تقسيم الوحدة الإدارية إلى أقسام أصغر . ويهدف إلى تخطيط أنشطة الوحدة وتنفيذها .

dogmatism

دوجماتية

نزوع إلى التشبث بالرأى وإصرار فرضه على الآخرين .

dominance

سيادة

(أ) حالة نفسية أو فسيولوجية يكون لها أفضلية أو أسبقية على غيرها من الحالات أو الخصائص أو يكون لها تأثير أكبر من تأثير غيرها .

(ب) تكرار الاستجابة المستدعاة في موقف معين أكثر من غيرها .

(ج) نزعة إلى التحكم في الآخرين .

محتوى الحلم (في التحليل النفسي)

dream content

الأفكار والأخيلة والأحداث كما يتذكرها

dyslexia عجز فى القراءة

تعطل القدرة على قراءة ما يقرأ جهرًا أو صمتًا أو فى فهمه ، وليس لهذا التعطل صلة بأى عيب فى النطق .

dysmnnesia عجز الذاكرة

خلل أو اضطراب فى التذكر .

dynamic psychology علم النفس الدينامى

اتجاه فى علم النفس يعنى بدراسة أثر الحوافر والدوافع فى السلوك .

dyslagia عى

صعوبة فى التعبير بالنطق عن الأفكار نتيجة ضعف عقلى .

E

echopathy محاكاة مرضية

حالة مرضية يحاكي فيها الفرد شخصًا آخر فى أوضاعه الجسمية كحركاته فى وقفاته وجلساته وإيماءاته وإشاراته وحركاته وكلماته .

eclecticism الانتقائية

اختيار عناصر قابلة للمقارنة من مصادر مختلفة .

ecomania هوس التسلط الأسرى

سلوك يميله النزوع إلى التسلط فى وسط الأسرة ، وعدم الاستقرار وعدم القابلية للاستشارة تصاحبه نزعة إلى الخضوع للأشخاص ذوى السلطة من خارج الأسرة .

ecstasy نشوة

شعور بالغ بالسعادة والبهجة .

educability القابلية للتعليم

قدرة الفرد على التعلم بوجه عام أو عند مستويات معينة .

Ebbinghaus curve منحنى « إبنجهاوز »

منحنى من منحنيات النسيان لمواد عديمة المعنى . وفيه يظهر هبوط مفاجئ فى مقدار المواد المستدعاة بعد حدوث التعلم بوقت قصير ، ثم يقل معدل الهبوط تدريجيًا .

(منسوب إلى العالم الألماني « إبنجهاوز » المتوفى عام ١٩٠٩ م) .

echo reaction رجع الصدى

تكرار الطفل لأصوات الآخرين وخاصة الأبوين ، وقد يكون ذلك دون وعى بالمعنى .

echolalia or echophrasia محاكاة لفظية

ترديد الفرد لا إرادياً لكلمة أو جملة ينطق بها شخص آخر دون انتباه للمعنى .

echoparaxia محاكاة الحركة

ميل الفرد إلى محاكاة شخص آخر بطريقة أوتوماتيكية .

effect, law of

قانون الأثر

تعميم تجريبي يعنى أن الكائن الحى يتعلم سريعا الاستجابات التى تصاحبها أو تتبعها حالات الرضا ، ويتعلم ببطء الاستجابات التى تصاحبها أو تتبعها حالات من عدم الرضا .

انتشار الأثر

effect, spread of consequences

فرض قائل بأن أثر العواقب السارة للاستجابة فى موقف تعليمى يمتد إلى أى شئ ينتمى إلى هذا الموقف أو ما يحدث فى اقتران زمنى مع هذه الاستجابة .

effemination

التأثت

ميل الذكر إلى التشبه بالأنثى فى مظهره أو سلوكه .

efferent nerve

العصب المصير

العصب الذى يحمل الدفعة العصبية من المركز العصبى إلى العضلات أو الغدد .

efficiency

كفاءة

نسبة العائد إلى الجهد المبذول .

efficiency quotient (EQ)

نسبة الكفاءة

درجة فى اختبار الذكاء يقارن فيها أداء الفرد بأداء الأشخاص الذين تقع أعمارهم فى المدى من ٢٠ - ٢٤ سنة ، والذي يعتبر الأداء المتوسط فيه من الحد الأقصى للكفاءة العقلية .

ego

الأنف (فى التحليل النفسى)

الجانب الشعورى للنفس ، ويتميز بأنه أكثر الجوانب اتصالا بالحقبة الخارجية .

educational guidance

توجيه تربوى

مساعدة الفرد على اختيار برنامج للدراسة يلائم قدراته وميوله والظروف المحيطة به وخططه للمستقبل .

علم النفس التربوى

educational psychology

فرع من علم النفس يتناول عملية التربية من الناحية النفسية .

النسبة التعليمية

educational quotient (EQ)

خارج قسمة العمر التعليمى للتلميذ على عمره الزمنى مضروبا فى ١٠٠ .

education, special

التربية الخاصة

تربية الأفراد الذين ينتمون إلى فئات تختلف عن المستوى العادى ، سواء كان هذا الاختلاف فى الخصائص الجسمية أو العقلية . ومن أمثلة هذه الفئات الصم والمكفوفون والمتفوقون عقليا وكذلك ضعاف العقول .

education

استنتاج (عند سبيهمان)

عملية يستخدمها الفرد عندما يعرف طبيعة طرفين (fundaments) وتؤدى مباشرة إلى معرفة العلاقة بينهما (استنتاج العلاقة) ، أو عندما يعرف طرف منهما والعلاقة بينهما ، فإن ذلك يؤدى إلى معرفة الطرف الآخر . (استنتاج المتعلق correlate) .

له خصائص فعلية وخصائص أخرى يتطلع
أن تتوافر فيه .

حافز الأنا ego drive

اندفاع عند الفرد نحو الأنشطة التي تجعله
يحافظ على تقديره لذاته .

بسط الأنا ego extension

مد نطاق الرغبات الموجهة لعالم الواقع
والمتمكامة للشخصية .

فشل الأنا ego failure

العجز عن إحداث التوازن السوي بين رغبات
الهو وضوابط الأنا الأعلى ومطالب عالم
الواقع .

الأنا المثالي ego, ideal

جزء من الأنا أوثق اتصالاً بالأنا الأعلى إلا
أنه يتميز عنه ، فهو يمثل مجموع التقمصات
الموجهة بالدين، محبين أو بمن يحل محلها ،
ومنه نبتت مستويات الفضل والامتياز التي
يرغب الفرد في الوصول إليها .

انتماج الأنا ego involvement

ذوبان الأنا في عمله .

الانانية egoism

حب الذات حبا يجعلها أساسا للدافعية
والسلوك الأخلاقي .

مستوى الأنا ego level

مستوى افتراضى يبنى سلوك الفرد وفقا له .

تحليل الأنا ego analysis

بحث جوانب القوة والضعف في الأنا
لاستخدامها في العلاج النفسى .

عائق الأنا ego block

كل ما يعوق الأنا ويعطله عن النمو .

الأنا الجسمى ego body

الصورة التي يتوهمها الفرد عن جسمه ،
وتؤلف محورا للأنا .

تطهير الأنا ego cathexis

انتقال الطاقة اللبىدية إلى شئ في نطاق عالم
الأنا الموجه بالواقع .

متمركز حول الذات = متمركز الأنا

ego centric

الشخص الذي تنحكم في سلوكه اهتماماته ،
ويتسم بعدم الحساسية لحاجات الآخرين
وتعبيراتهم واستجاباتهم ، وهو أكثر شيوعا
في السلوك اللغوى عند الأطفال .

مركب الأنا ego complex

بنية عقلية تتألف من الاستجابات الانفعالية
والرحمانية التي ترتبط بالأنا .

دفاع الأنا ego defence

حماية الأنا ، وذلك بإحداث التوازن بين
الهو والأنا الأعلى .

ارتقاء الأنا ego development

نمو الوعي لدى الطفل بذاته كشخص متميز

الأنانية والأحلام**egoistic theory of dreams**

نظرية في التحليل النفسي ترى أن الممثل الرئيسي في الحلم هو دائماً الشخص الحلم نفسه .

eidetic image صورة ارتسامية

نمط من التصور يشعر فيه الفرد كما لو كان يدرك شيئاً بالفعل على الرغم من أن الشيء المتصور ليس له وجود فعلي .

elaboration حَبْك (في الأحلام)

عملية الربط بين الأجزاء والتفاصيل للمحتوى الكامن للحلم بحيث تبدو أكثر تماسكاً ومنطقية ، وتبدأ أثناء الحلم ثم تستمر بعد ذلك عند محاولة استرجاعه .

Electra complex عقد إكترا

الرغبة المكبوتة لدى الأنثى لعلاقة جنسية مع الأب ، وينتج عنها شعور بالإثم وعداء للأُم (نسبة إلى « إكترا » في الأسطورة اليونانية المشهورة) .

استجابة الجلد الكهربائية**electrodermal response**

استجابة الجلد لتيار كهربائي ضعيف ، ويستنتج منها مدى مقاومة الجلد لهذا التيار الكهربائي .

electromyogram الرسم الكهربائي للعضلة

تسجيل للتغيرات التي تطرأ على الجهد الكهربائي لعضلة ما .

electronarcosis التنويم الكهربائي

نوع من العلاج بالصدمة الكهربائية يؤدي إلى إحداث غيبوبة أشبه بالنوم .

الطاقة اللبديدية للأنَا ego libido

الطاقة النفسية التي يقتصر نشاطها على الأنَا .

التشبه بالأنَا ego morphism

ميل الفرد إلى أن يدرك في أفعال الآخرين ما يريد أن يجده فيها .

عُصَابُ الأنَا ego neurosis

مرض نفسي أعراضه الأساسية اضطرابات في أنشطة الأنَا أو في الوظائف الشعورية ومنها الشلل وخلل الوظائف الحسية وضعف الذاكرة .

مرض الأنَا ego pathy

حالة تنشأ عن ميل الفرد إلى العدوان تأكيد ذاته معتبرا الآخرين أدنى منه .

تكوص الأنَا ego regression

العودة إلى مستوى بدائي من ارتقاء الأنَا ونموه ، يسيطر فيه « الهو » .

مقاومة الأنَا ego resistance

السلوك الذي يظهره الأنَا خلال التحليل النفسي من مقاومة للرغبات المكبوتة لدى الفرد ، ويتمثل في صورة عصائية أو دفاعات غير سوية .

قوة الأنَا ego strength

قدرة الفرد على الاحتفاظ بالأنَا متمثلة في حالة من التكيف للمواقف المختلفة

تهديد الأنَا ego threat

ضغوط الرغبات العريرية كما يدركها الأنَا معارضة مطالب عالم الواقع .

embeddedness

انطمار

انغلاق الشخص على عالمه الذاتى .

emitted behaviour

سلوك منبعث

سلوك يصدر دون وجود مثير يمكن تحديده .

Emmert's law

فانون « إِمَرْت »

معادلة تبين حجمى الصورة الارتسامية عندما يسقطان على سطح معين .

emnesia

فقدان الذاكرة للأحداث القريبة
عدم التندرة على استدعاء أحداث قريبة الوقوع
مع القدرة على استدعاء الأحداث البعيدة .

emotion

انفعال

حالة وجدانية تصاحبها أنشطة غدية وحركية .

emotional blocking

تعويق انفعالى

توقف التفكير أو غيره من صور الاستجابة
التكيفية نتيجة لحدة الانفعالات وخاصة تلك
التي تنتمى إلى طائفة انفعالات الخوف .

emotional breadth

اتساع انفعالى

اتساع التنوع الشعورى إزاء موقف معين ،
وتدل على مدى الأشياء والمواقف التي يمكن
أن يستجيب لها الفرد استجابة انفعالية .

emotional decompensation

انفجار انفعالى

ثورة انفعالية تنتج من تراكم الاستشارة ،
ويصعب التحكم فيها .

emotional disorder

اضطراب انفعالى

حالة من عدم تناسب الاستجابات ،
الانفعالية مع الاستشارة .

الرسم الكهربائى للشبكية

electroretinogram

تسجيل للتغيرات التي تطرأ على الجهد
الكهربائى لشبكية العين .

علاج بالصدمة الكهربائية

electroshock therapy (E.S.T.)

علاج لاضطرابات السلوك بتعريض المخ
لصدمة كهربائية .

element

عنصر

مكون لا يمكن تحليله إلى ما هو أبسط منه في
حدود ما هو متاح من طرق البحث والملاحظة .

عنصر المصفوفة (فى التحليل العاملى)

element of a matrix

العدد الذى يشغل إحدى خانات مصفوفة
الارتباط . وهو معامل لإرتباط .

elicited behaviour

سلوك مُجَدَّتْ

سلوك يحدثه مثير يمكن تعيينه .

elision

إدغام

عيب كلامى يتمثل فى حذف وحدة صوتية
أو أكثر أو النطق جزئيا .

ellipsis

حذف

عدم النطق بكلمة أو أكثر أو عدم كتابتها ،
ويقوم المستمع أو القارئ بمهمة بناء الكل
وفهمه .

emancipation

التشرد

رفع الولاية من سلطة الضبط أو التحكم
وخاصة من تحكم الوالدين .

انفعالية emotionality

خاصية للشخص الذى يستجيب بسرعة وقوة للمواقف الانفعالية .

تقمص وجدانى empathy

تجاوب الفرد للحالة النفسية لشخص آخر .

إمبيريقى empirical

ما يعتمد على الواقع والخبرات التى تتوافر بالملاحظة .

إمبيريقية empiricism

مذهب يرى أن الخبرة هى مصدر المعرفة .

التغليف encapsulation

بعد الفرد عن جميع المثيرات الخارجية المحتملة تجنباً لمواقف تثير التوتر .

رسم المخ encephalography

رسم للمخ باستخدام الرسام الكهربائى تمهيدا لدراسته .

ذهان مخي encephalopsychosis

اضطراب عقلى يرجع إلى مرض فى المخ .

التأشير فى نظرية الاتصال encoding

عملية تحويل الرسالة وترجمتها إلى إشارات يمكن أن تحملها إحدى قنوات الاتصال .

ثقافة enculturation

استيعاب الشخص لثقافة ما وتوافقه معها .

قابلية التوسع الانفعالى**emotional expansiveness**

ميل لإظهار الانفعال فى مواقف جديدة وخاصة حين يكون التحول من موقف إلى آخر ميسراً .

تعبير انفعالى emotional expression

ما يحدث من تغيير عضلى وغددى أثناء الانفعال ، وهو جزء منه .

مؤشر انفعالى emotional indicator

عرض من نشاط ظاهر يمكن ملاحظته ويدل على الانفعال .

تقلب انفعالى emotional instability

عدم استقرار استجابات الفرد الانفعالية .

قابلية للانفعال emotional liability

سهولة الاستثارة والتحول من انفعال إلى آخر .

نمط انفعالى emotional pattern

مجموعة من العلاقات بين الأنشطة التى تتميز انفعالا معيناً .

تنفيس انفعالى emotional release

التعبير عن الانفعال بعد فترة من محاولة قمعه أو إيقافه .

استقرار انفعالى emotional stability

الحالة السوية فى الاستجابة الانفعالية .

environment	بيئة	encystment	نقوقع
ما يحيط بالكائن الحي من ظروف وعوامل من شأنها أن تؤثر فيه .		انغلاق الشخص على ذاته	
epilepsy	صرع	endogenic	داخلي المصدر
اسم يطلق على مجموعة من الأمراض العصبية تتميز أساسا بالتشنج .		صفة تطلق على ما ينشأ أو ينمو داخل نسق أو بنية مادية كانت أو عقلية .	
epiphenomenon	ظاهرة مصاحبة	endophasia	حديث باطنى
حدث يصاحب آخر ، ولكنه ليس سببا له أو مؤثرا فيه .		استعادة كلمات أو عبارات فى الذهن أو تكوينها دون النطق بها .	
EQ (educational quotient)	نسبة تعليمية	endurance	تحمل
نسبة مئوية تتحدد بقسمة العمر التحصيلي للفرد على العمر الزمنى له .		القدرة على الاستمرار فى الأداء واحتمال الألم ومواجهة الصعوبات .	
طريقة المسافات المتساوية ظاهريا		علم النفس الهندسى	
equal-appearing intervals method		engineering psychology	
طريقة فى القياس النفسى والتربوى تعتمد على تصنيف الأفراد فى المقياس إلى فئات بينها مسافات إحصائية متساوية .		فرع من علم النفس يدرس سلوك الإنسان عند استخدامه لآلة ، كما يتم بتصميم الآلة بحيث تتفق مع إمكانيات الإنسان .	
equality judgment	الحكم بالتساوى	enrichment	إثراء
حكم سيكوفيزيقي على مثيرين متساوين وقد يكونان غير ذلك .		تجارب تعليمية إضافية تقدم للتلميذ المتفوق الذى يتعلم البرنامج المعتاد فى وقت أقصر .	
equated scores	درجات مسموأة	enumeration	عد
درجات مشتقة من صور مختلفة لاختبار أو اختبارين مختلفين يقيسان نفس المتغير ، يتم ردها إلى أساس مشترك من التصحيح بحيث يمكن المقارنة بينها مباشرة .		حصر عدد من الأشخاص أو الأحداث أو الأشياء .	
		enuresis	تبول لا إرادى
			خروج لا إرادى للبول .

escape learning

تعلم الهروب

صورة للتعلم يؤدي إليه العقاب للإفلات من المثير المنفر .

escapism

الهروبية

الانسحاب من المواقف غير المرضية .

estimate

تقدير

قيمة أو تعبير كمي من فحص معطيات أو بيانات معينة دون استخدام عمليات حسابية دقيقة .

estrangement

تباعد

شعور بالبعد عن الجماعة لا يصل إلى حد التنازع معها .

ethos

روح الجماعة

نظرة للحياة تتسم بها جماعة سياسية أو مهنية أو ثقافية .

euphoria

انشراح متوهم

حالة انفعالية تتميز بشعور الشخص بالصحة والقوة على الرغم من وجود اضطرابات أو أعراض جسمية به .

euthenics

علم تحسين البيئة الانسانية

علم تطبيقي يبحث في تحسين أحوال الإنسان من خلال تنظيم البيئة .

eviration

توهم فقدان الذكورة

فكرة مرضية لدى بعض الرجال يتوهم بها أنه فقد ذكوريته .

equifinality

تكافؤ النهاية

تساوى أنماط السلوك في خاصية الوصول إلى هدف معين .

equilibrium

توازن

حالة من الاستقرار تنشأ عن تعادل القوى المتضادة .

equivalence, coefficient of

معامل التكافؤ

معامل ارتباط محسوب بين درجات صورتين متكافئتين للاختبار ثم تطبيقهما في نفس الوقت على المفحوصين أنفسهم .

equivalence test

اختبار التكافؤ

مقياس لتحديد خصائص المثير إذا استمرت فيه يؤدي إلى إحداث نفس الاستجابة .

equivalent groups

مجموعات متكافئة

مجموعات في تصميم تجريبي يتضمن تقسيم المفحوصين إلى مجموعات لها نفس التوزيع الإحصائي في متغير معين أو في عدد متساوٍ من الخصائص موضع اهتمام الباحث .

ergograph

ارجوجراف

جهاز لتسجيل مقدار الحركات التي تصدر عن مجموعة معينة من العضلات أو من أحد أعضاء الجسم خلال عمل متصل .

excitation

استثارة

إحداث تغيرات في أعضاء الاستقبال الحسى
نتيجة لمؤثرات خارجية .

excitation gradient

مميل الاستثارة

نقصان في قدرة المثيرات على إحداث
الاستجابة الشرطية تبعاً لزيادة الاختلاف بين
هذه المثيرات والمثير الشرطى الأسمى .

excitatory potential (E)

جهد استثنائى

قوة فرضية لسعى الفرد للاستجابة على نحو
معين ، وهى أحد مفاهيم نظرية التعلم عند
« كلارك هل » .

excitatory tendency

ميل استثنائى

قدرة مثير معين على إحداث استجابة معينة .

excitement

هياج

حالة الانفعال التى تدعو إلى نشاط يظهر فى
صورة حركات اندفاعية .

exercise, law of

قانون التمرين

تعميم تجريبى مؤداه أن أداء عمل معين يساعد
على تسهيل الأداء اللاحق له ، وجعله أكثر
يسراً وأقل تعرضاً للأخطاء .

exhaustion

نهك

حالة قصوى من التعب تتوقف عندها القدرة
على الاستجابة للتنبيه .

evolution

تطور

التغير التدريجى الذى يحدث فى بنية الكائنات
الحية وسلوكها ، وتطلق أيضاً على التغير
التدريجى الذى يحدث فى تركيب المجتمع أو
العلاقات أو النظم أو القيم السائدة فيه .

evolutionism

التطورية

المذهب الذى يقول بنظرية التطور .

examination

امتحان (فحص)

(أ) عدد من المثيرات أو الأسئلة يتطلب من
الشخص الاستجابة لها أو الإجابة
عليها .

(ب) مقياس أو مجموعة من المقاييس للحكم
على الخصائص النفسية للشخص .

exceptional behaviour

سلوك غير عادى

سلوك يختلف عن المستوى العادى
أو المألوف .

exceptional child

طفل غير عادى

طفل يختلف عن من فى سنه من الأطفال
العاديين فى الخصائص الجسمية أو الحسية
أو الحركية أو العقلية أو الاجتماعية
أو الانفعالية .

excitability

القابلية للإثارة

هى خاصية الاستجابة للمنبهات .

excitable

قابل للإثارة

صفة للكائن الحى من حيث كونه قابلاً
لمنبهات داخلية أو خارجية .

expansive	مشتت	exhaustion psychosis	ذهان الانهالك
صفة للشخص غير المقيد بالواقع في شعوره وتخيله وفي تعبيراته اللفظية وحركاته الجسمية .		مرض عقلي يتصف بالآوهام والاضطراب الفكري وينشأ عن التعب الشديد .	
expansive delusion	توهم توسعى	exhibitionism	(أ) حب الاستعراض
ذهان يتمثل في توهم المريض الغنى أو القوة أو الأهمية .		رغبة قوية في جذب انتباه الآخرين إلى الذات .	
expansiveness	شطط	(ب) العرض الجنسى	
ميل عام للتفاخر والتعالى والمغالاة .		رغبة قهرية مرضية في كشف الأعضاء الجنسية في ظروف غير ملائمة .	
expectancy theory	نظرية التوقع	existential analysis	تحليل وجودى
نظرية فحسوها أن ما يكتسب في التعلم هو استعداد للاستجابة لأشياء معينة باعتبارها علامات لأشياء أخرى ، فالحيوان مثلا يمكن أن يتعلم أنه إذا جذب شيئا معيناً فإنه يتوقع ظهور الطعام ويتضمن ذلك أنه قد يكتسب ما يشبه إدراك العلاقات ، وتنسب هذه النظرية إلى « تولمان » (E.C.Tolman) .		طريقة في العلاج النفسى تصمم بحيث تساعد المريض على الاستجابة التلقائية للعالم المحيط به مع شعور بحرية الإرادة .	
expectation	توقع	existential judgment	حكم وجودى
حالة نفسية تنطوى على ترقب حدوث أمر ما . وفي علم الإحصاء التقديرات المبينة على أسس رياضية .		حكم يتضمن أؤكد الوجود الحقيقى لمعطيات معينة في العالم .	
experience	خبرة	existential psychology	علم النفس الوجودى
(أ) الحالة الشعورية الراهنة كما يشعر بها الشخص .		مدرسة في علم النفس ترى أن تقتصر مهمة علم النفس على ملاحظة ووصف معطيات الخبرة ومحتواها .	
(ب) كل ما يحيط بالشخص من ظروف خارجية يتأثر بها وتؤثر فيه .		expanded personality	شخصية متسعة
		شخصية شاملة لمجموع ما في البيئة مما يتصل بشخصية الإنسان اتصالاً وثيقاً يجعله يشعر بما في البيئة كما لو كانت أجزاء من نفسه لا تستبدل ولا تعوض مثل الملا بس والممتلكات ومن يحبهم من الناس .	

exploratory behaviour سلوك استكشافي

(أ) حركات أو سلاسل من الحركات تفيد الكائن الحي في دمج أجزاء أو جوانب مختلفة من العالم المحيط بحيث تصبح جزءاً من المثير .

(ب) عملية التحول من الاهتمام بأحد جوانب الموقف إلى الاهتمام بجانب آخر .

expression تعبير

كل ما يفعله الكائن الحي بافراض أن الفعل تحدوه طبيعة هذا الكائن .

expressive behaviour سلوك تعبيرى

سلوك تلقائى حر يستدل منه على بعض خصائص الكائن الحي .

expressive movements حركات تعبيرية

سلوك حركى يميز شخصاً عن غيره ، ويفيد في دراسة شخصيته .

extensity الامتدادية

جانب من الإحساس الذى يتعلق بإدراك المكان .

extinction انطفاء (تضاؤل)

خفض تدريجى في قوة الاستجابة الشرطية نتيجة للعرض المتكرر للمثير الشرطى دون المثير الأسمى ، أو لعدم تقديم الإثابة بعد صدور الاستجابة .

extinction, differential انطفاء فارق

إجراء يستخدم بحيث يؤدي إلى أن إحدى الاستجابات الشرطية يتم انطفائها ، على حين لا تتعرض استجابة أخرى للانطفاء .

experiment تجربة

تنظيم محكم للظروف والشروط التى يمكن أن تلاحظ فيها ظاهرة معينة سعياً لتحديد العوامل المؤثرة في هذه الظاهرة أو المحدثات أو المسببة لها .

experimental group مجموعة تجريبية

مجموعة المفحوصين الذين يتعرضون للمعالجة أو للمتغير التجريبي والتي يعكس أداؤها آثار هذه المعالجة أو ذلك المتغير فيهم .

experimental neurosis عصاب تجريبى

نوع من الأمراض النفسية يتم إحداثه في الحيوان خاصة داخل المعمل وفي الظروف التجريبية .

علم النفس التجريبي

experimental psychology

فرع علم النفس الذى يهتم بدراسة الظواهر النفسية مستخدماً المنهج التجريبي .

explicit behaviour سلوك صريح

سلوك يمكن لوضوحه ملاحظته مباشرة دون حاجة إلى استخدام أى طريقة من طرق الاستنتاج أو الاستدلال .

exploitation, parental استغلال والدى

توجيه الطفل إلى السلوك الذى يحقق طموح الوالدين لا ميوله الحقيقية .

exploration, mental استكشاف عقلى

استخدام الطرق التشخيصية التى تستعين باستجابات المفحوص في اكتشاف العوامل للنفسية المسئولة عن نقص التوافق أو التكيف .

extinction ratio

نسبة الانطفاء

نسبة الاستجابات التي تصدر عن الكائن الحي ما هو معزز فيها إلى ما هو غير معزز .

extinction, secondary

انطفاء ثانوى

إضعاف الاستجابة الشرطية نتيجة للانطفاء التجريبي لاستجابة شرطية ماثلة .

الإدراك متجاوز الحواس

extrasensory perception

إدراك لا تستخدم فيه الحواس المعتادة .

extraversion

انبساط

الاهتمام بالأشياء التي توجد خارج نطاق الذات سواء في البيئة الفيزيكية أو الاجتماعية .

المسافة بين الرؤية والنطق

eye voice span

في القراءة الجهرية المسافة بين الكلمة المنطوقة وموضع الكلمة التي تراها العين في الوقت نفسه مقاسة بعدد الحروف بينهما .

extinction, latent

انطفاء كامن

توقف الكائن الحي عن إصدار استجابات نحو موقف كان في الماضي موضوع إثابة ، وذلك لسحب المكافأة أو تعليقها خلال فترة زمنية .

محو الاستجابة

extinction of response, experimental

القضاء على الاستجابة عن طريق التجربة ، وذلك بالإستشارة المتكررة دون أن يصحبها المنبه العادى أو يمنع التعزيز (أو الثواب) عقب حدوث الاستجابة .

المحو التفريقى للتجربة

extinction, experimental differential (experimental differentiating extinction)

محو بالتجربة لاستجابة شرطية مع الإبقاء على استجابة شرطية أخرى من النوع نفسه عند حدوث الاستشارة .

المحو الثانوى بالتجربة

extinction, experimental secondary

إضعاف التجربة لاستجابة شرطية للمحو التجريبي لاستجابة شرطية مشابهة .

F

face validity

صدق الشكل

صلاحية الاختبار للمقياس من حيث شكله العام ، وتعليقاته وتوقيته ، ومستويات صعوبته .

fable-test

اختبار الخرافات

اختبار يطلب فيه من الشخص المختبر أن يبين على حسب فهمه مغزى ما يعرض عليه من قصص خرافية .

(ب) أحد التكوينات التي يشتمل عليها التحليل
العاملى لمجموعة من الارتباطات .

تحليل عاملى (تحليل بالعوامل)

factor analysis

طريقة إحصائية لتصنيف درجات الاختبارات
ومعاملات الارتباط بينها إلى عدد من الفئات
تسمى العوامل .

factor axes

محاور عوامل

مجموعة من الإحداثيات تمثل علاقة العوامل
بعضها ببعض وعلاقتها بمعاملات الارتباط
في المصفوفة .

factor, bipolar

عامل ذو قطبين

عامل تشبعاته الكبرى موجبة وسالبة ، ويدل
بكثرة في تحليل عوامل مكونات الشخصية
مثل الانبساطية - الانطوائية .

factor, common

عامل مشترك

عامل تمتد تشبعاته إلى اختبارين أو أكثر .

factor configuration

تكوين عاملى

مواضع متجهات الاختبارات في المكان ،
والعلاقات بين هذه المتجهات .

مصفوفة التباين العاملى

factor covariance matrix

مصفوفة تتألف أعمدتها من تشبعات أحد
العوامل بالاختبارات المختلفة ، وتتألف
سطورها من مجموعة تشبعات عامل آخر
بنفس هذه الاختبارات ، وتدل الخانات
على نواتج ضرب هاتين المجموعتين من
التشبعات .

face - value (F)

نقطة التوسط

النقطة التي تقع في منتصف مدى الفئة في
التوزيع التكرارى لدرجات الاختبار .

facial expression

تعبير الوجه

ما يظهر على الوجه من سكون أو حركة
أو تغير . ولتعبير الوجه أهمية في علم النفس
الاجتماعى .

facial vision

رؤية وجهية

إدراك أن شيئاً كبيراً يقترب من الشخص
الكفيف وذلك من خلال الإحساسات اللمسية
لتيارات الهواء التي تصل إلى الوجه .

facilitation, law of

قانون التسهيل

زيادة قوة الاستجابة الانعكاسية وذلك
بعرض مشير آخر لا يؤدي إلى الاستجابة .

facilitation, retroactive

تسهيل راجع

تقوية ترابط سابق بترابط لاحق .

facilitation, social

التسهيل الاجتماعى

تقوية سلوك ما نتيجة لمثيرات اجتماعية
كوجود آخرين مع الكائن الحي .

fact

واقعة

الواقعة في العادة موضوعية وقد تكون
ذاتية كاعتقاد شخص ما في وجود الرخ
(أو عرائس البحر) .

factor

عامل

(أ) أحد الظروف التي تحدث مجتمعة
واقعة ما .

عامل من الدرجة الثانية
factor, second-order
 عامل يتم استخراجُه من مصفوفة ارتباط
 العوامل .

مكان العامل
factor space
 المنطقة التي تتحدد بمجموعة من العوامل ،
 أو التي يعمل في نطاقها عامل معين .

عامل نوعي
factor, specific
 عامل يوجد في اختبار واحد أو أكثر بشرط
 أن يقيس نفس الشيء .

معادلة التوصيف العاملي
factor- specification equation
 معادلة تفسر أداء الفرد في اختبار ما بالأوزان
 المعطاة للعوامل التي تسهم في هذا الأداء .

النظرية العاملية
factor theory
 محاولة لوصف التنظيم السلوكي في ضوء عوامل
 محدودة العدد تتشابه كيفاً بين فرد وآخر ،
 وتختلف فيما بينها في المقدار بين فرد وآخر .

عامل فريد
factor, unique
 عامل لا يوجد إلا في متغير أو اختبار واحد
 فقط في مصفوفة الارتباط .

تصميم عاملي
factorial design
 تنظيم تجريبي يسمح لعدد من المتغيرات المستقلة
 أن تؤثر معا وبطريقة منظمة في المتغير التابع .

عامل مزدوج
factor, doublet
 عامل تنحصر تشعباته في اختبارين فقط ،
 ولا يعتمد عليه في التفسير النفسي .

كفاءة العامل
factor efficiency
 عدد المواقف المتميزة التي يظهر فيها العامل
 كوحدة .

عامل من الدرجة الأولى
factor, first order
 عامل يستخرج من مصفوفة الارتباط
 بين الاختبارات .

عامل عام
factor, general
 عامل يوجد في جميع الاختبارات التي تخضع
 للتحليل العاملي .

عامل طائفي
factor, group
 عامل يوجد في ثلاثة اختبارات على الأقل
 من بين بطارية الاختبارات التي خضعت
 للتحليل العاملي ، ولكنه لا يوجد في جميع
 الاختبارات .

تشبع عاملي
factor loading
 الدرجة التي يسهم بها عامل معين في تباين أحد
 الاختبارات ، وتتمثل في معامل الارتباط بين
 العامل والاختبار .

مصفوفة العوامل
factor matrix
 مصفوفة تتألف عناصرها من تشعبات
 الاختبارات بالعوامل .

عامل أولي
factor, primary
 عامل تتوافر فيه شروط البنية البسيطة .

failure

الإخفاق

عدم الوصول إلى الهدف المقصود .
وفي التجريب عدم الحصول على نتائج يمكن
الإفادة منها .

faintness

إغماء

حالة عضوية تتميز بالدوار (الدوخان) أو
الضعف العضلي ، وهي فقدان جزئي للوعي .

faith

إيمان

تقل انفعالي قوى لا يصل إليه الشخص عادة
نتيجة تفكير مطلق أو واقعي .

faith cure

علاج التسلط العقيدى

شفاء المريض من حالة تتمثل في تشبهه
بعقيدة ما .

fallacy

مغالطة

خطأ في الاستدلال يؤدي إلى نتيجة غير
صحيحة .

استبعاد خاطئ

false negative=false exclusion

نسبة من الحالات تستبعد خطأ من مجموعة ما
بتطبيق مستوى أو معيار معين .

قبول خاطئ

false positive=false inclusion

نسبة من الحالات تقبل خطأ ضمن مجموعة ما
بتطبيق مستوى أو معيار معين .

falsification, retrospective استرجاع موه

تحريف غير مقصود في رواية الخبرات الماضية
أو تذكرها وذلك بإضافة عناصر غير صحيحة .

factorial invariance

ثبوت عاملى

درجة استقرار نمط العوامل التي يتم الحصول
عليها من مصفوفة ارتباط معينة بالرغم من
إضافة اختبارات جديدة ، أو عندما تطبق نفس
الاختبارات على عينات بحثية أخرى .

factors, oblique

عوامل مائلة

العوامل التي تمثل بالحوار المائلة في عملية تحليل
العوامل .

factors, orthogonal

عوامل متعامدة

العوامل التي تمثل بالحوار المتعامدة في عملية
تحليل العوامل .

factuality, levels of مستويات الحقائقية

خطة لتصنيف التقارير أو البروتوكولات تبعاً
لدرجة بعدها أو قربها من الحقيقة .

faculty

ملكة

مصطلح كان يطلق على إحدى قوى العقل
مثل الإدراك والإرادة والذاكرة تبعاً لنظرية
الملكات العقلية التي لم يعد علماء النفس يقولون
بها .

faculty psychology

سايكولوجية الملكات

نظرية ترى أن العقل يتألف من عدد من القوى
المنفصلة المستقلة التي تنتج الأنشطة العقلية
المختلفة .

fad

نزوة

هوى مفاجئ شديد لشئ ما مثل زى أو أغنية
أو حلية أو كتاب ، وسرعان ما تزول .

fantasm

تَشْيَع

صورة متخيلة تبدو واضحة وكأنها حقيقة .

fantasy

تخيل

تصور شيء أو حدث في صورة أو رمز يبدو كأنه محسوس سواء كان له وجود أو غير موجود في الحقيقة مثل أحلام اليقظة .

fantasy, creative

تخيل مبدع

(في رأى يونج) عملية فطرية فيها تحل المشكلات حالا ذاتيا عن طريق الجمع بين الأضداد .

fantasy, forced

تخيل قسرى

تخيل مشحون بالانفعال يثيره عادة المحلل النفسى وذلك في حالة ضالة التخيلات التي يذكرها المريض من تلقاء نفسه .

fashion

بلعة

عُرف أو عادة مستخدمة تظهر بسرعة وتختفى بسرعة وتتصل عادة بالزى .

fatalism

جبرية

الاعتقاد في أن المواقف التي يوجد فيها الإنسان وتصرفاته محددة سلفا ، ولا تتغير هذه المواقف والتصرفات بإرادة الفرد نفسه .

عقدة الأب (عقدة إكترا)

father complex (Electra complex)

رغبة مكبوتة من جانب البنت نحو أبيها ، وهي رغبة جاسية محرمة .

familial

أسرى

لفظ يطلق على الصفات التي تشيع في أفراد الأسرة سواء كانت هذه الصفات موروثية أو مكتسبة من تقاليد الأسرة .

familiarity

ألفة

دراية كافية بموقف أو فعل معين .

family

أسرة

مجموعة من الأفراد تربط بينهم صلة الدم أو الزواج ، وتضم عادة الأب والأم والأبناء ، وقد تضم أفراداً آخرين من الأقارب .

family, broken

أسرة متصدعة

الأسرة التي فقد فيها أحد الوالدين أو كلاهما بالوفاة أو الانفصال أو الطلاق .

family constellation

نوكية الأسرة

صورة الأسرة ، وتشمل عدد أفرادها وخصائصهم والعلاقات المتبادلة بينهم . وهو مصطلح يستخدم للدلالة على أثر الأسرة في الطفل . (في علم النفس الفردى لآدler Adler) .

family planning

تنظيم الأسرة

إجراء يقصد به التحكم في النسل .

fanaticism

تعصب

حماسة زائدة لعقيدة أو دين أو رأى ، يصاحبه انفعال قوى وتطرف شديد .

fancy

توهم

تصور ذهنى لمشهد أو موقف غير واقع ولكنه متوقع أو مأمول .

fatigue, auditory

تعيب السمع

تناقص في حساسية الأذن للإثارة السمعية المستمرة لمدة طويلة .

fatigue, nerve

تعيب عصبى

تناقص في قدرة الوصلات العصبية على توصيل الدفعات العصبية نتيجة الإثارة المتكررة .

fatigue, visual

تعيب بصرى

تضاؤل في قدرة شبكية العين على الاستجابة للمؤثرات الضوئية واللونية .

fatigueability

قابلية للتعب

معدل زيادة التعب عند حدوثه في عضو أو كائن حتى مقارنا بغيره من الأعضاء أو الكائنات الحية الأخرى .

fault

خطأ

(أ) نقص في جهاز أو طريق أو إجراء يؤثر على صدق النتائج والاعتماد عليها . وهو يختلف عن الغلط *fallacy* ، وهو الخطأ في الاستدلال .
(ب) نقص خلقى بسيط .

fear

خوف

انفعال من النوع التبهيجى الشديد في وجود حقيقى أو متوقع لخطر أو ألم .

صورة الأب

father figure = father image

صورة في العقل الباطن تمثل الأب في ذهن الابن فتحول نحوه الاتجاهات والاستجابات إلى سبق أن تكونت حيال الأب .

father fixation

التركيز على الأب

تركيز الانتباه والوجدان على الأب مع استبعاد غيره من الأشخاص ، ويصاحبه عدم القدرة نسبياً على تحويل أو نقل الانتباه إلى الآخرين .

father-ideal

المثالية الأبوية

! تعبير عما يستمده الطفل من الأب في تكوين الأنا المثالى .

father substitute

بديل الأب

شخص يحل محل الأب في نفس الطفل ويستجيب له الطفل كما لو كان أباه .

father surrogate

ولى الأمر

شخص يقوم مقام الأب ، ويستجيب له على هذا الأساس .

fatigue

تعيب

تنصان للقدرة على العمل سواء كان هذا للعمل جسمياً أو عقلياً .

feeling وجدان - أحاسيس اللمس

(أ) وجدان : أحد مظاهر العملية الشعورية التي تتكون من الإدراك وللوجدان والنزوع .

(ب) أحاسيس اللمس : الانطباعات الحسية من الجلد وما تحته مثل : إحساس الضغط .

feeling-tone الأثر الوجداني

الدلالة على ما يصاحب الإحساسات من لذة أو ألم .

felt need حاجة ملحة

حاجة يشعر بها الفرد بوضوح .

femininity أنوثة

خصائص تميز الأنثى .

feral child طفل بريّ

طفل يربى في عزلة اجتماعية كاملة عن غيره من بنى الإنسان سواء بالعيش مع الحيوانات أو عن طريق الاتصال غير المباشر بالناس الذين يرعونهم .

fetish فتش (ج - افتاش)

شيء يعتقد أن له ، أو يعزى إليه ، قدرة سحرية على حماية صاحبه ومساعدته . وقد تطلق على الإعجاب الشديد .

feature profile test اختبار جانب الوجه

اختبار يطلب فيه من المفحوص أن يجمع عددا من القطع التي تكون صورة جانبية لوجه الإنسان .

febrile delirium هذيان الحمى

تكلم بغير معقول لمرض يصحبه ارتفاع درجة حرارة الجسم .

Fechner's law قانون « فخنر »

حكم تعميمي تجريبي يصوغ العلاقة بين المثير والاستجابة بأن شدة الإحساس تزيد مع زيادة لوغاريم المثير .

نقص عقلي أو ضعف عقلي**feeble-mindedness = mental deficiency**

الضعف أو التخلف العقلي عن مستوى معين (عادة تقل نسبة ذكائه عن ٧٠) . ويقسم عادة ضعاف العقول تنازليا إلى ثلاثة مستويات :

المأفون (٦٩ - ٥٠) moron

الأبله (٤٩ - ٢٥) imbecile

المعتوه (أقل من ٢٥) idiot

feed-back تغذية راجعة

تنبيه الفرد لما قام به من أداء أو نتائج سلوكه ، وهو يتضمن الإحساسات الحركية وغيرها من الإحساسات الداخلية .

feeding problem مشكلة إتمام (تغذية)

صعوبة كبيرة في حمل الطفل على تناول المقدار الملائم من الطعام الصحيح .

في خبرة الكائن الحي بما في ذلك ذاته .
والعوامل الداخلة في هذا المجال هي الموضوعات
التي يتأثر بها الكائن الحي سواء كانت
موجودة فيزيقيا أو غير موجودة .

مجال سيكولوجي field, psychological

المجال الذي ترتب فيه الوقائع السيكلوجية وفقا
للقواعد الرياضية المتبعة ممثلا بمثل التشابه بالقرب
والاختلاف بالبعد . والمجال السيكلوجي
قد يتضمن جميع الوقائع أو بعضها .

بنية المجال field structure

العوامل والعلاقات التي تحدد المجال .

نظرية المجال field theory

نظرية في علم النفس تنظر إلى الكائن الحي
على أنه كائن حي في مجاله ، وتحاول أن تنظم
وتفسر الوقائع السيكلوجية على النحو الذي
تنظم به مجالات القوى في علم الطبيعة ، وتحل
التحولات محل القوى .

تماسك الشكل figural cohesion

حالة تبدو فيها مكونات الشكل وكأنها تميل
إلى البقاء على شكل وحدة .

العلاقة بين الشكل والأرضية

figure-ground relationship

خاصية من خواص المجال المدرك ينقسم بها
قسمين : الشكل والأرضية ، ويؤثر كل منهما
في الآخر ، فالشكل محدد بارز متميز ، والأرضية
تكون خلفيته وتساعد على إظهاره .

الفنتشية fetishism

الإيمان بالفتش : انحراف في تركيز الشهوة
الجنسية على جزء من الجسد مثل القدم ،
أو على شيء تخص الأنثى مثل الحورب
أو الثوب الداخلي .

ارتجاف خيطي ليفي fibrillation

تقلصات على شكل الدودة في العضلات
أو الأنسجة في أي جزء من جسم الإنسان دون
أن تحدث حركة في العضلات أو المفاصل .

تعظيم تخيلي للذات fiction, autarchic

اعتقاد وهمي عند الطفل في سيادة قدراته .

قلق حركي fidgetiness

نشاط حركي زائد يتصف به الأطفال أكبر
من البالغين ، ويمكن إرجاع أسبابه إلى القلق
والحركات الإرادية أو الكوريا (مرض
الرقص) .

مجال field

الحيز الكلي الذي تعمل فيه مجموعة من القوى .

بحث ميداني field investigation

بحث تجمع بياناته خارج العمل أو المكتبة
أو العيادة .

ملاحظة ميدانية field observation

ملاحظة للوقائع في مجالاتها الطبيعية دون بذل
جهد للتحكم فيها لأغراض الملاحظة .

مجال الظواهر field, phenomenal (phenomenology)

المجال الذي يشمل في موقف معين كل ما هو

fixation response **استجابة راسخة**

استجابة تبقى بالرغم من كل محاولات تعديلها بالثواب والعقاب .

fixed idea **فكرة ملازمة**

فكرة يتشبث بها الفرد ، لا تقوم على أساس ، وهذا التشبث عرض مرضي .

flagellomania **جنون الجلد**

المرض النفسى الذى يصاب به من تستثار شهوته الجنسية ضاربا بالسوط أو مضروبا به ، ويسمى الجلد بهذا المعنى : "flagellation" .

flexible **مرن (دجل)**

صفة للشخص الذى يستطيع بسهولة تعديل سلوكه لمواجهة التغير فى الظروف المحيطة به .

floating affect **وجدان متنقل**

الوجدان الذى يتخلص من الشيء الذى أثاره ، ويتعلق بأى شيء آخر يصادف صاحبه .

foresight **بهد نظر**

القدرة على تقدير أحداث المستقبل .

functional organisation **تنظيم وظيفي**

تنظيم لإدارة المدرسة يبدأ بصياغة واضحة لأهداف المدرسة وأغراضها ، ثم تحديد العمليات اللازمة لتحقيق هذه الأهداف .

finger painting **الرسم بالأصابع**

رسم صور وأشكال بنشر الأصابع على سطح ما بالأصابع ، ويستخدم للتشجيع على التعبير بالرسم ، ويفيد فى الاختبارات الإسقاطية .

fission, group **انشطار الجماعة**

انقسام الجماعة إلى طائفتين .

fixation, abnormal **رسوخ شاذ**

استمرار نمط من السلوك وقوة دوافعه ، ويتميز بالجمود والسلوك القهرى .

fixation, affective **رسوخ وجداني**

تكوين رابطة قوية مع شخص أو شيء مع المبالغة فى تأكيدها . ويشير هذا المصطلح إلى الروابط التى تتكون فى الطفولة وتبقى بصورتها الفجة العصبية بحيث تؤدي إلى العجز عن تكوين الروابط السوية مع الناس أو الأشياء أو الأفكار ، أو طرق أداء الأعمال .

fixation, law of **قانون رسوخ التعلم**

الحكم العام الذى يقول إن المراجعة والدراسة التى تتجاوز حد التذكر العادى تجعل التعلم باقيا مستمرا .

fixation, negative **توسيع سالب**

تعلم اجتناب أنواع من النشاط لاقترانها بالعقاب .

fixation, positive **توسيع موجب**

تعلم اختيار أنواع النشاط التى تقترن بالثواب .

G

growth

نمو

ازدياد الحجم أو القوة .

H

مدرسة ثانوية تتضمن برامجها تعليمًا عامًا
في الدراسات النظرية والفنية (المهنة) دون
تخصص .

مدرسة ثانوية ملحقة بالجامعة

high school, university

مدرسة ثانوية تلحق بجامعة ، وتستخدم
لأغراض التدريب التربوي ، والتدريب
على ممارسة التدريس .

تربوية أسرية homemaking education

برنامج تعليمي للمدرسة الثانوية يهدف
تعريف التلاميذ ومعاونتهم على كيفية إقامة
حياة أسرية سعيدة وكيفية حل المشكلات .

heredity

الوراثة

انتقال بعض خصائص الكائن الحي من جيل
إلى الأجيال التالية .

heredity, social

وراثة اجتماعية

انتقال خصائص ثقافية من جيل إلى الأجيال
التالية .

high school

مدرسة ثانوية

اسم يطلق في بعض البلدان على مدارس
مرحلة التعليم العام التالية لمرحلة التعليم
الابتدائي .

مدرسة ثانوية شاملة

high school, comprehensive

التعليم الفردي instruction, individualized

طريقة في التدريس يتجه فيها المدرس إلى
العناية بكل تلميذ على حدة ، مراعيًا في ذلك
قدراته واستعداداته .

illiteracy

الأمية

عدم القدرة على القراءة والكتابة ، وقد
يستعمل لعدم توافر المهارات الأساسية التي
تمكن الفرد من التعامل بيسر في مجتمعه .

K

kindergarten

روضة اطفال

مؤسسة تربوية تخصص للأطفال في مرحلة العمر التي تلي الحضانة وقبل المدرسة الابتدائية ، ويقوم برنامجهما على أنشطة اللعب ذات القيمة التربوية الاجتماعية التي تتيح للأطفال فرص التعبير الذاتي ، والتدريب على الحياة ، والعمل في جماعة . ويحدد سن القبول بها حسب الظروف .

L

liberal education

تعليم حر

تعليم عام يتجه إلى تنمية الطاقات الفكرية للفرد لا إلى تعليم مهنة أو حرفة معينة . ولل فرد فيه حرية اختيار عدد معين من مواد الدراسة من بين عدد أكبر من هذه المواد .

learning outcome

نتيجة التعلم

ما يحدث من تغير في سلوك التلميذ نتيجة لعملية التعلم .

M

عدم استطاعة التلميذ الوصول إلى المستويات التربوية التي تحددها المؤسسات التعليمية ، أو حالة من عدم الرضا تنشأ بسبب التفاوت بين ميول التلميذ وقدراته ، وبين نوع التعليم الذي ينخرط فيه .

major subjects

مواد رئيسية

مجموعة المواد الدراسية التي تعتبر أساسا للتخصص .

سوء توافق تعليمي

maladjustment, educational

manual, teacher's

دليل المعلم

كتيب يعد لمساعدة المعلم على تدريس مادة دراسية وفقاً لكتاب أو كتب دراسية معينة ، ويتضمن الوسائل المعينة والمراجع الخاصة بتدريس المادة .

map, education

خريطة تعليمية

خطة تستهدف ترشييد إنشاء المؤسسات التعليمية وفقاً للتجمعات السكانية ونموها واحتياجات خطط التعليم ضماناً لتوفير الخدمة التربوية في الزمان والمكان المناسبين .

map, school

خريطة مدرسية

أسلوب يستهدف وضع خطة لتوزيع المدارس بأنواعها المختلفة وفقاً لأهداف الخطة التعليمية .

mark

درجة (علامة)

تقدير عددي لتحصيل أو لإنجاز يعطى وفقاً لمقياس معين .

درجة التحصيل (علامة التحصيل)

mark, achievement

تقدير يبين المستوى التحصيلي الذي وصل إليه التلميذ في مادة دراسية معينة .

الدرجة المتوسطة (العلامة المتوسطة)

mark, average

درجة تمثل المتوسط أو الوسيط الخاص بتوزيع الدرجات لمجموعة من التلاميذ في مادة دراسية معينة

عدم توافق مهني

maladjustment, vocational

حالة من عدم الاتياف تنشأ بسبب التفاوت بين ميول الفرد وقدراته والمهنة التي يمتنها .

manipulation

تناول يدوي

معالجة الأشياء يدوياً لتعرفها أو اكتشافها أو تشغيلها أو استغلالها .

مشاركة يدوية

manipulative participation

نشاط تعليمي يتم باشتراك التلاميذ في معالجة الأشياء باليد .

manipulative play

لعب يدوي

أول أنواع النشاط اللعبي للطفل وأقلها نصجاً وتعقداً ، ويكون بتناول الطفل للأشياء بيديه ، أو القبض عليها ، أو تحريكها ، أو تغيير مواضعها . دون أن يكون له غرض معين .

manipulative skill

مهارة التناول

إتقان تناول المواد باليد لتصميم أو تشكيل شيء معين .

manipulative stage

مرحلة يدوية

مرحلة من مراحل نمو الطفل يقوم فيها بتحريك يديه بقصد الوصول إلى الأشياء أو القبض عليها وتناولها .

manual skill

مهارات يدوية

القدرة على إتقان العمل اليدوي ، وذلك بالتدريب على حسن استخدام عضلات اليدين والأصابع والتنسيق بينها .

مجموعات متناظرة matched groups

مجموعتان أو أكثر من أفراد يتماثلون في صفة أو أكثر .

طريقة المجموعات المتناظرة

matched groups, method of

طريقة للمساواة بين مجموعتين أو أكثر في صفة أو مجموعة من الصفات ، وعادة ما تتم على أساس مساواة المتوسطات أو الانحرافات المعيارية .

مركز المواد التعليمية materials centre

مكان يضم جميع أنواع المواد التعليمية التي تحتاج إليها المدرسة أو المؤسسة التعليمية لتنمية الخبرات التربوية لتلاميذها .

مصادر المواد materials source

النشرات والمطبوعات أو الأدوات السمعية والبصرية المستخدمة لتوسيع الخبرات التربوية للمتعلم وإثرائها .

المدرسة المتوسطة middle school

المدرسة التي تقع في السلم التعليمي بين المدرسة الابتدائية والمدرسة الثانوية . (واستجلاها خاص ببعض البلدان العربية ، وقد تسمى الإعدادية أو التكميلية) .

تعليم عسكري military education

التعليم الذي تقوم به المؤسسات التي تعد الطلاب للعمل بالقوات المسلحة .

الدرجة النسبية (العلامة النسبية)

mark, relative

درجة تمثل التقدير الذي حصل عليه التلميذ مقارناً بالتقديرات التي حصل عليها زملاؤه في نفس المجموعة المختبرة .

نظام الدرجات (نظام العلامات)

marking system

الطريقة أو الوسيلة التي تمنح على أساسها درجات تحصيل التلاميذ في اختبار ما .

تعليم الجماهير mass education

تعليم تقوم به وسائل الاتصال المختلفة والمؤسسات التعليمية ، ولا يتقيد بشهادة أو مقررات معينة ، وتتاح الفرص فيه لجميع الأفراد على اختلاف أعمارهم ومستوياتهم التعليمية .

وسائل الاتصال الجماهيرية

mass media

الوسائل التي تنقل بها الرسائل إلى أعداد كبيرة من الناس غير مقيدة بطائفة معينة مثل الكتب والمجلات والصحف والراديو والتلفزيون والسينما وما إلى ذلك .

مدرس أول master teacher

المدرس الذي يشرف على مجموعة من المدرسين بمدرسة في تخصص معين ، ويرشدهم ويوجههم بحكم خبرته التدريسية الطويلة أو مهارته ومؤهلاته العلمية .

الوسطى لتقدم تعليما عاما ودينيا للشباب الذين يرغبون في الانخراط في حياة الرهبنة .

طريقة « منتسورى »

Montessori method

طريقة لتعليم الأطفال ، تعتمد على التدريب الحسى الشامل ، والنشاط الحركى الحر للطفل ، والتعائم الذاتى ، والاكتساب المكر لمهارات القراءة والكتابة . وتناسب هذه الطريقة إلى المربية الإيطالية « ماريا منتسورى » .

moral education تربية أخلاقية

تهيئة الظروف والأنشطة والمعارف والقدرات التى تؤدى إلى اكتساب التلاميذ الأخلاق وقواعد السلوك المرغوب فيها .

multiple answer test اختبار البدائل

نوع من الاختبارات يطالب فيها من الحبيب اختيار إجابة أقرب إلى الصحة من بدائل متعددة .

music school مدرسة الموسيقى

مدرسة متخصصة في تعليم الموسيقى . وقدما كانت تطلق على نوع من المدارس شاع في دويلات المدن عند اليونان ، وكان التلاميذ يبدأون فيها بحفظ الشمر ثم ينتقلون إلى تعلم الموسيقى .

minor subjects مواد إضافية

المواد التى تدرس بجانب المواد الرئيسية لتكون مهارة عامة للتخصص .

mobile school مدرسة متنقلة

مدرسة توجد غالبا في المناطق المتباعدة والقليلة السكان كالمناطق البدوية وبعض المناطق الزراعية ، وفيها ينتقل المدرسون ومعهم وسائل التعليم من مكان إلى آخر بحسب الظروف .

model school مدرسة نموذجية

مدرسة تعد إعدادا خاصا لتكون مثالا لغيرها من المدارس وتلحق عادة بمعاهد إعداد المعلمين أو بالأقسام التربوية بالجامعات أو بمؤسسات البحوث التربوية .

modern school مدرسة حديثة

المدرسة التى تطبق فيها أساليب التعليم الحديثة . وفى إنجلترا تطلق على نوع من المدارس الثانوية تضم تلاميذ في الحادية عشرة إلى السادسة عشرة لتعليمهم تعليما عاما يغلب عليه الطابع السلى غير المتخصص .

monastic schools مدارس الأديرة

مدارس ملحقة بالأديرة نشأت في القرون

N

مدرسة النورمال

normal school (école normal)

اسم كان يطلق على مدارس المعلمين ، ولا يزال يستعمل في بعض البلاد الأجنبية كفرنسا وأمريكا .

مدرسة الحضانة

nursery school

مؤسسة تربوية تستقبل الأطفال قبل سن رياض الأطفال .

naturalism

المذهب الطبيعي

مذهب فلسفي له تطبيقاته التربوية ، وينادى بالعودة بالإنسان إلى الحياة الطبيعية ، ومن أشهر من نادى به « جان جاك روسو » .

night school

المدرسة المسائية

نوع من المدارس يكون التعليم به مساء ، ويتيح للشباب والكبار فرص مواصلة التعليم .

O

وبيانات دقيقة ومحققة مما يستبعد احتمالات تأثير أية آراء شخصية أو أفكار مسبقة .

الملاحظة الموجهة

observation, directed

ملاحظة مقصودة تتم من قبل باحث أو دارس لتعرف موضوعه أو تقويمه .

الملاحظة الميدانية

observation, field

ملاحظة تتم بزيارة الباحث أو الأخصائي للمنطقة أو المؤسسات التي يكون فيها موضوع الملاحظة .

الملاحظة المستقلة

observation, independent

نوع من الملاحظة لا يتأثر بأى ملاحظة أخرى .

objective

هدف

غرض يراد الوصول إليه ، وقد يكون عاما كأغراض التربية أو المرحلة التعليمية ، وقد يكون خاصا كأغراض وحدة تعليمية أو درس معين .

objective approach

مدخل موضوعي

مدخل لبحث موضوع أو حالة ، يقوم على دراسة الحقائق الموضوعية دون التأثير بأية أحكام أو تحيزات شخصية .

objective method

أسلوب موضوعي

أسلوب للتحري أو البحث أو الدراسة أو التطبيق ، يقوم على استخدام معلومات

والاجتماعية ، وتركز مناهج هذا التعام على
جانب النشاط العملى وشغل الطفل بالعمل
اليديوى .

معلومات مهنية

occupational information

بيانات منظمة منسقة تبين القدرات والمهارات
وظروف العمل ونوع الأعمال والواجبات ،
كما تبين التدريب والأجور والجزاءات وغير
ذلك من بيانات عن المهن المختلفة ، وتستخدم
عادة فى عمليات التوجيه أو الإرشاد المهنى .

مستوى المهنة occupational level

الموقع أو المستوى الذى تقع فيه مهنة ما فى
مقياس مدرج للمهن وفقا لمعايير اقتصادية
أو اجتماعية أو تعليمية أو غيرها .

مدرسة الفصل الواحد

one-room school

مدرسة تضم جميع تلاميذها من مختلف
الصفوف فى فصل واحد ، وتوجد عادة
فى المناطق قليلة الكثافة السكانية .

مدرسة المعلم الواحد

one-teacher school

مدرسة يقوم بالعمل فيها معلم واحد يتولى
جميع المهام التدريسية والإدارية .

opinion

الرأى

حكم أو فكرة يتبناها فرد أو جماعة ، وليس
ضروريا أن يكون هناك ما يبرر صحتها
بصورة قطعية .

الملاحظة من بعد

observation, nonparticipant

نوع من الملاحظة يتم بأن يرصد الباحث
أو الأشخاص الجماعات التى تحت الملاحظة
من بعد ، دون أن يشارك فى حياتها
أو فاعليتها .

الملاحظة البصرية ذات الاتجاه الواحد

observation, one-way vision

أسلوب للملاحظة يتيح للباحث أن يرقب
الشخص الملاحظ دون أن يتاح للآخر معرفة
أنه ملاحظ .

الملاحظة بالمشاركة

observation, participant

نوع من الملاحظة يقوم به الباحث أو الأشخاص
بالمشاركة الفعلية فى أنشطة الجماعة التى يقوم
بملاحظتها ، وعادة ما يخفى الباحث نفسه عن
طريق الاندماج الكامل فى الجماعة .

أسلوب الملاحظة observational method

أسلوب للدراسة يقوم على مراقبة سلوك
المشاهد وتسجيل نتائج المشاهدة ، ويستخدم
عادة فى دراسة سلوك الأطفال .

occupation

مهنة

مجموعة الوظائف والعمليات التى يتضمنها
العمل الذى يقوم به الفرد فى نشاط
اقتصادى معين كمهنة التعليم أو الطب
أو التجارة وغير ذلك .

تعليم حرفى (للمتخلفين)

occupational education

تعليم المتخلفين عقليا لزيادة كفاياتهم المهنية

organisation, school

تنظيم مدرسي

تنظيم لنشاط المدرسة يبين ما يجب أن يقوم به المدرسون والتلاميذ والمشرفون وغيرهم .

organisation, student

تنظيم طلابي

تنظيم معترف به لطلاب المؤسسة التعليمية ، ويقوم بأنشطة تربوية وثقافية واجتماعية وترفيهية ونحوها .

organisation, unit

تنظيم بالوحدة

(أ) فى الإدارة المدرسية :

تقسيم الإدارة المدرسية إلى وحدات يتولى كل فرد منها إطار المسئولية الجماعية تحت إشراف المسئول الأول عن المؤسسة .

(ب) فى المناهج :

تقسيم منهج الدراسة إلى وحدات يبين فى كل منها الأهداف والأنشطة والخبرات والمهارات التى يرجى تحقيقها .

orientation, social

توجيه اجتماعي

مساعدة الفرد على التكيف وفقاً لأوضاع المجتمع وظروف البيئة بقصد تمكينه من أن يعيش فى المجتمع حياة مستقرة سليمة .

orientation, vocational

توجيه مهني

إعطاء التلاميذ المعلومات التى تساعد على اختيار نوع التعليم الذى يناسبهم ، ويتم ذلك عند التخرج أو أثناء الدراسة .

opinion, public

الرأى العام

حكم لمجموعة من الناس على موضوع أو فكرة ، وقد يكون هذا الحكم معبراً عن رأى غالبيتهم .

opinionaire

صحيفة استطلاع الرأى

استبيان يصمم بحيث يضم مجموعة من الأسئلة والاستفسارات بقصد استطلاع رأى مجموعة من الناس فى موضوع معين .

مدرسة التعليم المخصوص

opportunity school

(أ) مدرسة يقدم فيها تعليم خاص يناسب الحاجات المتعددة للكبار كحوا أميتهم أو تعليمهم حرفة أو مهنة .

(ب) مدرسة يقدم فيها تعليم خاص للتلاميذ المعوقين أو المتخلفين عقلياً أو جسمياً أو تربوياً .

وفد تخصص بعض مدارس التعليم العام فصولاً لهذا الغرض .

oralmethod

الطريقة الشفوية

(أ) طريقة لتعليم القراءة تقوم على استجابة المتعلم شفويا للكلمة المكتوبة ، وذلك للكشف عن قدرته على تعرف الكلمات ونطقها .

(ب) طريقة لتنمية القدرة على القراءة الشفوية .

(ج) طريقة لتعليم الصم باستخدام الكلمات المنطوقة وملاحظة حركات الشفاهة .

overhead projector

عارض علوى

جهاز يستخدمه المدرس وهو يواجه التلاميذ لإسقاط ما يقوم به من كتابة أو رسم صور على شاشة أمام التلاميذ .

overprotection

الحماية المفرطة

التغالى فى رعاية فرد ما بحيث يحول بينه وبين المخاطرة واكتساب الخبرات التى تؤدى إلى نمو الشخصية السوية .

orthopedic school

مدرسة المعوقين بدنيا

مدرسة للمعوقين بدنيا تقدم لهم علاجاً جسيماً وصحياً وتعليماً خاصاً وتوجيهاً وتدريباً مهنيّاً ، وذلك لتمكينهم من ممارسة نشاطهم بنجاح .

outdoor education

تعليم خارج الفصل

تعليم تقوم به المدرسة خارج الفصول الدراسية ، وتستخدم فيه عناصر البيئة الطبيعية والاجتماعية وسيلة لإثراء مجال التعلم .

overachievement

إفراط تحصيلي

مستوى من التحصيل يفوق ما كان متوقعا من الفرد وفق قدراته .

P

استيعاب المنهج فى المدة المقررة ، والأخرى تستوعب المنهج فى مدة أطول أو أقصر .

parallel education

التعليم الموازى

تعليم يتوازى فى مناهجه وأهدافه مع التعليم المقدم فى مدارس التعليم العام ، ولا يتقيد بقواعد القبول أو نظم أو أساليب التعليم المتبعة فى هذه المدارس ، ويتم فى مدة أقصر أو أطول من المدة المقررة .

الموازاة التعليمية الاجتماعية

parallelism, social and educational

الاتساق بين محتوى البرامج التعليمية والمثل الاجتماعية العليا السائدة فى المجتمع .

palace school

مدرسة القصر

مدرسة فى قصر الحاكم مخصصة لتعليم الأمراء والأميرات وأبناء الحاشية .

palestra

مدرسة المصارعة (البالسترا)

مدرسة ابتدائية كانت مخصصة فى عهد اليونان القدماء لتدريب الأولاد على المصارعة بالتمرينات الرياضية كالجري والرقص والسباحة ورمى للقرص ، ويدخلها الأولاد عادة فى سن السابعة .

خطة المنهج الموازى

parallel-curriculum plan

خطة تنظيمية يقسم بموجبها تلاميذ المدرسة الابتدائية إلى مجموعتين ، إحداهما يمكنها

التعليم. العالي لغير المتفرغين للدراسة لكي يستطيعوا الجمع بين العمل والدراسة .

مشاركة التلاميذ participation, pupil

مبدأ تربوي يدعو إلى ضرورة مشاركة التلاميذ في جميع أوجه النشاط المدرسي .

pedagogium

بيداجوجيوم

اسم معهد أنشأه « آرحست هرمان فرانكي » (August Herman Franke) (١٦٦٣ - ١٧٢٧) ، في مدينة «هاله» (Halle) بألمانيا ، بهدف إعداد المعلمين .
لمؤسسته التعليمية والمؤسسات التعليمية الأخرى .

pedagogue

الربي (البيداجوج)

اسم أطلقه اليونانيون القدماء على شخص من طبقة العبيد كان يرافق الأطفال عند ذهابهم وعودتهم من المدرسة ، كما كان يقوم بتقويم أخلاقهم ومراقبة سلوكهم وعاداتهم في الحديث والمشى والمأكل ومعاملة الناس .

علم التربية (البيداجوجيا) pedagogy

كان لفظ البيداجوجيا يطلق قديما على علم التربية ، ولا تزال بعض اللغات الأوروبية تحتفظ به كالفرنسية والألمانية .

peer acceptance

قبول الأقران

القبول الذي يحظى به الفرد لدى أقرانه ، ويظهر ذلك في اشتراكه في مناشطهم وامتداحهم لإنجازاته واستماعهم لأفكاره .

مجلس الآباء والعلمين

parent-teacher association (PTA)

هيئة تضم معلمى المدرسة وأولياء أمور التلاميذ ، وتهدف إلى زيادة فاعلية المدرسة كمؤسسة تربوية .

parental home

اصلاحية أحداث

مؤسسة تربوية يرسل إليها الأحداث الجانحون الذين تصدر ضدهم أحكام من محكمة أحداث حيث يقيمون ويراقب سلوكهم لتصحيح اتجاهاتهم المنحرفة

part method

الطريقة الجزئية

طريقة للتدريس تقوم على أساس تحليل النشاط التعليمي للمنهج إلى أجزاء يتم التدريس على كل جزء منها حتى يصل التلاميذ إلى إتقان المهارات الخاصة بهذا الجزء ، ويتم الربط بين هذه المهارات الجزئية لتحقيق الأهداف النهائية للمنهج .

part-time school

مدرسة بعض الوقت

مدرسة يدرس بها غير المتفرغين بعض الوقت بحيث يستطيعون الجمع بين الدراسة والعمل .

part-time student

تلميذ بعض الوقت

تلميذ غير متفرغ للدراسة ، يدرس بعض الوقت في مؤسسة تعليمية إما بالحضور وإما بالانتساب أو المراسلة.

مدرسة مهنية بعض الوقت

part-time trade school

مدرسة تقدم تعليمًا مهنيًا دون مستوى

حصة العمل المستقل

period, independent work

حصة يسمح فيها للتلاميذ بممارسة النشاط الذى يتفق مع اهتماماتهم لتنمية المهارات والعادات الاجتماعية المرغوب فيها .

حصة المكتبة

period, library

حصة يقضيها التلاميذ في مكتبة المدرسة للقراءة وتعرف كيفية استخدام المكتبة .

حصة تخطيط النشاط

period, planning

وقت محدد في اليوم الدراسى يشترك فيه المعلم والتلاميذ لتخطيط عملهم وأنشطتهم التعليمية لفترة مقبلة .

مدرسة المشائين

peripatetic school

اسم أطلق على المدرسة التى أقامها أرسطو . وقد سميت بهذا الاسم لأن أرسطو كان يعلم وهو يمشى مع تلاميذه .

قياس الشخصية

personality measurement

قياس الجوانب المختلفة للشخصية مثل الاتجاهات والاهتمامات والسمات والاستعدادات العصبية والاستقرار العاطفى وما إلى ذلك .

مقياس تقدير الشخصية

personality rating scale

مقياس لتقييم شخصية الفرد .

جماعة الأقران

peer group

جماعة يتقارب أفرادها في مستوى النمو والأوضاع الاجتماعية والاقتصادية والتعليمية .

أداء

performance

إنجاز يتم باستخدام الفرد لإمكاناته الجسمية أو العقلية أو النفسية .

أداء ذهنى

performance, intellectual

أداء يعتمد أساسا على قدرة الفرد على التجريد وإدراك المعانى والعلاقات .

مستوى الأداء

performance levels

مستويات أداء يعمل وفقها الطفل العادى في مراحل السن المختلفة .

أداء حركى

performance, motor

إنجاز عمل بسلوك حركى .

حصة المحادثة

period, conversation

درس يناج فيه للتلاميذ تبادل الآراء في حرية وتلقائية . وذلك لتنمية قدراتهم اللغوية وتدريبهم على التعبير اللغوى في جماعته .

حصة تقويم

period, evaluation

مدة قصيرة تتخلل نشاطا مدرسيا أو تليه لتتيح الفرصة للتلاميذ لتقييم درجته لإنجازهم في ضوء الأهداف المرجوة من النشاط .

حصة القراءة الحرة

period, free-reading

حصة يقوم فيها التلاميذ بالقراءة الحرة داخل الفصل أو في مكتبة المدرسة .

(ب) سجل أداء العاملين في المؤسسة التعليمية أو النظام التعليمي ، ويتضمن البيانات الأساسية عن كل فرد منهم مثل خلفيته الاجتماعية وخبرته ووظيفته وتقييمه في العمل وما إلى ذلك من البيانات .

الطريقة البستالوتزية

Pestalozzian method

طريقة للتدريس مستمدة من تعاليم « بستالوتزي » ، تقوم على تحليل المادة التعليمية في أى مجال إلى أبسط عناصرها ، وإتقان التلاميذ لهذه العناصر قبل إجراء عملية البناء والتركيب .

Pestalozzianism

البستالوتزية

نظام من الآراء والتطبيقات التربوية أسسه وطوره الغربي السويسري (جوهان هنريك بستالوتزي) (١٧٤٦ - ١٨٢٧) وأتباعه .

تربية بدنية تقويمية

physical education, corrective

برنامج من التدريبات الخاصة ، يهدف إلى علاج عيوب القوام .

تربية بدنية للمعوقين

physical education, developmental

برامج في التربية البدنية للأطفال المعوقين تهدف إلى تنمية قواهم العضلية ومرونة أجسامهم وتناسقها وقدرتهم على التنفس .

pilot study

دراسة استطلاعية

دراسة تجريبية أولية يقوم بها الباحث على عينة صغيرة قبل قيامه ببحثه ، بهدف اختيار أساليب البحث وأدواته .

نمط الشخصية

personality type .
نوع شخصيه الفرد وفق تصنيف اختبارات سمات الشخصية ، فقد تكون انبساطية أو انطوائية أو عدوانية أو مسالمة .

الهيئة التعليمية

personnel, education
جميع العاملين في مؤسسة تعليمية أو في نظام تعليمي ، ويشمل ذلك المعلمين ورجال الإدارة التربوية والتوجيه الفني .

صحيفة التاريخ الشخصي

personnel history blank

سجل تدون به بيانات تراكمية عن التاريخ الشخصي للتلميذ ونشأته ونموه وسلوكه ، وذلك على مدى عدد من سنوات مرحلة تعليمية معينة .

هيئة التدريس

personnel, instructional
المدرسون العاملون في مؤسسة تعليمية أو نظام تعليمي .

الهيئة غير التدريسية

personnel, nonteaching

جميع العاملين أو الموظفين الذين لا يتولون أى مهام تدريسية أو تربوية في مؤسسة تعليمية أو نظام تعليمي .

personnel, pupil

هيئة طلابية

جميع الدلائين المقيدون في مؤسسة تعليمية أو نظام تعليمي .

personnel record

سجل الأفراد

(أ) سجل للتسديد تسجل فيه البيانات الخاصة به ، ويحتفظ به الموجه أو المرشد ليتمكن من توجيه التلميذ تربوياً أو مهنياً .

تعليم الفنون العملية

practical arts education

نوع من التعليم الوظيفي يهدف إلى تنمية المهارات اليدوية للدارسين .

practice material

مادة للتدريب

مادة تستخدم للتدريب لاكتساب التلاميذ مهارة أو إتقان أداء معين .

مدرسة للتربية العملية

مدرسة من مدارس التعليم العام يمارس التدريس فيها طلاب معاهد إعداد المعلمين تحت إشراف مدرسين مدربين .

منهج تمهيدى

pre-education curriculum
برنامج أو منهج يدرس لطلاب معاهد إعداد المعلمين في المرحلة الأولى من إعدادهم كخلفية ثقافية لازمة لدراساتهم المهنية بعد ذلك .

تعليم سابق للالتحاق بالعمل

pre-entry education

ما ينبغي أن يحصل عليه الفرد من تعليم أو تدريب قبل الالتحاق بعمل معين .

الإعداد المهني

pre-operation, vocational
ما يتلقاه المعلم من إعداد مهني للتدريس في أحد معاهد إعداد المعلمين بما في ذلك خبرته في ممارسة التدريس .

إعداد الوالدين

pre-parental education

تعليم وتدريب يتلقاه الزوج والزوجة في بعض المجالات مثل علم النفس والتغذية والصحة قبل الإنجاب ، لزيادة كفاءتهم كوالدين .

توزيع التلاميذ

placement, student

توجيه التلاميذ إلى الفصول الدراسية أو معاهد التدريب المهني أو المؤسسات التعليمية أو البرامج التي تناسب مع أهدافهم وقدراتهم واستعداداتهم وخلفيتهم التعليمية .

اختبار توزيع

placement test

اختبار لتحديد قدرات الطلاب ومستوى إنجازهم في مادة أو مهارة معينة لوضعهم في المجموعة التي تناسب قدراتهم ومستوى إنجازهم .

مدرسة متعددة التقنيات (بوليتكنيك)

polytechnic school

مدرسة تقدم تعليمًا تقنيًا في عدد مختلف من العلوم التطبيقية والمواد العملية .

كلية متعددة التقنية (تكنولوجيا)

polytechnics

كليات توفر للطلبة الذين يهنون دراساتهم الثانوية برامج متقدمة في بعض المجالات التكنولوجية ، وتصل بهم للحصول على الدرجة الجامعية الأولى .

التعليم بعد الثانوى

post-secondary education

كل تعليم يلي المرحلة الثانوية .

القوى الذهنية

powers, intellectual

العمليات العقلية المختلفة التي يتضمنها الذكاء كالتهجيد والتعميم والاستنتاج والتذكر والتخيل إلى آخره .

primary ability

قدرة أولية

إحدى القدرات التي حددها « ثيرستون » (Thurston) كمكونات للذكاء العام مثل القدرة العددية ، والطلاقة اللفظية والقدرة على التخيل ، والقدرة على التذكر ، وسرعة الإدراك ، والاستنباط ، والاستدلال اللفظي وغير ذلك .

primary education

التعليم الابتدائي

التعليم في المرحلة الأولى من مراحل التعليم العام ، ويكون عادة من سن السادسة إلى الثانية عشرة .

primitive education

التعليم البدائي

نوع من التعليم غير النظامي يحصل فيه الإنسان البدائي على المهارات والمعارف المتعلقة بالمجتمع الذي يعيش فيه ، ويكون أيضا وسيلة لنقل التراث الاجتماعي في المجتمعات البدائية .

مدير مدرسة (ناظر مدرسة)

principal

المدير الفني والإداري لإحدى مدارس التعليم العام .

principle, teaching

مبدأ تدريسي

مفهوم يساعد المعلم على توجيه المتعلمين لتحقيق الأهداف التعليمية .

private education

التعليم الخاص

تعليم يتم في مدارس غير التي تنشئها الدولة وقد يتم أحيانا في المنزل عن طريق المربيين والمدرسين الخصوصيين .

التربية قبل المرحلة الابتدائية

pre-primary education

التربية المتكاملة للطفل قبل دخوله المدرسة الابتدائية ، وقد يكون ذلك في المنزل أو رياض الأطفال ودور الحضانات .

pre-test

اختبار قبول

اختبار يعقد للمتقدمين لدراسة مادة معينة لمعرفة مدى مهاراتهم واستعدادهم ومستوى إنجازهم ، ليتمكن تحديد طريقة معالجة المنهج ومستواه .

تعليم سابق للتعليم المهني

pre-vocational education

برنامج تعليمي يوفر للتلاميذ أثناء المرحلة الأولى من التعليم الثانوي خبرات في الفنون الصناعية بصفة عامة وكذلك متطلبات العمل في الأعمال المختلفة ليكون ذلك أساسا لاختيار مهني يتفق مع ميولهم واستعداداتهم .

الإعداد التخصصي

preparation, subject-matter

التعليم الذي توفره معاهد التعليم في مجال التخصص .

متطلبات الالتحاق بالكلية

prerequisites, college

الخلفية التعليمية والصفات الشخصية التي يجب توفرها في التلميذ للالتحاق بكلية معينة .

prevention, drop-out

منع التسرب

إجراءات تتخذ لمنع التلاميذ من ترك مرحلة تعليمية معينة قبل الانتهاء منها .

إعداد المعلمين بكيفية تجعلهم قادرين على تدريسها لتلاميذ المدارس وتحقيق الأهداف التربوية المرجوة من تدريسها .

برنامج قراءة للكبار

program, adult reading

برنامج لتعليم القراءة للأُميين الكبار . وقد يهدف هذا البرنامج إلى تحسين مهاراتهم في القراءة كزيادة المعرفة فيها ، أو نواح علاجية أخرى في هذا المجال كتنمية حب القراءة . والاستزادة منها .

برنامج قراءة متوازن

program, balanced reading

برنامج يهتم بالقراءات اللازمة للمنهج ، كما يهتم أيضاً بالجوانب العلاجية والترويحوية دون إغفال جانب منها على الجانب الآخر .

خطة الفصل الدراسية

program, classroom

خطة زمنية توضح أوجه النشاط الرئيسية التي يقوم بها تلاميذ الفصل ، والزمن المحدد لكل منها .

برنامج دراسة انتقائي

program, elective

برنامج يشمل عدداً من المواد يختار منها التلميذ مادة أو أكثر ، علاوة على المواد الأساسية .

برنامج نشاط خارج المنهج

program, extracurricular

برنامج للنشاط المدرسي يتم عادة خارج حجرات الدراسة تحت إشراف المدرسة ، ويشارك التلاميذ في اختيار نوع النشاط وتخطيطه وتنفيذه .

سلوك مشكل

problem behaviour

سلوك مناف لما درج عليه المجتمع ، ومن ثم يخلق مشكلة إما للفرد نفسه أو للمجتمع .

طريقة المشكلة

problem method

طريقة تعليم يتم فيها استثارة المتعلم بوضعه في مواجهة تحديات تتطلب الحل .

طريقة حل المشكلات

problem-solving method

طريقة تتضمن تحديد المشكلة وصياغة فروض حلها واختبار صحة الفروض قبل قبولها .

اثر التعليم

product, instructional

تغيير مرغوب فيه يحدث في المتعلم نتيجة لعملية التعليم .

النمو المهني (للمعلم)

professional growth

التقدم الذي يحززه المعلم في معرفته مادته ومهارته في تدريسها ، وكذلك عمق بصيرته في المشكلات التربوية التي يواجهها ، وما يصاحب ذلك من نجاح في مهنته .

الوضع المهني للمعلم

professional status, teacher's

الدرجة التي يصل إليها المعلم في كفاءته المهنية واتجاهاته واعتراف المجتمع به مقارنة بأفراد المهن الأخرى .

تمهين المادة

professionalization of subject-matter

وضع مناهج مواد للتخصص لطلبة معاهد

برنامج دراسي متكامل

program, integrated

برنامج يتكون من وحدات تعليمية على صورة مشكلات رئيسية لا يتقيد المعلم فيها بالحدود التقليدية بين المواد الدراسية المختلفة ، وذلك لتنمية خبرات تعليمية عريضة ، وإتاحة الفرصة للتلاميذ للربط بين هذه المواد .

برنامج لغوي مكثف

program, intensive language

برنامج لدراسة لغة أجنبية تكثف فيه الدراسة بحيث يكتسب التلميذ مهارات لغوية متقدمة خلال فترة وجيزة .

برنامج بلا رسوب

program, no-failure

برنامج تعليمي لا يقيم التلاميذ فيه على أساس النجاح والرسوب ، وإنما على أساس تقدير يبين مدى تقدمهم ، ويستخدم المعلم في ذلك الاختبارات التشخيصية والنبؤية .

برنامج إعادة تدريب

program, retraining

برنامج تدريبي للمهنيين يعدهم للالتحاق بمهن جديدة أو لاكتساب خبرات ومهارات يتطلبها التطور العامي والتكنولوجي في مجال مهنتهم .

برنامج التربية الخاصة

program, special-education

(أ) ما تقدمه مدارس التربية الخاصة من برامج تعليمية للتلاميذ المعوقين .

(ب) برنامج يتصل بالنواحي التنظيمية والإدارية للخدمات التي تقدم للتلاميذ المعوقين .

برنامج دراسي

program, study

(أ) خطة منظمة لتوزيع الوقت على مواد الدراسة المختلفة سواء داخل المدرسة أو خارجها .

(ب) خطة للدراسة يضعها الشخص لتحصيل معرفة أو إتقان عمل في مجال ما .

برنامج اختباري

program, testing

خطة لتنظيم إجراءات تقييم التلاميذ في مدرسة أو في نظام تعليمي ، وتتضمن اختيار الاختبار ، وإجراءه ، وتصحيحه ، وتفسير نتائجه .

برنامج تدريبي

program, training

خطة منظمة لتدريب مجموعة من الأفراد على إتقان مهارة معينة ، وتتضمن الخطة أيضاً التوجيهات الخاصة بتنظيم إدارة البرنامج .

برنامج إشرافي

program, supervisory

خطة أو نظام للإشراف على تطوير التدريس وتقنيته وتقييمه في مدرسة معينة أو في نظام تعليمي معين .

تقدم أكاديمي

progress, academic

التقدم الذي يحرزه التلميذ في تحصيل مواد الدراسة كما تقيسه اختبارات قياس هذا التحصيل .

درجة التقدم

progress, grade

مقدار تقدم التلميذ في دراسته مقياساً بالدرجات التي يحصل عليها في الاختبارات التي تجريها المدرسة ، وتقدر الدرجات عادة في مستويات ثلاثة : سريع ومتوسط وبطي .

النقل المرن (للتلاميذ)

promotion, flexible

نقل التلميذ من صف إلى صف أعلى عندما يكون مستعدا وقادرا على ذلك دون التقيد بمدة معينة .

psychiatrist

طبيب نفسي

طبيب متخصص في تشخيص الأمراض النفسية وعلاجها .

psychiatrist, school

طبيب نفسي مدرسي

طبيب نفسي يقوم بتشخيص وعلاج التلاميذ المشكلين الذين يفشل توجيه المدرسي في مساعدتهم ، ويتعاون في ذلك مع أولياء الأمور والمعلمين .

عيادة نفسية مدرسية

psycho-educational clinic

عيادة بمؤسسة تربوية لعلاج مشكلات التلاميذ النفسية المتصلة بعدم توافقهم الأكاديمي والشخصي والاجتماعي .

المدخل السيكولوجي (في التدريس)

psychological approach

طريقة تدريس يتم فيها اختيار وتقديم مادة الدراسة من خلال مواقف ذات دلالة بالنسبة للتلاميذ ، ويكون تدريس المادة بطريقة تناسب مع قدراتهم على التعلم .

public education

التعليم العام

التعليم الذي تشرف عليه الدولة ، ويشمل أساسا التعليمين الابتدائي والثانوي بأنواعه المختلفة .

progressive

تقدمي

صفة تفيد التغير نحو الاتجاه الأفضل والأحسن .

progressive education

تربية تقدمية

حركة تربوية تدعو إلى ديمقراطية التعليم وإعطاء التلاميذ الحرية في التعلم ، وتؤكد أهمية النشاط الذاتي والابتكار ، كما تتم بتوجيه التعليم نحو الحاجات الحقيقية للتلاميذ ، وتوثيق الصلة بين المدرسة والمجتمع .

progressive school

مدرسة تقدمية

مدرسة يكون التعليم فيها مستمدا من مبادئ التربية التقدمية .

project (educational) (تعليمي) مشروع

وحدة نشاط تعليمية تستهدف معالجة مشكلة عملية ، ويقوم المعلم والتلاميذ باختيار هذه الوحدة وتنفيذها .

project method

طريقة المشروع

طريقة للتعلم يقوم فيها التلاميذ أفرادا أو جماعات بجمع معلومات خاصة بمشكلة ما ، وربط هذه المعلومات ، واستكمال بقية الخطوات الخاصة بحل المشكلة ، ويقوم المعلم بتقديم المساعدة عند الضرورة .

النقل الدراسي (للتلاميذ)

promotion, academic

نقل التلميذ من صف إلى صف أعلى على أساس ما يحرزه من إنجاز أكاديمي .

pupil, backward

تلميذ متخلف

تلميذ يهبط مستواه عن مستوى صفه .

pupil council

مجلس التلاميذ

مجموعة ينتخبها التلاميذ من بينهم ، يناط بها القيام ببعض أوجه النشاط المدرسى .

منهج التلميذ والمعلم

pupil-teacher planned curriculum

منهج يصممه المعلمون والتلاميذ معا بحيث يناسب خلفية التلاميذ وخبراتهم واهتماماتهم وحاجاتهم الحاضرة والمستقبلية .

purposeful activity

نشاط هادف

عمل أو نشاط يتم توجيهه في ضوء نتيجة متوقعة ، ويتضمن وضع الهدف المرغوب تحقيقه ورسم خطة عمل تؤدي إلى تحقيق هذا الهدف .

public school

مدرسة عامة

(أ) مدرسة ابتدائية أو ثانوية تنشئها الدولة وتديرها ، وهى متاحة لكل من يتقدم للالتحاق بها .

(ب) يطلق هذا الاسم في إنجلترا على نوع من المدارس الخاصة تتمتع بسمعة تربوية ممتازة ، وتسم بقدر من الأرستقراطية .

مبدأ نشاط التلميذ

pupil activity, principle of

مبدأ مؤداه أن الأطفال يكونون أكبر استعدادا للتعليم والاحتفاظ بما تعلموه لمدة أطول إذا اتفقت مادة التعليم مع ميولهم ، وإذا تم التعلم عن طريق التناول والتجريب والمشاركة .

Q

qualitative differences

فروق كيفية

فروق في الخصائص والصفات داخل نظام أو بين نظامين لا يمكن تقديرها كيا بطريقة مباشرة .

quantification

تقدير كمي

وضع نظام للتقدير الكمي للظواهر التي يغلب عليها الطابع الكيفي .

qualifications, teacher

مؤهلات المعلم

درجة التعليم والخبرة والخصائص الجسمانية والاجتماعية والعقلية التي يتميز بها المعلم ، تحدد صلاحيته لمهنة التعليم .

qualitative change

تغير كيفي

تغير في بنية كائن حي أو وظيفته ، أو في نظام معين .

استبيان الاتجاه questionnaire, attitude

قائمة من الأسئلة تركز على جانب أو أكثر من موضوعات الاتجاهات . وتصمم للحصول على قياس اتجاه أو اتجاهات مجموعة من الأفراد نحو موضوع معين .

استبيان التوجيه والإرشاد

questionnaire, guidance

قائمة من الأسئلة يطالب الإجابة عليها كتابة من طلاب أو خريجين للحصول على معلومات تفيد في توجيههم تربوياً أو مهنياً . أو لإحداث تطوير في برامج التوجيه والإرشاد وإعادة صياغتها .

استبيان الشخصية

questionnaire, personality

قائمة من الأسئلة يطالب الإجابة عليها بواسطة فرد أو مجموعة من الأفراد لتعرف اتجاهاتهم أو معتقداتهم أو آرائهم ، وتكون إجابات الأفراد على هذه الأسئلة مؤشراً له دلالة على جوانب مختلفة لشخصياتهم .

اختبار موجز quiz

اختبار مختصر للتلاميذ في فترة زمنية قصيرة لقياس تحصيلهم بالنسبة لموضوعات أو وحدات دراسية درست لهم حديثاً .

تغير كمي quantitative change

تغير في حجم نظام معين أو في عدد وحداته .

فروق كمية quantitative differences

فروق في المقدار أو العدد .

طريقة كمية quantitative-method

طريقة في البحث تعتمد على تجميع البيانات الكمية عن الظاهرة وتحليلها إحصائياً .

سؤال موجّه question, guiding

سؤال يوجهه المعلم إلى التلميذ لتصحيح اتجاهه أثناء التعلم . ويستخدم عادة أثناء تعلم التلميذ القراءة لتوجيه انتباهه إلى المعنى المقصود

سؤال حافز question, motive

سؤال يوجهه المعلم إلى التلميذ لإثارة اهتمامه أثناء التعلم .

استبيان questionnaire

قائمة من الأسئلة المكتوبة المهمة التي تتعاقب بموضوع معين ، تستهدف جمع إجابات عينة من الأفراد لهذه الأسئلة ، ويستعمل عادة كأداة للبحث في الدراسات المسحية ، أو في قياس الاتجاهات والآراء .

R

١٧٧٤ ، إيماناً منه بأن تجديد المجتمع لا يتم إلا عن طريق التربية . وتعتبر هذه المدرسة بداية إقامة نظم التعليم الأولى العام الحثاني .

معدل التقدم rate of progress

نسبة التغير الذي يحدث في مجموع الدرجات التي يحصل عليها التلميذ في مواد الدراسة في فترات زمنية متساوية .

أداة تقدير (أو مقياس تقدير)

rating device (rating scale)

أداة أو وسيلة تستخدم في تقييم المعلمين والمتعلمين ، وهي بيان كامل لنقاط التقييم وتوضع علامة أمام كل منها بما يستحقه كل منهما .

مقياس تقديري للمهن

rating scale, occupational

مقياس لوضع رتبة للفرد بتقدير ميله أو احتمال نجاحه في وظيفة أو مهنة ما .

تقدير المعلم rating, teacher

تقدير أداء المعلم وفق وسائل تقدير معينة .

نسبة المعلمين إلى التلاميذ

ratio, pupil-teacher

بيان يشير إلى عدد المعلمين بالنسبة إلى عدد التلاميذ في مدرسة معينة أو في نظام تعليمي معين .

التعليم عن طريق الراديو والتلفزيون

radio and television education

استخدام إرسال الراديو والتلفزيون في مجال التعليم ، بتقديم برامج تعليمية تهم التلاميذ . ويستمتع التلاميذ إلى هذه البرامج أو يشاهدونها أثناء اليوم الدراسي أو بعده .

مرشد الدروس الإذاعية

radio lesson guide

مادة تعليمية تعد مسبقاً لدروس تعليمية مقدمة في الإذاعة المسموعة ، لمساعدة المستمعين على متابعة البرامج التعليمية في الراديو . وتتضمن غالباً قائمة بأسماء المراجع وبعض الأسئلة والإرشادات .

محطة إذاعية تعليمية

radio station, educational

محطة إرسال إذاعي تديرها مؤسسة تربوية لتقديم برامج تربوية أو تعليمية للناس أو لفئة منهم .

مدرس إذاعي radio teacher

مدرس يعد الدروس التعليمية التي تقدمها الإذاعة ، وعادة ما يعد لذلك إعداداً خاصاً .

مدرسة الفقراء ragged school

مدرسة أسسها « بستالوتري » في سويسرا عام

معين ، ويعتمد على مستوى نصيح المتعلم وخبرته السابقة وحالته العقلية والوجدانية .

استعداد سمعي readiness, auditory
نصح في التمييز السمعي للشخص يمكنه من فهم معاني الكلمات .

استعداد للتوجيه readiness, guidance
حالة يكون فيها التلميذ مستعداً للتكيف أو تقبل التوجيه .

استعداد للتعلم readiness, learning
مستوى النمو الذي يكون الفرد عنده قادراً على تعلم مادة دراسية .

استعداد للرياضيات readiness, mathematical
مستوى النمو الذي يكون الطفل عنده قادراً على فهم الموضوعات أو المسائل الرياضية .

استعداد للقراءة readiness, reading
(أ) مستوى النمو اللازم لتعلم الطفل القراءة .
(ب) النصح البدني والعقلي والوجداني اللازم لتعلم القراءة عند مستوى معين من الصعوبة .

اختبار الاستعداد readiness test
اختبار لقياس استعداد التلميذ للدراسة أو مهنة معينة .

استعداد للكتابة readiness, writing
النصح البدني والعقلي الذي يكون الفرد عنده مستعداً للاستفادة من تعلم الكتابة .

جهاز قارئ (في الوسائل التعليمية)

reader (A.V.)

جهاز لتكبير حجم بطاقة معينة أو ميكرو فيلم بحيث يمكن قراءة البطاقة أو الفيلم .

كتاب مطالعة أساسى

reader, basal (basic)

كتاب مدرسى يستخدم لتدريب التلاميذ على القراءة ، وغالباً ما يكون جزءاً من سلسلة متدرجة .

قارئ مبتدىء

reader, beginning

تلميذ في المرحلة الأولى من نموه القرائى ، أو في مرحلة الاستعداد لتعلم القراءة .

كتاب مطالعة متدرج

reader, graded

كتاب مدرسى مصمم لتعليم التلاميذ القراءة عند مستويات متدرجة .

قارئ متخلف

reader, retarded

شخص مستواه القرائى أقل من قدرته عليها .

كتاب قراءة مدرسى

reader, study

كتاب قراءة يشمل موضوعات متصلة بالمواد التي يدرسها التلميذ بالمدرسة وغيرها ، وذلك لتنمية مهارات القراءة الأساسية .

كتاب قراءة إضافى

reader, supplementary

كتاب قراءة بجانب كتاب القراءة المدرسى ، يتيح للتلاميذ خبرة إضافية ومراعاة أكثر في القراءة .

استعداد

readiness

الميل والرغبة والقدرة على العمل فى نشاط

reading, curricular **قراءة منهاجية**

قراءة ترتبط بجانب من جوانب المنهج الدراسي .

reading, developmental **قراءة تنميه**

قراءة لتنمية قدرة الفرد على القراءة وزيادة محصوله اللغوي ، أو إعدادة للقراءة الصامتة والمسموعة ، أو غير ذلك من أهداف القراءة .

reading disability **عجز عن القراءة**

نقص كلى أو جزئى فى القراءة لأسباب عضوية أو عقلية أو غيرها .

reading distance **مسافة قرائية**

المسافة التى يتعين على الفرد أن يجعلها فاصلة بين عينيه والمادة التى يقرأها .

reading expert **خبير قراءة**

شخص متخصص فى سيكولوجية القراءة وطرق تعليمها .

reading, extensive **قراءة موسعة**

(أ) قراءة تشتمل موضوعات كثيرة .
(ب) قراءة سريعة للوقوف على الأفكار الرئيسية أكثر منها على التفاصيل

reading, finger **قراءة باللمس**

طريقة قراءة باللمس يستخدمها المكفوفون مثل طريقة « بريل » .

reading, free **قراءة حرة**

قراءة يختارها الفرد ، ويتم فى وقت غير مخصص لعلم مدرسى آخر .

reading achievement **الإنجاز فى القراءة**

المستوى الذى يصل إليه التلميذ فى إتقان إحدى مهارات القراءة ، ويتم قياسها باختبارات معينة .

reading, adult **قراءة للكبار**

مادة قرائية تصلح للكبار وغير مناسبة للصغار .

reading, associational **قراءة بالتداعى**

قراءة تتضمن درجة عالية من العمليات العقلية واستحضار الخبرة السابقة المتصلة بالمادة المقروءة .

reading, content **قراءة محتوى**

قراءة كتب تحتوى على المعارف التى يحتاج إليها القارئ ، كقراءة كتب الدراسة أو المراجع فى المواد المختلفة .

reading, corrective **قراءة تصحيحية**

قراءة تهدف إلى علاج أخطاء القراءة .

reading, creative **قراءة ابتكارية**

نوع من القراءة يمكن القارئ من توليد معان جديدة مما يقرأه .

reading, critical **قراءة ناقدة**

قراءة يقيم فيها القارئ المادة التى يقرأها من حيث صحتها وجوالها وفائدتها أو أى قيمة أخرى .

reading, cultural **قراءة ثقافية**

قراءة لتنمية تذوق القارئ واهتمامه بالقراءة أو إكسابه ثقافة عامة .

reading laboratory مختبر القراءة

مكان خاص أو مكتبة المدرسة يُعلم فيها التلاميذ القراءة .

reading leisure قراءة وقت الفراغ

قراءة يقصد بها شغل أوقات الفراغ مع المتعة .

reading, level مستوى القراءة

مستوى القدرة على القراءة الذى يصل إليه المتعلم بالنسبة للمستوى المعروف لدرجة نموه أو مرحلته .

مستوى الهبوط في القراءة**reading level frustration**

مستوى من الصعوبة في القراءة يعانى عنده التلميذ عدداً كبيراً من الأخطاء في النطق ، ويصحب ذلك شعور بالقلق وإنخفاض مستوى فهم ما يقرأ .

reading, map قراءة الخرائط

فهم الخرائط الجغرافية وتفسيرها .

طريقة القراءة (في التدريس)**reading method (teaching)**

طريقة لتعليم اللغة تكون فيها القراءة الجهرية والتعبير مجرد وسائل معينة تساعد المتعلم على الفهم .

reading, oral قراءة جهرية

قراءة بصوت مسجوع .

reading, functional قراءة وظيفية

نشاطات قراءة هادفة لمعرفة موضوع معين .

reading game لعبة قرائية

لعبة مصممة لتعليم القراءة للطفل أو إثارة اهتمامه بها .

reading, guided قراءة موجهة

قراءة بإشراف المعلم ومساعدته .

reading, individualized قراءة فردانية

مراعاة الفروق الفردية بين التلاميذ في تعلم القراءة بتوفير عدد من الكتب يختار منها كل تلميذ ما يتفق مع رغباته وقدراته وسرعته في القراءة .

reading information معلومات قرائية

(أ) معلومات تتعلق بكيفية القراءة تمكن الفرد من أن تكون قراءته أقرب للصواب .

(ب) معلومات عن الكتب والمواد القرائية

بالمكتبة تعين الفرد على التعرف على ما يريد قراءته من حيث الموضوع أو المرجع أو المؤلف .

reading, intensive قراءة متعمقة

قراءة مقيدة بقدر مركز من المادة ، أو قراءة تهتم بالتفاصيل والقواعد والمعاني والجانب الفني للتعبير .

(ب) قراءة تجرى نطقاً وفهماً جملة جملة دون اعتبار للوحدات القرائية الكبرى كال فقرات مثلاً .

reading span **سعة قرائية**

عدد الكلمات التي يمكن القارئ إدراكها بمجرد النظر .

recitation **تسميع**

خبرة تعليمية أو طريقة للتعليم يقوم فيها المتعلم بإعادة التلاوة الجهرية لما سبق أن قرأه أو حفظه أو ماسبق أن ذكره أو أجاب عنه المعلم .

recitation, formalized **تسميع منظم**

تسميع يتم وفقاً لمجموعة من الأشكال والقواعد المقررة .

recitation, method **طريقة التسميع**

طريقة للتدريس يركز فيها المدرس على قيام التلاميذ بالترديد الشفوي لما تعلموه بمفردهم .

recitation, socialized **تسميع جماعي**

تعلم يتم في الفصل بمشاركة التلاميذ في قراءة أو تسميع مادة تعليمية من خلال نشاطات جماعية ، وعادة ما يقودها أسلهم .

recitation, textbook **قراءة كتاب مدرسي**

تمرين شفوي لتلاميذ الفصل للتحقق من أنهم على علم كاف بمحتويات الكتاب المدرسي .

recognition **تعرف (في القراءة)**

إدراك العلاقة بين ألفاظ المادة المقروءة ومعانيها .

reading, paragraph **قراءة فقرات**

قراءة يهتم فيها بالمعنى المتضمن في الفقرة أكثر مما يهتم بمعاني المفردات أو الجمل فيها .

reading, professional **قراءة مهنية**

قراءة تتعلق بمجال تخصص الفرد ، لزيادة معرفته ومهارته مهنيًا .

reading rate **معدل القراءة**

متوسط سرعة القراءة ، وتتناس عادة بعدد الكلمات أو الحروف التي ينطقها القارئ في وحدة زمنية معينة (دقيقة أو ثانية) .

reading, reference **قراءة مراجع**

قراءة تختار فيها المادة الماروعة من بين قائمة من المراجع تمييزاً لها عن قراءة الكتب المدرسية .

reading, reflective **قراءة تأملية**

قراءة عميقة يبحث فيها القارئ عن المعاني التي يهدف إليها الكاتب ، ولا يكتفى بالمعاني المباشرة أو الحرفية للكلمات .

reading, remedial **قراءة علاجية**

تعليم فردي أو جماعي للقراءة يستهدف تصحيح العادات الخاطئة في القراءة وزيادة كفاءة الأداء فيها ودقته .

reading, sentence **قراءة جملة**

(أ) قراءة تهتم بالجمل ، كما هو الحال في قراءة الأطفال المبتدئين .

record, activity

سجل نشاط

سجل يوضح الأنشطة التي يقوم بها التلميذ خارج حجرات الدراسة .

record, anecdotal

سجل قصصي

سلسلة من الملاحظات تتضمن على وجه الدقة ما قاله الطفل في مواقف محددة لاستبانة التعرف على نمط سلوكه وطبيعة مشكلاته .

سجل السلوك

record, behaviour-description

سجل تدون فيه بيانات بطريقة قصصية تحكى بدقة طريقة سلوك التلميذ واتجاهاته داخل المدرسة وخارجها .

record, grade

سجل تقدير

سجل للتلاميذ يعده المعلم ويحتفظ به ، يحوى التقديرات والدرجات ونتائج مقاييس التحصيل الأخرى التي أعطاها للتلاميذ ، وعادة ما يكون في شكل كراسة تغطى فصلا أو عاما دراسيا .

سجل متابعة التوجيه

record, guidance follow-up

استمارات ترسل بطريقة دورية للتلاميذ السابقين الذين يشغلون وظائف لتعرف مدى تقدمهم أو الصعوبات التي تواجههم .

record, health

سجل الصحة

سجل للمعلومات المتعلقة بحالة التلميذ الصحية ، ويجدد كل فترة معينة بإعادة الكشف عليه .

recognition span

سعة التعرف

مقدار المادة المقرؤة التي يستطيع القارئ التعرفها عند تثبيت نظره عليها .

reconstructionism

مذهب إعادة البناء

فلسفة تربوية تقوم على مجموعة الأفكار والقيم التي يتطلبها العصر الذي نعيش فيه ، وتكون التربية وسيلة لإعادة البناء الاجتماعى وتؤدى إلى قيام عالم أفضل .

إعادة تنظيم المعتقد

reconstruction of belief

إعادة بناء نسق الآراء والأحكام الخاصة بالفرد ، تتضمن تغيراً في شدة الاقتناع أو تغيراً في علاقة المعتقدات تجاه أى جانب من جوانب الوجود .

record, absence

سجل الغياب للتلاميذ

مجموعه بيانات للأطفال المتغيبين يسجل فيها مرات غيابهم وأسبابها ، ويحفظ لدى موظف مسئول عن حصر الغياب .

record, academic

السجل الدراسى

بيان يدون فيه درجات الطالب في الموضوعات أو المواد الدراسية التي درسها ، وتشمل ما أشد من إجراءات نحوه في المواد التي يرسب فيها ، وكذلك أى معلومات مدرسية أخرى تتعلق به .

record, achievement

سجل التحصيل

سجل يبين مستوى التلميذ بتدوين درجاته في الاختبارات أو تقديرات المدرسين أو كليهما .

recreation

ترفيه

نشاط يقوم به الفرد أو الجماعة للترفيه نفسياً وجسدياً .

recreation, community

ترفيه جماعى

ترفيه ترعاه أو تقوم به جماعة متعاونة ، ويتضمن نشاطات مثل الاستمتاع بالفنون والعلوم ، والقيام ببعض الصناعات اليدوية ، وغير ذلك من نشاطات .

برنامج ترفيهى مدرسى

recreation program, school

برنامج يتضمن أنشطة تروحية للتلاميذ فى إطار النشاط المدرسى ، ويسهم التلاميذ فى تخطيطه وتنفيذه تحت إشراف المدرسة .

research

بحث

نقص دقيق ناقد منظم موجه نحو توضيح ظاهرة أو حل مشكلة . وتختلف أساليبه وتقنياته وفقاً لطبيعة المشكلة والظروف المحيطة بها .

بحث تنفيذى (بحث عمل)

research, action

نوع من البحث يستخدمه الباحثون لحل مشكلة واقعة بالفعل أثناء العمل ، ويستخدمه فى التربية المعلمون أو الموجهون أو الإداريون لتحسين نوعية قراراتهم أو أعمالهم .

research, analytical

بحث تحليلى

بحث يستهدف كشف المكونات أو العناصر التى تتألف منها قضية أو مشكلة ، والتعرف على العوامل المؤثرة فيها .

سجل مدرسة بعض الوقت

record, part-time school

سجل تجمع فيه معلومات تتعلق بالتلاميذ فى « مدارس بعض الوقت » .

سجل التقدير الدائم

record, permanent grade

سجل يضم مجموعة من الدرجات أو التقديرات المدرسية الخاصة بكل تلميذ ، ويستوعب عدة سنوات ، ويحفظ عادة فى مكتب ناظر المدرسة .

سجل ما بعد المدرسة

record, postschool

سجل يضم مجموعة من المعلومات المنظمة عن الشباب بعد تركه المدرسة ، ويستفاد منه عادة فى التوجيه المهنى .

record, pupil

سجل التلميذ

سجل يضم مجموعة من البيانات عن التلميذ تتعلق بالنواحي الجسمية والعقلية والاجتماعية ، وإنجازاته الخلقية ، وقدراته واستعداداته وعلاقاته مع البيئة .

سجل تقدم التلميذ

سجل يضم مجموعة منظمة من المعلومات بطريقة متتابعة تبين ما أحرزه التلميذ من تقدم فى موضوع معين أو فى عمله المدرسى .

record, reading

سجل القراءة

(أ) قائمة يدون فيها كل كتاب قرأه التلميذ .
(ب) سجل أداء التلميذ للقراءة من واقع ما يحصل عليه من تقديرات فيها .

يقوم به المتبحرون أو هيئات البحث الخاصة
أو الأفراد لتحديد :

(أ) حاجات ورغبات المستهلكين .

(ب) النوعيات المناسبة من المنتجات طبقاً
لأغراض خاصة .

(ج) الكفاية النسبية لمنتجات معينة لإرضاء
رغبات المستهلك مع تقدير تكلفتها
النسبية .

research, curriculum **بحث في المناهج**

تقص منظم لمكونات المنهج وترتيبها وتحديد
أهدافها وأساليب بنائها وتقييمها والعناصر
المؤثرة فيها .

research, applied **بحث تطبيقي**

بحث مستمد من نتائج البحوث الأساسية ،
ويوجه نحو تطبيق هذه النتائج في عمليات
ذات فائدة عملية .

research, basic **بحث أساسي**

البحث الذى يتجه إلى الكشف عن العلاقات
الارتباطية بين التجربة الحسية الواقعية وبين
البنية المفاهيمية بطريقة تؤدى إلى أن تكون
النتائج متكاملة ومقنعة.

research, consumery **بحث الاستهلاك**

البحث الذى تقوم به الهيئات الحكومية أو

S

schizophrenia **انفصام**

مرض عقلى مظهره اضطرابات فى موقف
الشخص إزاء الواقع ، وانفصال بين النواحي
العقلية من الشخصية والوجدانية فيها .

التحصيل المدرسى

scholastic achievement

القدرة المكتسبة على أداء عمل دراسى .

(ترقيم دولى ٢ - ٠٠٤ - ٢٥٤ - ٩٧٧)

طبع بالهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية

مصطفى حسن على
رئيس مجلس الإدارة

رقم الايداع بدار الكتب ١٩٨٣/٣٩٠٧

بسم الله الرحمن الرحيم

« وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا »

صدق الله العظيم

أى أعطى آدم القدرة على اختراع اللغة الصناعية ، وهناك فرق بين الإشارات والرموز ، فالإشارات (Signs) تكون بالحركة ، كالإشارة باليد أو بالرأس وهكذا ، أما الرموز : فهي وضع رموز للعلاقات والاستغناء بهذه العلاقات عن الأشياء نفسها . وهذا هو أساس التفكير.

وقد جعل الله سبحانه وتعالى آدم خليفته فى الأرض ، وأعطاه القدرة والإرادة والحرية ومن ثم تأتى فكرة الثواب والعقاب.

ولقد ضرب الله سبحانه وتعالى أعظم قيمة فى العدل ، فالقاضى لا يحكم بعلمه ، وإنما يحكم بما لديه من بيانات ، فى يوم القيامة يعلم الله سبحانه وتعالى ما عمله كل إنسان ، ولكنه يعطى الإنسان الفرصة للاعتراف ومعرفة عمله ، (ويأتى كتابه بيمينه) ، واللغة ليست غاية فى ذاتها وإنما هى متطورة فى أساليبها وفى طريقة أدائها وفق تطور المجتمع نفسه ، فالإنسان اجتماعى بطبعه ، وينبغى أن تكون له قيمة ذاتية ، أى يعطى ويأخذ ، أما إذا فقد قيمته الذاتية فلا يعتبر عضواً فى مجتمع .

(د)

ولذلك كان لابد من وضع معجم يوضح هذه العلاقات ، لكي يمكن التفاهم بين
الدارسين والذين يقومون بالتدريس لهم .

الدكتور عبد العزيز السيد
مقرر لجنة علم النفس والتربية بالمجمع